



PATRIA

SU SEGURO SERVIDOR

Kelvinator

LA MÁRCA AMERICANA DE FAMA MUNDIAL

BAQUERO MOTOR

Electrodomésticos

Avda. Calvo Sotelo, 81

Depósito legal: GR-3-1958

GRANADA, jueves, 4 de septiembre de 1969

Nº XXXIV-NUM. 10.546

Director: Eduardo Molina Fajardo

3,00 pesetas

Oficinas, Redacción y Talleres: Oficinas, 10. — Teléfonos: 222593 - 222595. - Prensa y Radio del Movimiento. Avenida del Generalísimo, 142. Madrid

LA MUERTE HO CHI MINH



EL PRESIDENTE DE VIETNAM DEL NORTE CONTABA 79 AÑOS

había empeorado en las últimas semanas

LONDRES, 4. (EFE-UPI). — Radio Hanoi anuncia hoy la muerte del presidente Ho Chi Minh, que contaba 79 años de edad.

La radio ha interrumpido un programa para anunciar la muerte del presidente norvietnamita que desde los días se encontraba gravemente enfermo.

HABIA EMPEORADO EN LAS ÚLTIMAS SEMANAS

HONG KONG, 3. (EFE-REUTER). — Radio Hanoi ha dicho hoy que el estado de salud del presidente del Vietnam del Norte, Ho Chi Minh, había empeorado.

Anteriormente, la agencia de noticias norvietnamita había comunicado que desde hace varias semanas el presidente no se encontraba bien. La información de la agencia informativa se asemeja a la facilitada por los diplomáticos de Hanoi en las conversaciones de paz sobre Vietnam, en París.

Anteriormente, la misma agencia había comunicado que el estado de salud del dirigente norvietnamita no era estable. El comunicado de Hanoi de esta madrugada advertía que el estado de salud revestía cierta gravedad.

VERSION NACIONALISTA

ESCALPEH, 3. (EFE-UPI). — Expertos en asuntos comunistas de la China afirman que Ho Chi Minh ha debilitado su poder. De otra forma, el Gobierno norvietnamita no habría facilitado información alguna sobre su presidente, afirmando que esto, añaden, es contrario a la costumbre de los regímenes comunistas.

PRENDAS DE PUNTO

LINEA JOVEN

SantaCruz

TERMINO LA "PEQUEÑA CUMBRE" DE EL CAIRO

La actual situación necesita la unión de todas las fuerzas árabes para la guerra, dice el comunicado

Aviones israelíes bombardearon objetivos al sur del Líbano

EL CAIRO, 3. (EFE-REUTER). — Cinco Estados árabes —Egipto, Jordania, Siria, Iraq y Sudán— pidieron esta noche a todas las naciones árabes que les apoyen en su contienda militar contra Israel.

En un comunicado tras las conversaciones de El Cairo, declaran que "la batalla es demasiado grande para ser confinada a un solo lugar. Es una batalla de destino".

Solicitan un frente árabe unido para rescatar los territorios ocupados por los israelíes durante la guerra de los "seis días", en junio de 1967.

El comunicado de las cinco naciones fue publicado noventa minutos después de la reunión presidida por el presidente Nasser.

Dicen en su declaración que el desafío israelí alcanzó su cumbre con el incendio de la mezquita de Al Aqsa, en Jerusalén, el mes pasado.

Denuncian el incendio como un crimen y dicen que el espíritu de solidaridad árabe debe unir todas las fuerzas contra Israel.

El comunicado fue hecho público después que el rey Hussein saliera en avión hacia Amman, y está firmado por el presidente Nasser, el rey Hussein, el presidente Atassi, de Siria; el general Salah Mahdi Ammash, primer ministro adjunto de el Iraq; y el general Gafaar El Nimeiry, presidente del Consejo Revolucionario de Sudán.

Los jefes de las Delegaciones de Defensa y de las Fuerzas Armadas celebraron conversaciones aparte para mejorar la coordinación en el frente de batalla.

El comunicado añade que se discutirán todos los aspectos de la situación y que se han tomado las necesarias decisiones.

La actual situación necesita "la unión de todas las fuerzas árabes para la guerra", dice el comunicado.

La celebración de las conversaciones de las cuatro potencias es consecuencia de la decisión de los catorce Estados miembros de la Liga Árabe, tomada la pasada semana de no apoyar el llamamiento de Hussein para celebrar una "cumbre" árabe donde se discutiría la situación en Oriente Medio.

En cambio, la Liga apoyó el llamamiento del rey Faisal, de Arabia Saudita, para reunir una "cumbre" islámica.

BOMBARDEO ISRAELI

BEIRUT, 3. (EFE-UPI). — Aviones israelíes bombardearon hoy en dos ocasiones objetivos situados en el Sur del Líbano y próximos a la localidad de

(Pasa a la pág. cuarta)

BERNADETTE, EN IRLANDA

De "gran éxito" califica su visita a Estados Unidos

No se trasladó a Belfast por temor a ser encarcelada

LONDRES, 3. (Crónica del corresponsal de "Pyresa", ANTONIO CASTRO). — Bernardette Devlin regresó hoy de Norteamérica a Irlanda. La joven diputada inglesa da por terminada su campaña —"recoger un millón de dólares"— en favor de las familias perseguidas en el enclave británico de Irlanda del Norte.

Durante su viaje a los Estados Unidos le llorieron los dólares y estuvo rodeada siempre de micrófonos y cámaras, que ampliaban a todo el país y al mundo su defensa de los católicos irlandeses discriminados por el sectarismo político de los protestantes. En Nueva York fue recibida por U Thant. Bernardette Devlin no oculta su satisfacción.

Pero Irlanda del Norte necesita urgentemente algo más que dólares americanos: paz.

Bernardette Devlin, después de reconocer que no se atrevía a visitar el enclave británico de Irlanda del Norte por temor a ser encarcelada, añadió: "Los católicos no derribarán sus barricadas hasta que no caiga el actual Gobierno".

Esta joven sabe pedir y mandar. Revolucionaria cuando habla con su cara y su voz de colegiala. (Los diputados)

(Pasa a la pág. cuarta)

TRIUNFIRATO MILITAR EN BRASIL



Ante la grave enfermedad del presidente Costa e Silva, una Junta militar, integrada por los tres ministros de las Fuerzas Armadas, ha asumido el poder en el Brasil. En la fotografía de la derecha, el general Aurelio Lyra Tavares, que preside dicha Junta militar, y en la de la izquierda, el vicepresidente de Brasil, Pedro Aleixo, que no ha asumido la Presidencia porque, según Río de Janeiro, no ha habido sucesión de la presente crisis. — (Foto EUROPA PRESS)

COMENTARIO DEL «FINANCIAL TIMES»

El desarrollo del Campo de Gibraltar dejará el Peñón en la sombra

PREVE LA CONVERSION DE LA BAHIA DE ALGECIRAS EN UN MODERNO PUERTO PARA SUPERPETROLEROS

Arrebatará gran parte de la actividad de la colonia

LONDRES, 3 (EFE). — «Dejando el Peñón en la sombra» es el título que el «Financial Times» elige hoy para el artículo de su corresponsal en Madrid dedicado al análisis del desarrollo del Campo de Gibraltar y de su impacto a corto plazo.

El corresponsal asume que en un próximo futuro Gran Bretaña y España formarán parte de una comunidad europea ampliada y que España habrá entrado a formar parte de la OTAN o del «Club Militar que para entonces esté en boga».

«Este movimiento hacia la integración europea y militar —prosigue el artículo— podría otorgar un nuevo «status» a la fortaleza del Peñón. La disyuntiva planteada al comienzo del análisis —¿Verán al fin los gibraltareños su futuro económico en la asociación con España, o podrá esta población civil de una fortaleza militar crear un futuro económico viable sin la buena voluntad de España?— queda resuelta a favor de la primera parte del planteamiento por la objetiva sucesión de hechos y cifras contenidos en el trabajo.

Después de describir en líneas generales el Plan de Desarrollo del Campo de Gibraltar, el propio diario concluye: «En otras palabras, es posible argumentar desde este lado de la frontera que de aquí a unos pocos años Gibraltar puede no ser más que un apéndice de un conglomerado de ciudades españolas con una población total de casi medio millón de almas».

Prevé la afluencia de capital privado hacia una serie de empresas destinadas a absorber toda la mano de obra disponible en la región e inmediatamente se refiere a la conversión de la bahía de Algeciras —el puerto natural mejor de la Europa suroccidental, al decir de los expertos— en un moderno puerto

(Pasa a la pág. cuarta)



El presidente Nasser (al fondo, en el centro) con otros líderes árabes durante las conversaciones de los "cuatro poderes", en el palacio de Koubben, en El Cairo. — (Telefoto UPI-CIFRA)

Luz sobre el golpe de Estado en Libia

EL ANTIGUO REINO DE LA CIRENAICA ERA UNA BAZA IMPORTANTE PARA LA UNION DEL MUNDO ARÁBE

NO SATISFACIA LA POSTURA DE EQUILIBRIO DEL REY IDRIS ENTRE EL PANARABISMO Y OCCIDENTE

El sexto país productor de petróleo merece otro mejor nivel de vida que el de subdesarrollo que padece

ROMA, 3. (PYRESA). — Libia, la más reciente república islámica africana, inicia ahora el camino recorrido por otros países de la comunidad árabe. Como Iraq, hace diez años, el antiguo reino de la Cirenaica ha experimentado en un solo día el cambio de línea. Del grupo de países moderados árabes pro-occidentales, pasa al de los "centro-izquierda", por utilizar terminología política italiana. Es curioso constatar que en el mundo árabe este salto ha sido impulsado por militares, mientras que en otras esferas el ejército es más bien fermento de conservación del orden establecido. Tanto los militares libios como los iraquíes han proclamado una "república revolucionaria y socialista".

La primera razón expresada por los autores del golpe de Estado ofrece, a simple vista, una gran confusión. En occidente se pensaba que un país rico en petróleo no podría estar menos desarrollado que sus vecinos, Egipto y Túnez. Sin embargo, el país se encuentra en un subdesarrollo mucho más amplio e intenso, precisamente por la comercialización del petróleo. En 1959 surgió el primer petróleo libio. Desde entonces un buen número de oficinas extranjeras se han establecido en las nuevas zonas de "oro negro", con la esperanza de que los nuevos yacimientos fuesen muy superiores a los de los países tradicionalmente petrolíferos. En efecto, según las previsiones, Libia podrá producir el ocho por ciento del total mundial de este elemento, y ya ocupa el sexto lugar en el concierto mundial.

RAPIDA PRODUCCION

En 1962 fue iniciada la comercialización del petróleo libio. En 1967 el país produjo ya ochenta y tres millones y medio de toneladas, cantidad que, en el año siguiente, se remontaba hasta los cien millones. Este año 1969, según cálculos, habrá superado con creces la producción de Arabia Saudita —ciento veintinueve millones— de Persia —una cantidad semejante— y Kuwait —ciento quince millones.

Los ingresos recabados por el Gobierno libio a cambio de la explotación de sus yacimientos por extranjeros fue, en 1962, de cuarenta millones de dólares; y de ochocientos en 1968. A este respecto escribe el "The World Today": "Si el petróleo ha logrado el crecimiento de muchos índices, no ha conseguido, sin embargo, que desapareciera el subdesarrollo ni el aislamiento de una gran parte de la masa de población con respecto a los avances técnicos".

Aunque el régimen del rey Idris había luchado en favor de unas mejores infraestructuras, esta lucha no era suficiente a juicio de los revolucionarios. Incluso amenazaba el peligro de una inflación ante el crecimiento incontrolado de la riqueza "oficial" en el país.

LA RAZON INTERNACIONAL

Junto a esta razón interna hay otra que, según Ferdinando Vegas, comentarista de "La Stampa" es más fuerte. Es el papel de Libia en el conflicto de Oriente Medio. Durante el año 1967 se registraron violencias entre los hebreos residentes en Libia. Estas violencias se mezclaron con manifestaciones antioccidentales. El Gobierno llegó incluso a suspender la vena de petróleo a los Estados Unidos y Gran Bretaña y requirió a estos países para que desaparecieran sus bases militares del territorio libio. Sin embargo, tres meses más tarde, el petróleo volvió a ser embarcado rumbo a los puertos de estos países, aunque notablemente gravado por impuestos oficiales. El total de estos impuestos —de treinta millones de dólares en aquel año— fue entregado por Libia a los Gobiernos de Egipto y Jordania, como muestra de solidaridad con motivo de los resultados de la guerra contra Israel.

La postura del régimen del rey Idris fue, pues, equilibrada entre el panarabismo y occidente. Sin embargo, Libia era una baza importante para unión de países árabes, ya que su petróleo no estaba sometido al paso por el Golfo Pérsico, puerta que "los egipcios pueden cerrar a discreción, y era el único mercado importante abierto a occidente sin más restricciones que las que dictaba el propio rey".

REALIDAD SOCIAL DEL PAIS

Dieciocho años después de la independencia de la metrópoli, Italia, el país libio cuenta con una escolaridad infantil que alcanza a un quinto de los niños libios. Las explotaciones petrolíferas han hecho posible que una novena por ciento del desierto enmarcado en los límites del país se vea surcado por carreteras. La salud era el fin principal del segundo plan quinquenal, que se inició a principio de este año; en el plan está prevista la construcción de numerosos hospitales en los que se combatiese, sobre todo, la gran plaga del país: el tracoma.

En definitiva, el rey Idris, "astuto y paternalista", como lo califica el comentarista italiano, fomentó una política de ayuda al pueblo, pero sin que su Gobierno fuese capaz de sanear la Administración y absorber las nuevas

Se ha reducido el déficit del presupuesto

La recaudación al 31 de julio era de unos ciento cincuenta mil millones de pesetas

MADRID, 3 (PYRESA). — En más de dos mil quinientos millones de pesetas se redujo el déficit del presupuesto estatal en los meses de junio y julio del presente año. La recaudación por distintos conceptos hasta el 31 de julio era de ciento cuarenta y nueve mil ciento treinta y cinco millones, y los pagos hasta dicha fecha sumaban ciento cincuenta y dos mil novecientos sesenta millones, por lo que el déficit del presupuesto del Estado, al 31 de julio, era de tres mil setecientos setenta millones de pesetas.

Como se sabe, el "Boletín Oficial del Estado" del 27 de agosto, hizo públicos los resúmenes comparativos de ingresos y pagos por recursos y obligaciones presupuestados, para los cinco primeros meses del año, y en ellos se reflejaba un déficit, para los indicados cinco primeros meses, de cerca de seis mil quinientos millones de pesetas, exactamente seis mil trescientos veintisiete millones cuatrocientos sesenta y una mil ochocientas cuarenta pesetas.

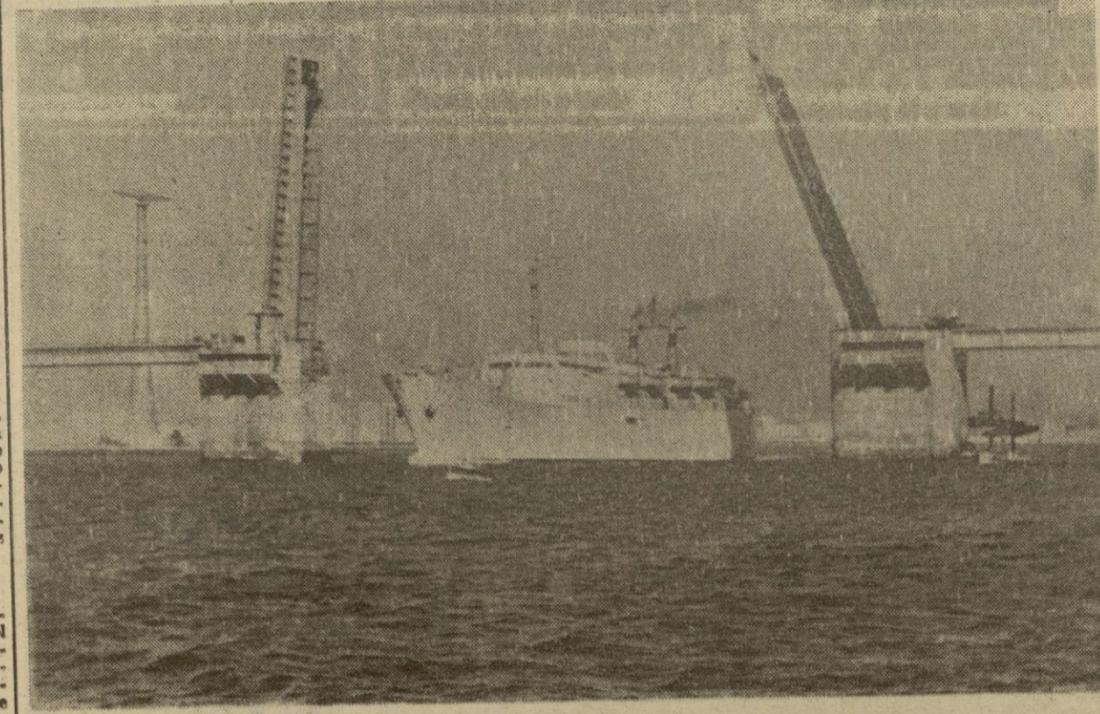
TOMO POSESION EL SUBSECRETARIO DEL EJERCITO

MADRID, 3 (PYRESA). — El general don Francisco Coloma Gallego, tomó posesión de su cargo de subsecretario del ministerio del Ejército, ante el titular del departamento teniente general don Camilo Menéndez Tolosa.

El acto se celebró ayer a las once de la mañana, en el despacho oficial del ministro y en ceremonia íntima.

El nuevo secretario se ha incorporado hoy a las tareas de su cargo, en el ministerio.

PRIMER BARCO QUE ATRAVIESA EL PUENTE EN LA BAHIA DE CADIZ



El buque transbordador "Santa Cruz de Tenerife", primer barco que ha atravesado el puente en la bahía de Cádiz, después de su terminación, en su paso hacia la factoría de San Fernando, de la empresa nacional "Bazán". (Foto CIFRA)

corrientes políticas de tendencias solidarias con el resto de los países árabes. Esta parece ser, definitivamente la meta de la nueva junta revolucionaria libia y no es extraño que en lo sucesivo se mire a Occidente, en el país, en tanto en cuanto ello contribuya a robustecer la hegemonía islámica.

EL REY QUIERE REGRESAR A TRIPOLI

VOLOS (Grecia), 3. (EFE - REUTERS). — El rey Idris de Libia, recientemente destronado, ha llegado hoy a esta capital y ha anunciado que se propone regresar a Trípoli dentro de breves días.

Estas declaraciones fueron hechas por un portavoz del monarca que se encuentra enfermo, durante una conferencia de Prensa celebrada poco después de que el rey libio, de ochenta años de edad, y su séquito llegarán a este puerto griego, a bordo de un buque griego procedente del balneario turco de Bursa, en donde el soberano se hallaba tratándose del reuma que padece. El rey llegó a bordo del trasatlántico griego "Knossos" de 18.200 toneladas, acompañado del embajador de Libia en Atenas, Taher Caramanli, el cual fue interrogado por los periodistas sobre los futuros proyectos del monarca. "El rey me ruega que les diga a ustedes que su intención es regresar a Trípoli en breve. Incluso piensa regresar aunque el país esté en poder de la revolución", fueron las palabras de Caramanli.

Sin embargo, el rey ha declinado fijar fecha para su anunciado regreso a Trípoli.

ARGELIA RECONOCE AL NUEVO REGIMEN

ARGEL, 3. (EFE - UPI). — El Gobierno de Argelia ha reconocido hoy al nuevo régimen republicano de Libia, según informa el servicio de Prensa argelino (APS) en la mañana de hoy.

EE. UU. REDUJO LAS OPERACIONES EN SU BASE DE LIBIA

WASHINGTON, 3. (EFE). — El departamento de Estado norteamericano admitió hoy que "se habían reducido las operaciones de entrenamiento en la base aérea de Wheelus (Libia) la mayor base norteamericana en el extranjero con excepción de Vietnam, desde el destronamiento del rey Idris por un Consejo revolucionario".

El portavoz del departamento de Estado Robert Macloskey, no pudo confirmar, sin embargo, si la disminución de las operaciones se debía a una orden del nuevo Gobierno.

Informaciones de Prensa habían manifestado que los Estados Unidos se habían visto obligados al cierre de la base, temporalmente, por órdenes de la Junta militar que se hizo con el poder este último fin de semana.

El portavoz norteamericano declaró, sin embargo, que se habían suspendido los entrenamientos de pilotos de las fuerzas aéreas norteamericanas en Europa, que empleaban la base de Wheelus como centro de operaciones.

Según los acuerdos de 1953, entre los Estados Unidos y Libia, la base de Wheelus, cuya construcción costó cien millones de dólares, estará a disposición de las fuerzas aéreas norteamericanas hasta diciembre de 1970.

En los medios políticos y militares de Washington se teme que el nuevo Gobierno de Libia no accederá a prorrogar los acuerdos con Estados Unidos que definitivamente tendrán que abandonar la estratégica base, la última que quedaba a Washington en el Norte de África para 1971.

El Padre Santo habló a los niños de la «Operación Plus Ultra»

"CUANDO REGRESEIS A VUESTRA PATRIA, SEGUID HABLANDO A TODOS EL LENGUAJE DE LA CARIDAD", les exhortó

CASTELGANDOLFO (Roma), 3. (Del redactor jefe de "Pyresa" JORGE VICTOR SUEIRO). — "Soy muy especialmente a los niños más buenos del mundo", dijo esta mañana Pablo VI dirigiéndose hacia el grupo de la "Operación Plus Ultra". Situado en un lugar de honor durante la audiencia general de los miércoles en su residencia vaticana.

Después levó en español unas palabras de aliento y ánimo para los chicos y para los organizadores de esta campaña de empatización de los valores humanos:

"Nuestra cordial bienvenida —dijo el Papa— a vosotros niños de la "Operación Plus Ultra", y a los representantes de las entidades que os acompañan: SER (Sociedad Española de Radiodifusión), Iberia, Cajas de Ahorro y Cruz Roja de España e Italia.

"Amadísimos niños: Los actos de los que habéis sido protagonistas los habéis realizado con espontaneidad, riesgo y sacrificio grandes, haciéndoos acreedores a la estima y admiración de todos. Merecáis ser imitados. Verdades que seguiréis desde vuestras respectivas patrias hablando a todos en este lenguaje único y comprensible de la caridad? Así lo deseamos, mientras de corazón inmóviles a vosotros, vuestras familias y organizadores la bendición apostólica".

CERCA DE LOS NIÑOS

Después Pablo VI se acercó a los niños y conversó con ellos. Si cada una de las conferencias que el Papa hace a los grupos que acuden a las audiencias, deslenta un eco de emoción entre los nombrados, el hecho de estar luego con él, como en privado

convierte la experiencia en imborrable recuerdo. Esto es lo que ha ocurrido a los dieciséis niños de la "Operación Plus Ultra" en cuyo programa de arámbros encuentran siempre el más destacado premio poder estar cerca del Papa. En efecto, después de dirigirlas la palabra en español, Pablo VI descendió del estrado, acudió a los niños y al grupo de representantes de la organización "Plus Ultra" y se entretuvo unos minutos charlando con unos y otros y eligiendo en particular, la hazaña de cada uno de estos pequeños héroes.

RECEPCIONES Y AGASAJOS

En Roma hace un calor bochornoso y pesado, a pesar de que el sol está oculto. Para los chavales esto no obstáculo. Acuden con ilusión y entusiasmo a cada uno de los actos programados durante su estancia en la ciudad.

Esta tarde han tenido una recepción en la Embajada de España ante el Santa Sede y para mañana el programa es amplio: visita a la Institución Saragat y recepciones en la Embajada de España ante el Quirinal y en el Ayuntamiento de Roma.

El grupo, con sus vistosos uniformes y la caravana que siempre se organiza vayan donde vayan, atrae la atención de la gente. La presencia de "Operación Plus Ultra" va se está haciendo notar en esta gran ciudad, el año en que se cumple su séptima edición.

Antes de regresar a España, el 9, los niños y nosotros iremos a Goslavia, invitados por la revista "Vejeznik". Permaneceremos cuerdos en Duvrovnik, en la costa Adriática.

España presentó a la UNESCO una propuesta capital para el estudio de los océanos

LA REPRESENTACION ESPAÑOLA ABOGO POR LA LIBERTAD DE INVESTIGACION EN ALTA MAR

PARIS, 3. (EFE). — La Delegación de España en la sexta reunión de la Comisión Oceanográfica Internacional que se celebra actualmente en la sede de la UNESCO, en París, con la participación de 66 países, ha presentado una propuesta estimada como capital para el establecimiento de un verdadero sistema mundial planetario para el estudio de los océanos.

Al efectuar esta presentación, el jefe de la Delegación española, Nicanor Menéndez García y su adjunto al secretario general del Instituto Español de Oceanografía de Madrid, Facundo Fernández Galván, declararon que "el problema vital para el feliz resultado de las investigaciones que se proyectan, con la participación de todas las

naciones del mundo es el de respetar los principios de la libertad de investigación en alta mar, para que sea compatible con la soberanía de los Estados ribereños".

La propuesta española parte del hecho de que las Naciones Unidas al sagrar la obra de la Comisión Oceanográfica Intergubernamental han abierto una serie de posibilidades para el estudio de las aguas marinas, la fauna y de las posibilidades de explotación de los océanos". La delegación de España en la Comisión Oceanográfica Intergubernamental ha presentado en opinión de los estadistas eminentes por la conquista del mar gracias a ella por la aparición de posibilidades económicas y humanas desconocidas hasta el presente".

ACCION CONCERTADA

Considera la Delegación española que nada es posible sin una acción concertada de los Estados miembros. Es preciso por ello la libertad de investigación y el consentimiento de los Estados miembros en los espacios rítmicos sometidos a su jurisdicción. Propone la Delegación que si un Estado cualquiera dispone de un centro de investigación oceanográfica, que zona que se pretende estudiar y a cada uno de los mismos programas científicos, la Comisión Oceanográfica Intergubernamental deberá admitir a este centro con antelación suficiente y nunca menor de seis meses la propuesta de programa científico, la enumeración de los trabajos científicos de realización y una propuesta de cooperación eficaz.

Otros artículos de este documento venían por que los países, cualquiera que sea su nivel científico tengan acceso a las informaciones y programas que se deriven de cualquier estudio realizado en sus zonas respectivas.

La Delegación española está compuesta de profesionales eminentes en las respectivas especialidades que intervienen en esta Conferencia, y la más importante de las celebradas hasta el presente. Gracias a los esfuerzos de trabajo y a los debates en estos momentos tienen lugar las instituciones internacionales de los 126 Estados miembros de la UNESCO, cualquiera que sea su nivel de desarrollo científico.

Piensen los numerosos países que las bases propuestas por España están inspiradas en un gran espíritu científico en los principios de la igualdad de las naciones y en el deber de hacer frente a los problemas que plantea la definición de aguas territoriales y de la plataforma continental, conceptos que abarcan cualquier plana vigena al plan de una investigación universal en orden.

PATRIA se vende diariamente en MALAGA

En los siguientes establecimientos de periódicos y revistas de esa capital: Kiosco Marina, plaza de Queipo de Llano...

CUPON PRO CIEGOS

SORTEO 919 AYER

VARIOS

A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PROVINCIA

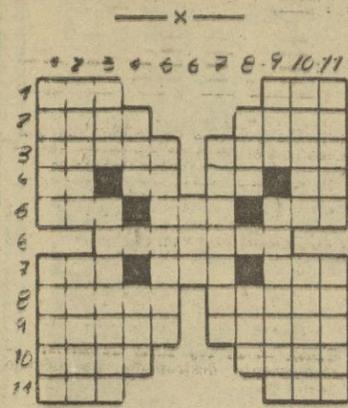
Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico...

Igualmente pueden encomendar sus anuncios.

Malagueños al periódico de Málaga

SUR

se vende en GRANADA



HORIZONTALES. — 1: Dios del hogar. Figuralmente, agudeza, chiste; 2: Familiarmente, hombres grandes...

VERTICALES. — 1: Idos. Palmitas; 2: Guisada de cierta forma. Pone suave como la seda; 3: Prenda militar...

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1: Jol. Ter; 2: Ogar. Cola; 3: Nopac. Remar; 4: Al. So. Es. Do; 5: Sal. Nos. Los; 6: Arábica; 7: Rap. Tan. Mar; 8: Imito. Avila; 9: Sidos. Sanal; 10: Agap. Nado; 11: Sor. Sos.

VERTICALES. — 1: Jonás. Risas; 2: Oso. Amigo; 3: Lap. Lapidar; 4: Ras. Top; 5: Conatos; 6: Oba; 7: Resinas; 8: Ces. Van 9 Tom. Láminas; 10: Elado. Alado; 11: Raros. Raños.

Sabiduría popular

Llegó al mercado la dueña de una casa de pensión y fue al puesto donde venden aves. — ¿Tiene pollos? — preguntó. — Sí, señora. — ¿Cuántos? — Me quedan cuatro nada más. — Sepáreme los dos más tiernos. El de los pollos hizo lo pedido. — Son éstos, señora. — Bien — dijo la dueña de la casa de pensión —. Envuélvame los otros dos.

El Balcón del Genil en LOS REBITES

MADRID, 3. (PYRESA). — Durante el día de hoy ha continuado la nubosidad abundante en toda la mitad septentrional de la Península...



La cara del tiempo. — Durante el día de hoy ha continuado la nubosidad abundante en toda la mitad septentrional de la Península...

Las temperaturas han continuado bajas, con máxima de 31 grados en Alicante y Murcia...

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

El anticiclón continúa al noroeste de la Península, en el Atlántico, y todo el país sigue ocupado por una zona de bajas presiones que también existen en los niveles altos...

Mañana, pues, continuará el mal tiempo, cubierto y con chubascos y tormentas en el Cantábrico y norte de Galicia. Habrá nubosidad variable, predominantemente abundante...

PRONOSTICO MARITIMO

En Gran Sol, Vizcaya, Cantábrico y Finisterre, nordeste bonancible o fresquito con fuerte marejada. San Vicente, norte, bonancible con marejada. Cádiz, norte, bonancible con marejadilla a marejada...

TEMPERATURA SEXTREMAS EUROPEAS

Oslo, 8 mínima; 20, máxima; Estocolmo, 10-17; Helsinki, 5-16; Londres, 11-23; Manchester, 10-22; Amsterdam, 10-19; Bruselas, 9-20; Copenhague, 11-18; Berna, 14-23; París, 12-19; Lyon, 17-27; Marsella, 20-26; Lisboa, 15-21; Berlín, 8-19; Hamburgo, 7-19; Frankfurt, 10-20; Munich, 13-19; Bonn, 6-21; Viena, 14-19; Milán, 13-28; Roma, 13-27.

CONTINUARA FRESCA LA TEMPERATURA

Datos del Observatorio de Armilla. — Temperaturas, 15,4 grados, a las ocho de la mañana; 24, a las dos de la tarde; 21,8 a las 7 de la tarde. Presión en milímetros, 703,3, a las ocho de la mañana; 702,7, a las siete de la tarde; 702,2, a las siete de la tarde. Humedad relativa, 93 por 100, a las ocho de la mañana; 89 por 100, a las dos de la tarde; 51 por 100, a las siete de la tarde. Temperatura máxima, 24,6 grados, a las 5,10 de la tarde; mínima, 14,2, a las 5,50 de la mañana; media, 19,4. Viento, 168 kilómetros de velocidad en las 24 horas. Dominante, Noroeste. Sol, sale a las 6,47; se pone a las 19,40. Pronóstico. — Continuará la nubosidad variable con vientos racheados y temperaturas frescas.

LA ENFERMEDAD hace sufrir y aunque se cure, siempre deja algo. Es mejor no padecerla. Vacune a sus hijos hoy mismo.

NOTAS Y AVISOS

VEINTE PLAZAS PARA UN CURSO DE ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL

El Programa de Promoción Profesional Obrera (P.P.O.) convoca veinte plazas para un curso de "Electricidad del automóvil", a celebrar en Granada, entre las personas interesadas mayores de 18 años.

El curso será totalmente gratuito y tendrá una duración aproximada de seis meses.

Los interesados se personarán, hasta el 11 de septiembre, en la Gerencia provincial del P.P.O., Natalio Rivas, número 46-50 4.º, teléfono 23-39-15.

COLEGIO OFICIAL DE MEDICOS

El Colegio Oficial de Médicos nos ruega la publicación de la siguiente nota: "Se invita a los colegiados a los solemnes cultos que la Corporación ofrecerá a la Santísima Virgen de las Angustias. Tendrán lugar en su basílica, mañana, viernes, día 5, a las 7,40 minutos de la tarde."

PATRIA - PRECIOS DE SUSCRIPCION

Table with subscription rates for Granada, Provincias, and Extranjero. Includes prices for monthly, quarterly, semi-annual, and annual subscriptions, plus a note '(Incluido franqueo)'.

PROGRAMAS DE RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL. 7:55: Apertura y lectura de programas. — 7:58: Santoral. — 8: Conexión con Radio Nacional de España. — 9: Antena de Granada. — 9:10: Aires de Andalucía. — 9:30: Feliz cumpleaños. — 10: Horóscopo. — 10:30: Música mientras trabaja. — 10:55: Alegría musical. — 11: Cantan sus favoritos. — 11:30: Serial, capítulo 29. — 11:50: Alguien se acuerda de usted.

RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL. 7:40: Apertura y lectura de programas. — 7:41: Inglés por radio. — 7:58: Matinal, Cadena Ser. — 8: Buenos días, Señor. — Información deportiva y reportajes. — Información deportiva. — Noticias. — 8:30: Anécdotas famosas. — Un intérprete cada día. — Puentes musical. — Nombres propios. — Música con argumento. — 8:50: Radio Nacional de España. — 9: Fórmula 45. — 9:30: Humor. — Si usted no lo sabe. — Paco Ruiz, detective privado. — 10: Radio Nacional de España. — 10:05: Música, amistad y compañía. — 11: Radio Nacional de España. — Galería breve. — 11:45: "Tal vez sea pecado" capítulo 14. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — Galería breve. — 12:30: Mediodía.

RADIO POPULAR

PRIMER PROGRAMA. 7:50: Apertura, sintonía y avance de programas. — 7:55: Oración matinal. — 8: Radio Nacional de España. — 9: Boletín de noticias. SEGUNDO PROGRAMA. 9:10: Comienza el día. — 10: Mientras trabajas. — 10:45: Cosas de mujeres. — 11: Destino, ellas. — 11:30: Musical de la mañana. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — 12:15: Visita musical. — 12:30: Música, vida y juventud. — 13: La nueva frontera. — 13:30: Noticiario católico de información mundial. — 13:45: Intermedio. — 13:55: Canciones triunfadoras. TERCER PROGRAMA. 14: Bendición de la mesa. — 14:05: Flamenco. — 14:30: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 15:05: Dos voces, dos estilos. — 15:10: Radiodeportes. 15:20: Desde el pa-

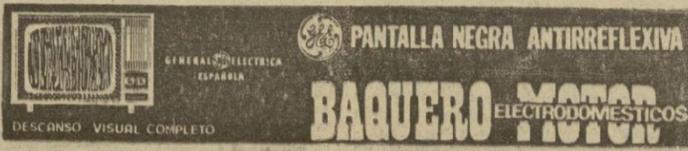
tio de butacas. — 15:30: Dios te habla por la tarde. — 15:40: Cinco minutos con la voz de Alemania. — 15:45: El sonido de una orquesta.

CUARTO PROGRAMA

16: Cancionero español. — 16:30: Hist parade. — 17: Cita para seis. 17:30: Radio and Clyde. — 17:45: Es grande ser joven. — 18:15: Nuestro concierto. — 19:15: Una canción, un recuerdo.

QUINTO PROGRAMA

19:45: Con la música a otra parte. 20: Música para el atardecer. 20:30: Sala de baile. — 21:45: Compases. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22:20: Cupón pro-ciegos. — 22:25: Última hora deportiva. — 22:30: Noche flamenca. — 23: Mundo joven. — 23:30: Nocturno. — 23:50: Buenas noches al Señor. — 23:55: Lectura de programas y despedida. — 24: Cierre.



PROGRAMA MATINAL. 7:45: Carta de ajuste: Canciones por Raphael. — 8: Apertura y presentación. — 8:02: Buenos días. — Gimnasia. — Santoral. — Efemérides. — El tiempo para los navegantes. — El estado de las carre-

las secciones de información general e información cultural, comentarios musicales por Antonio Fernández Cid. — 2:58: Avances. — 3: Telediarlo. Primera edición. — 3:25: El tiempo. — 3:35: Café, copa y bulo. — 3:45: Nivel de vida. — 4:15: Jim West. Hoy: "La noche de la cama mortal". Las últimas palabras de un capitán, antes de morir víctima de una explosión, ponen a Jim West en la pista de un descubrimiento: un megalómano, con complejo de poder y abundantes medios económicos, que aspira a reivindicar el imperio napoleónico en América. (Autorizada para todos los públicos). — 5:15: Cierre.

PROGRAMA DE TARDE

7:15: Carta de ajuste: Canciones por el Trio Michel. — 7:30: Apertura y presentación. — 7:32: El capitán Escarlata. Un nuevo e interesante episodio de esta serie. — 8: Dibujos animados: Comentarios. — 8:12: España al día. — 8:30: España viva.

PROGRAMA DE NOCHE

8:58: Avances. — 9: Teleduc. Ventana abierta. Programa de carácter cultural patrocinado por la Junta Central de Información, Turismo y Educación Popular con la colaboración de TVE. Hoy: "En soledad". — 9:20: Avances. — 9:30: Telediarlo. Segunda edición. — 9:50: El tiempo. 10: Avances. — 10:02: Hilo directo. Programa informativo en conexión directa con los corresponsales de TVE en el extranjero. — 10:15: Momento en ja... Un programa dedicado al humor, mediante la presentación de numerosos chistes. — 10:20: Ladrón sin destino. Hoy: "El paquete". Mundy recibe una misión cerca de un adinerado espía, pero como éste le conoce, le obliga a aceptar un trabajo para él: sustraer un paquete de cápsulas atómicas de gran valor. (Autorizada para mayores de 14 años). — 11:20: Con acento. Hoy: "Asturias". — 0:15: Telediarlo. Última edición. — 0:30: Despedida y cierre.



Esta fotografía nos ofrece un trozo emotivo de nuestra provincia. Nos trae el momento crucial del almuerzo en el comedor de la guardería infantil de la Cooperativa industrial del Angel, de Baza. Una guardería que acoge generosamente a los pequeños cuyas madres han de dedicar la jornada a la tarea laboral fuera de casa. Mu-
 chas de estas madres trabajan en esa formidable empresa de la cooperativa y así los pequeños están más cerca del calor materno. Las sonrisas infantiles vienen a poner una nota más de cordialidad en esta escena grata de la hora de la comida. En realidad, en este comedor de la Cooperativa del Angel, está reunida una original familia de ángeles. (Foto FERRER)

LOS ESCOMBROS SIGUEN



Parece que tiene mala suerte el Paseo del Salón. Todos los años, mejor digamos todas las ferias, le quedan al Paseo del Salón algunos restos dignos que denuncian cierto abandono. Al cascajo le "tira" el Salón y por eso el cascajo se pasa allí largas temporadas. Nos queremos referir ahora a los desperdicios ruinosos de una de las casetas de feria del Corpus. Allí están todavía los cascotes, ladrillos rotos y todo eso. Hay hasta un "water" hecho pedazos. Tal vez se ha dejado allí ante la ausencia de unos "servicios" tan precisos de cuando en cuando, sobre todo en lugares como el Salón. Pensamos que el Ayuntamiento va a tomar medidas urgentes y va a imponer una hermosa multa a los responsables de que aquello esté aún así. La verdad es que esto no es colaborar por el buen nombre de Granada, y el Municipio se pasa de "padrazo" al no haber atizado la multa hace un mes. — (Foto FERRER)

24 HORAS

EL GRANADINO TAMBIEN CRECE

SEGUN afirma "ES" (España Semanal), en los últimos diez años ha experimentado un crecimiento de un centímetro y siete milímetros. La media aritmética de la talla de los españoles varones al ingresar en los ejércitos en 1958 era de 166,4 centímetros, mientras que en 1967 era de 168,1, según porcentajes deducidos de las cifras absolutas obtenidas en la estadística de reclutamiento y reemplazo de los ejércitos.

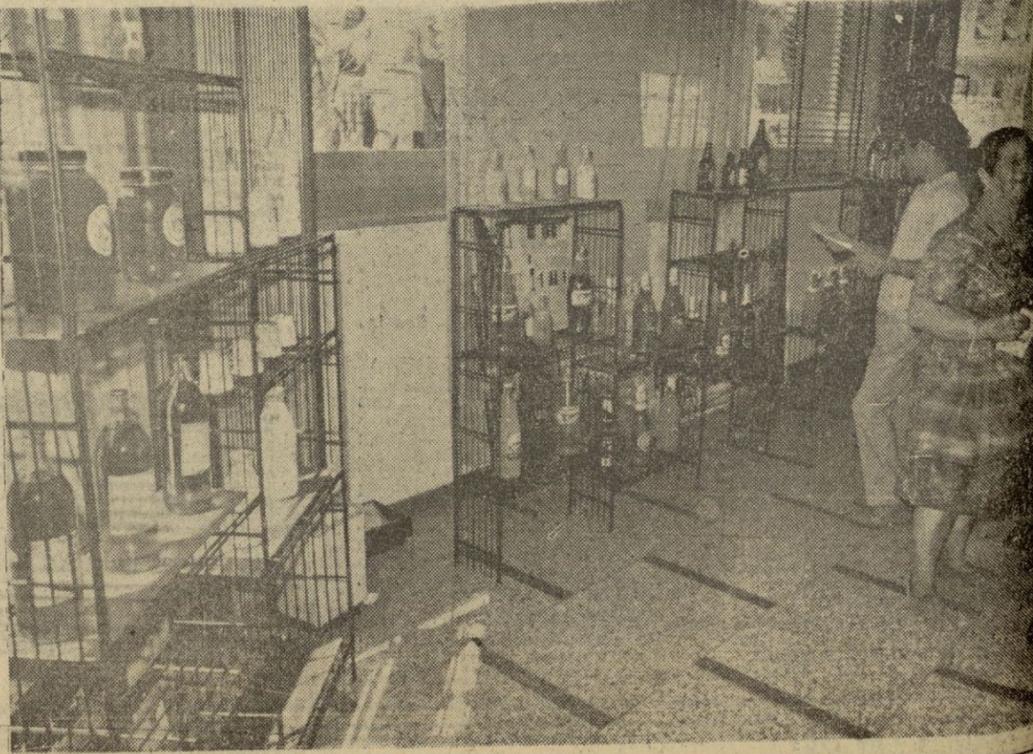
También en el peso se registra un aumento de dos kilos setecientos gramos respecto a 1958. Por entonces, el peso medio era de 62,8 kilos por joven, mientras que diez años después la media había aumentado a 65,5 kilogramos.

El perímetro torácico de los españoles a la hora de servir al Ejército arrojaba una media aritmética de 87,5 en 1958, para incrementar un

centímetro y cuatro milímetros diez años después.

Por cuanto se refiere a los granadinos, la escala se mantiene. Incluso es preciso superior, a veces, que el promedio es superior a ese centímetro y pico. Guillermo Soria, nuestro dibujante, es el jefe del negociado municipal de quintas y nos asegura que los granadinos también vamos creciendo poco a poco. Aunque él no es el tallador oficial, en cambio sí controla los expedientes de los mozos que ingresan en Caja. Y los promedios anuales siguen aumentando.

Lo que ya no tiene tanta gracia es lo del peso. Casi tres kilos de peso en el español medio es demasiado. Como sigamos así vamos hacia una población de gordiflones. Y entonces en vez de medir perímetro torácico habrá que medir la tripita de todos nosotros.



Soriahumor®



—¿No estás un poco maduro para el examen de madurez!

EMBOTELLADOS GRANADINOS

NO es lo mismo hablar de embotellados que de embotellamientos. De embotellados vamos a hablar dentro de un momento y de embotellamientos hay miles de granadinos que podrían ofrecer auténticas conferencias ilustradas. Y eso que el material de investigación no siempre lo ofrece la sufrida y casi incomprensible Delegación municipal de Tráfico.

De embotellados vamos a hablar, pues, y de los embotellados que durante estos días se ofrecen al público en la sala de operaciones del Banco de Bilbao. Se trata, sencilla y llanamente, de una exposición de embotellados o envasados de productos criados o industrializados en Granada y provincia. Desde luego, la exposición se ha limitado a productos alimenticios y similares.

Hay de todo. Desde gaseosas blancas y de colores, a vinos de todo tipo. Desde nuestra extraordinaria Cerveza Alhambra a los licores de Destilerías Dauro, desde el aceite de oliva a la miel o los preparados de UNIASA. Es decir casi doscientos embotellados distintos si nos atenemos no sólo al contenido sino a las capacidades del continente.

Por otro lado, está el esfuerzo del Banco de Bilbao al repetir estas exposiciones de productos granadinos que nos vienen a ofrecer un mosaico de nuestra actividad industrial. Algo así como una pequeña feria de muestras de bolsillo que se contempla rápida y gratamente. — (Foto FERRER)

INFORMACION... PARA TODO

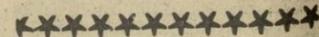
UNO de los servicios que, según la Prensa nacional, más utilizan los españoles es el de información de la Compañía Telefónica. Esto puede gozarse únicamente en Madrid y Barcelona, pero pronto irá extendiéndose a toda España. Con marcar determinado número una señorita le informa a usted de lo que sea: del tiempo que va a hacer, de la hora que es, de qué película puede ver esa tarde en cualquier cine de la población o del diario hablado de Radio Nacional.

Incluso hay quien pregunta cuál es la receta de la paella y la señorita que ha tomado el teléfono debe de responder fielmente a la consulta del abonado. Durante el verano, otro servicio que presta la Telefónica es el de despertador porque los "rodríguez", si no se les avisa a tiempo, llegarían tarde a la oficina. Uno dice a qué hora desea que suene el teléfono y a esa hora, en punto, con la hora de Suiza, que es donde le toman el pulso al tiempo el teléfono le despierta.

Todo esto está bien y pronto va a venir a Granada. Antes de dos años, seguro. Pero esto no impide que haya habido algunos despistados que acuden a nuestro 003 pidiendo informaciones que no son del exclusivo tema de Teléfonos. Porque sólo asuntos relacionados con este servicio es lo que debe responder la chica de información.

La más extraña pregunta formulada era la de que si la novillada que se iba a celebrar en nuestra plaza el día de San José era o no con picadores.

La chica respondió acertadamente.



La construcción de viviendas en España

DESDE 1964, la construcción de viviendas en nuestro país ha registrado un ritmo muy fuerte de crecimiento. Según datos dados a conocer por el Sindicato Nacional del Metal, en el quinquenio 1964-68 se terminaron en España 1.333.000 viviendas, siendo el 1965, con 283.000 el año de mayor auge constructivo. En 1968 se terminaron 277.000.

Ahora bien: en 1964 el patrimonio inmobiliario español arrojaba un total de 8,72 millones de viviendas y en 1968 era de 9,46 millones lo que quiere decir que el incremento de viviendas útiles en el quinquenio, fue sólo de 600.000. Las restantes 586.000 que se construyeron, supusieron una sustitución de viviendas viejas, siendo por consiguiente muy elevado (de unas 117.000 viviendas por año) el ritmo de reposición.

En el año 1960 se estimaba que el déficit se calcula en unas 500.000. De los modos, en los medios competentes se estima que hay que mantener un ritmo de construcción en los próximos años, ya que en la demanda intervienen casi en idéntica proporción, los cuatro factores siguientes: primero, absorción del déficit; segundo, aumento de la población; tercero, movimientos migratorios interiores y cuarto, reposición del patrimonio inmobiliario con eliminación de las viviendas viejas e insalubres.

Para absorber el déficit con rapidez y atender en medida adecuada a la posición, será necesario construir en los años de 1969 a 1971 alrededor de 90.000 viviendas anuales y para atender a los movimientos migratorios interiores, muy cerca de las 95.000. En total y para llenar cumplidamente estos objetivos, sería necesario terminar anualmente 335.000 viviendas, lo es, una cifra bastante más alta que la ya fuerte conseguida en el último quinquenio. De no alcanzarse esta cifra, los planes de eliminación del déficit y reposición del patrimonio, tendrán que dilatarse hasta un plazo que se llega a los diez años.

Respecto a los movimientos migratorios interiores, el volumen de los cuasos basa esencialmente en el éxodo del campo a la ciudad, han sido muy pilos en los años pasados, pero todos los síntomas indican que, aunque con menor ímpetu, han de continuar.

Se estima que en la actualidad la población urbana de nuestro país asciende a 21,76 millones de personas, lo que representa el 65,45 por 100 de la población total. Para 1976 se espera que la citada población urbana sea de 23 millones, lo que supondrá el 70 por 100 de la población total.

A partir del último indicado año, no se cuenta con previsiones, más parece que el crecimiento urbano será más lento, acomodándose al ritmo del descenso de población activa en el sector agrario el cual, a su vez, dependerá del grado de intensidad que cobre la mecanización en el indicado sector.

De todos modos y como ya hemos señalado, los movimientos migratorios seguirán gravitando durante bastante tiempo sobre la necesidad de vivienda lo parece posible que la construcción de las mismas pueda descender de 300.000 unidades anuales.

En los últimos diez años, se ha dado un paso gigantesco en la adecuación de la cifra y calidad de las viviendas a las necesidades de la población. La década expansiva, llevara a la solución total del problema de la vivienda en nuestro país. Para ello se hace necesaria la conjunción de los esfuerzos del Estado con los de la iniciativa particular.

Colaboradores de PATRIA

LUZ ROJA A LOS IDIOTISMOS

Por MARTA PORTAL

La lengua es patrimonio del alma. Con palabras expresamos nuestros sentimientos, nuestros anhelos, y también nuestras necesidades vitales; aunque, estas últimas, podrían expresarse y hacerse comprender fielmente por signos o gestos, pero esos gestos, que responderían a una urgencia implícita, antes de manifestarse, se nos representan en la mente como ideas que son palabras. Palabras tomadas de la lengua materna y hechas "succum et sanguinem" del alma.

El lenguaje no es sólo un medio para expresar pasiones de ánimo o deseos fisiológicos, es también la declaración de nuestra relación con el mundo, de nuestro modo de entender nuestra situación aquí, de nuestra manera peculiar de ser, de nuestra política vital.

El lenguaje es esencialmente social. El hombre habló para el otro. Y el hombre habló a Dios en la oración. La lengua hablada o escrita necesita la presencia — inmediata o lejana — del otro y la complicidad — comprensión — del otro.

A su vez, la lengua une a los individuos, crea comunidades y las fortalece. Las grandes civilizaciones tuvieron lengua propia e importante que imponían a sus súbditos. En la América precolombina, pese a la diversidad de lenguas y dialectos, el imperio incaico impu-

so como lengua oficial el quechua en sus dominios; y de ahí la salvación y pervivencia de tantos quechuismos, incorporados hoy al castellano, a nuestro sentir. Porque la letra y la palabra pesan sobre el espíritu de un pueblo. Y un idioma amenazado implica la amenaza a una civilización, a una cultura, a una concepción de vida: a un modo de estar en el mundo.

Hace muy pocos días, en la retransmisión de un diario hablado se dio la noticia doblemente triste: "Rescatan veinte cadáveres del lago Lemán". Digo doblemente triste por la trágica circunstancia del naufragio y por la construcción impersonal, impropia y defectuosa, del titular leído. Últimamente se vienen deslizado muchos errores gramaticales y sintácticos en la redacción de textos en los medios oficiales de difusión. Y el atentado es grave: el idioma es patrimonio común y obligación de todo individuo. Ya se sabe que las comunidades vivas y en tensión, por un proceso sociológico, psicológico y evolutivo han de ir adaptando el idioma a sus nuevas necesidades, a sus nuevos ritos a sus nuevas tareas, pero sin quebrantar el instrumento, el arma, que ha de ganar la revolución y marcar el ritmo de las nuevas concepciones de vida.

El hombre será, seguirá siendo,

en la medida en que sus palabras perduren, en la medida en que sus ideas germinen, en el modo en que sus descubrimientos sean aprovechados. En la pérdida de su lengua se juega el hombre su futuro.

Nuestro pueblo, es más, nuestra comunidad hispánica, tiene conciencia del poder y del prestigio de su lengua. Integrada por veintinueve países y con más de 240 millones de habitantes, sabe que el peso cultural en el mundo se lo dará su lengua: el español. Y el secreto para mantener un puesto privilegiado con dignidad y personalidad propia, está en conservar la unidad y la pureza del idioma.

Leo con alegría que en el próximo mes de octubre los directores de las Academias de la Lengua de nuestra comunidad se reunirán en Méjico para discutir la situación del castellano, tomar medidas que preserven la pureza de nuestro idioma, y prevenir la intrusión de neologismos innecesarios. Ya con anterioridad las Academias de la Lengua, en su labor vigilante y orientadora, se habían considerado en la obligación de actuar como consejeras en la versión castellana de los textos latinos litúrgicos, a fin de conseguir una versión única de la palabra a Dios en castellano.

Ahora, parece ser, que los académicos van a integrar en nuestro idioma el complejo e importante mundo técnico de la expresión en la publicidad.

En el amplísimo solar de nuestra lengua 240 millones de hispanohablantes deben entenderse. Cada uno individualmente maneja el idioma desde dentro de sí mismo. Pero deben existir normas de circulación que regulen el tránsito: dobles vías, direcciones únicas, y luces rojas, verdes e intermitentes en los cruces. A cada conductor han debido grabársele las advertencias del "doble mando" —padres, profesores, académicos—, y no puede excusarse de conocer de memoria las reglas del manual de circulación: la gramática española.

(PYRESA)

LO QUE OPINA LA PRENSA

Exportación de automóviles

ARRIBA, en su habitual sección "Los números", afirma lo siguiente: "Se ha calculado que a lo largo de la vigencia del primer Plan de Desarrollo Económico y Social experimentado un crecimiento acelerado del orden del 142 por cien en los tres primeros años del mismo. 1964-68, para después ser mucho menor en 1967. Dentro de esta dinámica general, el automóvil registró una media anual de incremento de un 88,7 por cien".

"La exportación del subsector de material de transporte terrestre aumentó en un 197 por cien durante la vigencia del Plan. En el cuatrienio se exportaron diez mil unidades entre turismo y vehículos industriales".

Son precisamente los vehículos industriales y comerciales los que marcan la agresividad exportadora estando. Se están colocando vehículos en Iberoamérica, en el Medio Oriente y en la Europa oriental zona en la que los productos españoles de cualquier naturaleza encuentran paulatinamente la más favorable acogida".

"Como prueba evidente de ambas afirmaciones, reseñamos el hecho de que ahora marchen hacia Yugoslavia cuatrocientos cincuenta turismos fabricados en España y embarcados con destino a este país".

No a la violencia

El "ABC", de su tercera página, recogemos bajo el título "Viva la paz" y firmado por Antonio de Miguel:

"De siempre se ha tenido por vil y poco "pastelero" la negociación y el acuerdo antes que llegar a fórmulas extremas de violencia y desastre. Se a desconfiado, tal vez con razón de

la justicia de las soluciones negociadas pero jamás se ha caído en la cuenta de que mayor injusticia suelen encerrar las fórmulas de la guerra, y de la violencia, aparte de que éstas jamás serán una solución. Y es extraño que en esta época en que tantos tópicos y falsas ideas están cayendo, no haya caído también esta enana idea del valor personal y colectivo, y no se haya abierto paso a esa otra nueva, pero eficazísima idea de que hace falta más valor, en la mayoría de las ocasiones, para abrazarse que para matarse. Vaya usted sin embargo, a meter en el calete cada vez más petróleo y cuadrado de las nuevas generaciones, llenas de soberbia y despotismo las extrañas sutilezas del amor entre los hombres y de la paz entre las naciones. Nosotros, a pesar de todo, continuaremos cantando "viva la gente", como himno alegre de paz universal".

Política de urbanismo

BAJO este titular, dice "ABC", en su editorial: "Una de las finalidades esenciales de esta política de urbanización implica una intervención inevitable, aunque sea respetuosa con los derechos privados que deban ser en todo caso, reconocidos legítimos. Nos referimos a la necesidad evidente de dirigir u orientar el crecimiento de las ciudades y el establecimiento de los núcleos urbanos, núcleos satélites o núcleos de descongestión. En el momento actual, y citamos palabras de una autorizada conferencia sobre el tema, "un gran número de ciudades y entre ellas las más importantes: Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla, Zaragoza y otras se encuentran con situaciones críticas en las que hay que decidir si el crecimiento va a seguir siendo en mancha de aceite o si se van a señalar impulsos determinados que rompan la tendencia. Obsérvese que la

decisión es muy importante: si se va tras de la iniciativa privada se cae automáticamente en la mancha de aceite, pues todos los propietarios de los alrededores quieren hacer presentes en las quinientas urbanísticas. Si se quiere romper el sistema teóricamente abominado por todo el mundo, es necesario tomar la iniciativa de la promoción urbana".

"Junto a esta finalidad de dirección, de orientación del crecimiento de las ciudades, destaca en la política de urbanismo otra que proporciona la base física para la expansión o "nacimiento" de las poblaciones: la adquisición y preparación del suelo, la urbanización de polígonos sobre los cuales se edificarán los nuevos bloques de viviendas. Y justo es recordar aquí, que en esta tarea va se han invertido por los organismos correspondientes 17.400 millones de pesetas en más de doscientos polígonos repartidos por todo el país".

Agricultura - industria

RECONSIDERAR la relación agricultura-industria", titula "Nuestro Diario" uno de sus editoriales. A él corresponden los siguientes párrafos:

"Pese a que la agricultura ha sido declarada sector prioritario en el II Plan de Desarrollo, la industria ha sido protagonista indiscutible del gran impulso que ha experimentado nuestra economía en los últimos años. La necesidad de renovar las estructuras industriales es importante, pero el nivel de modernización alcanzado por el sector secundario es bastante superior al logrado en la agricultura".

Según un informe de la Vicesecretaría nacional de Ordenación Económica resulta, por el contrario que en 1968 la productividad aumentó más rápidamente en el sector agrícola que en el industrial. Estos datos resultan tanto más sorprendentes, si se tiene en cuenta las profundas deficiencias

UN COCHE SIN CARRETERA



Este coche permite vencer terrenos normalmente impracticables y pendientes con una inclinación del 55 por ciento. El nuevo modelo ha sido diseñado sobre la base de las experiencias adquiridas en quince millones de coches Volkswagen. El coche pesa 900 kilos y su carga útil es de 440 kilos. Su motor es de 1,5 litros y 44 cv, refrigerado y desarrolla en una carretera plana una velocidad de 110 kilómetros - hora. Las rendijas para admisión de aire no permiten, por su situación, que entre el polvo que levanta el propio vehículo. La calefacción trabaja también con el motor parado. El coche vale 148.750 pesetas.

Colonias para hijos de emigrantes

UNA vez más, se ha celebrado el acto de clausura de la colonia de vacaciones para hijos de emigrantes españoles, que organiza conjuntamente el Instituto Nacional de Emigración y la Delegación Nacional de Juventudes. En esta ocasión ha sido la séptima, número que indica que la experiencia iniciada hace algunos años está dando óptimos frutos y piensa proseguirse en el tiempo con ilusión, con cariño y cordialidad. Doscientos muchachos, procedentes de diversos países en los que sus padres prestan sus servicios laborales, han tenido, así, la ocasión de visitar (algunos de conocer) la patria de sus mayores, la tierra en la que un día salieron sus progenitores en busca de otros horizontes y de otras posibilidades de vida y de trabajo.

Por eso, la celebración de estas colonias para los hijos de quienes están en una permanente vanguardia de aportación y de contribución a la común empresa, no es una simple experiencia educativa; no es sólo un ademán de cordialidad, sino que es, ante todo, un acto estricto de justicia, una contraprestación debida a nuestros emigrantes, una prueba de que no están solos en los países en que trabajan.

Nada puede ser más estimable y más entrañable para quien vive lejos de su patria, que la ocasión de que sus hijos la conozcan realmente, que la ocasión de que recuerdos y añoranzas, se vean corroborados por la realidad de un viaje. Probablemente, estos muchachos que han pasado en España un mes, habrán oído hablar mil veces de cómo es esta tierra;

ahora la han visto, la han vivido, se han percatado de que no son en ella extraños, de que no son ajenos a su cordialidad y a su cariño, de que son, en definitiva, hijos de ella. Ahora que vuelven con sus familias, a sus hogares, se llevan con ellos varias cosas: en primer lugar, y desde el punto de vista personal, una experiencia intransferible, el conocimiento vivo de España; pero se llevan, también, algo más, algo que será, de seguro, el mejor regalo para sus padres: la evidencia de que han sido atendidos, tratados, comprendidos, como lo que realmente son, hijos de una aristocracia del trabajo, de una vanguardia impagable de la aventura española de nuestro tiempo. Y acaso esta evidencia sirva para compensar en muchos corazones españoles, años y años de esfuerzo, de sacrificio y de lejanía.

HA MUERTO "PAPA HO" BERNADETTE EN IRLANDA

"MI NOVIA ES LA REVOLUCION", DECIA EL PRESIDENTE DE VIETNAM DEL NORTE

DOCTORADO EN ESTRATEGIA COMUNISTA Y FUNDADOR DEL PARTIDO COMUNISTA FRANCES

FUE FOTOGRAFO AMBULANTE, AGITADOR, AVENTURERO, ESCRITOR Y ENEMIGO PUBLICO NUMERO UNO DE LOS ESTADOS UNIDOS

Ho Chi Minh es un pseudónimo. Se ha dicho de él que nació hace 79 años, en Annam, y que su padre era un mandarin que disfrutó del favor de los franceses. Siendo muchacho le enviaron a París y sirvió en el Ejército francés durante la primera guerra mundial. Después se puso en contacto con el comunismo internacional.

En 1923 se trasladó a Moscú para "doctorarse en estrategia comunista". Su primera actuación fue en 1928, interviniendo en el Gobierno pre-comunista chino. Poco después fue encarcelado en China, cuando los comunistas se separaron de Chan Kai Chek, actual presidente de la China nacionalista.

Como agitador comunista —"Mi novia es la revolución", decía— trabajó en el puerto de Hong Kong y fue detenido por ofensas políticas contra el Gobierno. Pero la vida de Ho Chi Minh era más parecida a la de un aventurero que a la de un político. Todos los grandes revolucionarios del país surgieron de la clase campesina que dominaba aquella región. Ho Chi Minh pertenecía a una familia de intelectuales de escasos recursos. Su padre, subprefecto de Annam, había sido destituido varias veces por sus actividades nacionalistas.

Ho Chi Minh había asimilado fácilmente la cultura tradicional chinoamericana. Al no existir universidad francesa en aquella época, no pudo familiarizarse con la cultura de Occidente hasta que cumplió 18 años, en que embarcó clandestinamente en un buque francés.

FUNDADOR DEL P. C. FRANCES

Poco después de terminar la primera gran guerra desembarcó en Marsella y en París, entró en contacto con la colonia indochina. Aprendió fotografía para ganarse el sustento. Vivía en una lóbrega pensión del barrio Reamur. Entonces se hacía llamar Nguyen-Aiquoc. Nguyen era el apellido de la familia y las otras dos palabras significaban sencillamente "patriota".

Durante esos años, aprendió a la perfección la lengua francesa y estudió la política colonial de Francia. De inteligencia despierta, le bastaron unos meses para dominar el idioma y escribir un

primer vietnamita miembro de esa organización y uno de los fundadores del partido comunista francés, en el que desarrolló una gran actividad como dirigente de la sección colonial.

Junto a René Maran, autor de "Batouala", novela que obtuvo el premio Goncourt, fundó el periódico "Le Patria", primer diario anticolonialista que apareció en Francia. Posteriormente fundó en París un nuevo diario "El Alma del Vietnam", muy leído por los emigrados a Francia, pero prohibido en Indochina.

EL HOMBRE DE LOS MIL NOMBRES

Invitado a Moscú en 1923, como representante de los pueblos coloniales participó en los trabajos del primer Congreso de la internacional comunista y se convirtió en uno de los dirigentes más destacados del Komintern para el Extremo Oriente. Pudo ser fotografiado entonces junto a Lenin.

Cuando regresó a Francia fue sometido a una estrecha vigilancia policial a causa de sus cada vez más policías y peligrosas actividades nacionalistas. Cambió el nombre por el de Nguyen Tat Thanh, que significa "el que al fin triunfara", y se esforzó por escapar a la persecución.

Desde que en 1925 abandonó Francia, su vida se convirtió en una auténtica novela de aventuras que duraría veinte años, y en la cual es difícil distinguir la realidad de la leyenda. Recorrió Asia cambiando continuamente de localidad y de nombre. Tanto es así que sus amigos y conocidos lo llamaban "el hombre de los mil nombres".

A veces establece en China su cuartel general. Otras viaja por el extremo Oriente y llega incluso a Moscú. En 1927 está presente, con nombre chino, en los sucesos de Canton. Tres años más tarde, funda en Indochina el partido comunista. Es condenado a muerte y su cabeza puesta a precio.

En 1923 es detenido en Hong Kong por la Policía británica, pero en lugar de ser concedida la extradición que solicitaron las autoridades francesas de Indochina, se hace correr el rumor de que ha muerto tuberculoso. Desde 1935 a 1941, continuó su acción revolucionaria

cena política con el nombre de Ho Chi Minh "El Iluminador".

El 26 de agosto de 1945, formó su Gobierno provisional en el Vietnam, poco después de la abdicación en Hanoi del emperador Bao Dai. El 2 de septiembre proclamó la independencia.

Al capitular el Japón entró con sus tropas en Hanoi y ante el resto del mundo, Ho Chi Minh no era ya un comunista, sino nacionalista. Esta ficción se mantuvo hasta 1951. Pero antes llevó a cabo la lucha por la reconquista de su país contra los franceses.

Durante la lucha con los franceses, Ho Chi Minh liquidó a sangre fría a quienes amenazaban su poder o el de los comunistas, cuando en 1954 llegó al triunfo, sabiendo que el pueblo vietnamita tenía muy poca simpatía por el comunismo, formó un Gobierno de pretendida coalición en el que incluyó a algunas personalidades que no pertenecían a su partido. Esto dio origen a la división del país.

Desde Hanoi, Ho Chi Minh mandaba las fuerzas del Vietcong, Frente de Liberación Nacional, que actúan contra el Ejército del Vietnam del Sur, apoyado por los Estados Unidos. Las dos Repúblicas del Vietnam, separadas por el paralelo 17, son la turbulenta consecuencia de la guerra de Indochina, después de que el Ejército de Ho Chi Minh derrotara a los franceses en las sangrientas batallas de Dien Bien Fu.

Ho Chi Minh ha mantenido a su país en un precario equilibrio no sólo en el interior del Vietnam sino también en el mundo comunista. En los primeros tiempos de la disputa chino-soviética quiso resolver a toda costa las diferencias entre los dos colosos, ya que necesitaba la ayuda de ambos para llevar a cabo la industrialización del país.

DIEGO LUIS HORTELANO

(PYRESA)

TERMINO LA «PEQUEÑA CUMBRE» DE EL CAIRO

(Viene de la pág. primera)

Alarkub, situada a 96 kilómetros al Suroeste de Beirut.

Un portavoz militar libanés anunció que se habían producido los dos ataques pero no indicó los daños o víctimas producidos.

Señaló el portavoz que el primer bombardeo comenzó a las 10,50 (hora española) y duró 25 minutos. El segundo se inició a las 12 y tuvo una duración de quince minutos.

Los ataques tuvieron como objetivo "las colinas" que rodean las localidades libanesas de Rashaya Al Fakhar, Kfar Chuba, Al Habbariyah y Al Rkub, agregó el portavoz.

El hecho de que mencionara a "las

colinas que rodean" en vez de a las propias localidades es interpretado por los observadores como una indicación de que los bombardeos se aban dirigidos contra concentraciones de guerrilleros.

El último ataque aéreo israelí contra territorio libanés se registró el 11 de agosto. En aquella ocasión resultaron muertas siete personas entre ellas tres guerrilleros y otras diez quedaron heridas, siete de ellas guerrilleros.

Al mismo tiempo el jefe del Gobierno, Rashid Karami, declaró hoy que el Líbano considera el cambio de régimen en Libia como un asunto interno.

En una declaración cuyo texto ha sido enviado a la Embajada libanesa en Libia, Karami afirma que "el golpe que ha tenido lugar en Libia... es una cuestión interna y afecta únicamente al pueblo libio".

GRAN BRETAÑA VENDE ARMA MENTO A IRAQ

LONDRES, 3. (EFE). — La British Aircraft Corporation (BAC) ha vendido a Iraq de aviones de combate ligeros y de "Missiles" dirigidos del tipo "Red Top", por un valor de más de cien millones de libras, según informa hoy el diario "Daily Express".

El corresponsal de dicho periódico dice que conversaciones secretas han tenido lugar en Londres y Bagdad durante varios meses, con el pleno respaldo del Ministerio de Asuntos Exteriores y del departamento de venta de armas del Gobierno británico.

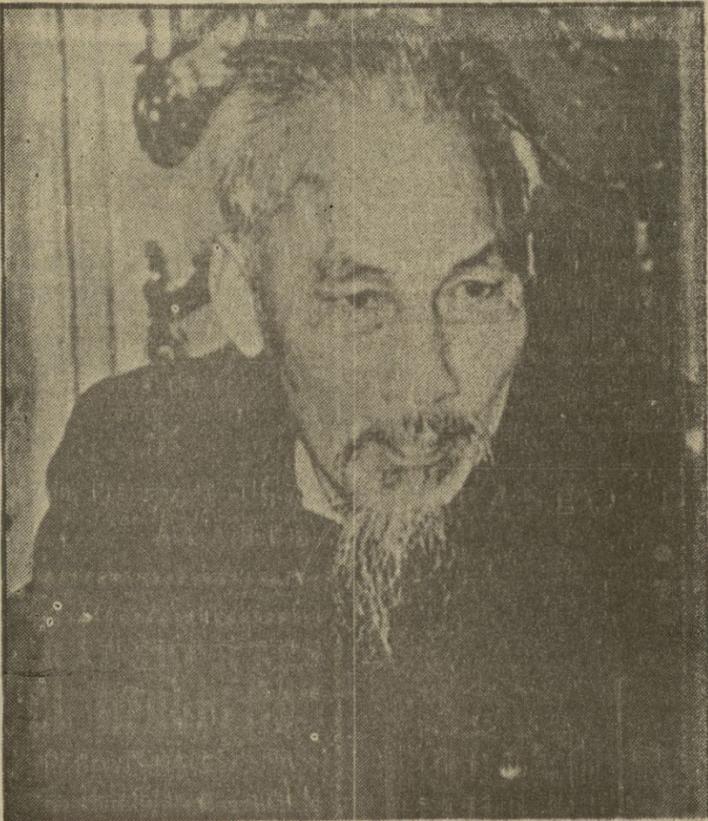
Entraron en vigor los acuerdos con el M. C. en favor de las naranjas españolas

Comenzó a aplicarse la reducción del cuarenta por ciento arancelario desde primero de mes

SAN SEBASTIAN, 3. (CIFRA). — Con fecha de uno de septiembre han entrado en vigor los acuerdos de asociación entre el C.E.E. y Marruecos y Túnez, respectivamente. Al mismo tiempo, ha comenzado a aplicarse la reducción del Mercado Común del 40 por ciento de sus derechos arancelarios en favor de las naranjas procedentes de España e Israel.

En círculos próximos al ministerio de Jornada se subraya que esta importante ventaja en favor de las naranjas españolas pone nuevamente en relieve los resultados que se van obteniendo de las negociaciones entre España y la C.E.E.

Según los medios oficiales de Bruselas, estas negociaciones se reanudarán próximamente, ya que se espera que en el próximo Consejo de ministros de la Comunidad se apruebe formalmente el mandato de negociación con España.



HO CHI MINH

folleto titulado "El proceso de la colonización francesa", que causó un gran impacto entre sus compatriotas. Entre los círculos políticos que frecuentaba entonces, el Club du Faubourg, era su preferido.

Asistía a todas las reuniones públicas, practicaba la elocuencia y se hizo amigo de uno de los fundadores del club, Leopoldes. También escribió una obra de teatro de carácter satírico, titulada "El dragón de bambú", sobre las cuestiones administrativas de su país.

Se afilió al partido socialista unificado, y cuando se produjo la escisión en el Congreso de Tours se adhirió a la mayoría, la cual se relacionó con Moscú para formar la III Internacional. Por este medio, Ho Chi Minh pasó a ser el

ria en varios lugares de Asia, pero consiguió ocultar su verdadera identidad.

"EL ILUMINADOR"

Durante la segunda guerra mundial, al mando allado en Chung-King utilizó los movimientos revolucionarios de la Indochina francesa como fuentes de información, al tiempo que fomentaba sus actividades contra las tropas japonesas de ocupación. Ho Chi Minh fue detenido por su filiación comunista y encarcelado.

Pero pronto convenció a sus captores de que su grupo podía ser más eficaz que los nacionalistas vietnamitas en su lucha contra los japoneses. Fue liberado y marchó a su país. A partir de entonces aparece ya claramente en la es-

tos de ceguera parcial o total. Se puede creer que los católicos de Irlanda escaparán frescos y radiantes como las?

Sucede únicamente que las vírgenes del CS no han querido ir a los talleres de Derry y la Comisión investigadora sólo ha visitado los "hospitales".

LLEGADA DE BERNADETTE

SHANON (República de Irlanda) (EFE). — De "gran éxito" ha sido su visita a Norteamérica, Bernadette Devlin a su llegada esta mañana al aeropuerto de Shanon, pública de Irlanda.

La diputada por Mid-Ulster de la Unión Socialista de Irlanda, que cada en el mismo aeropuerto que el despertado en su viaje a los Estados Unidos el deber de que los americanos de origen irlandés hagan algo por la patria y añadió que "ha guiado una buena suma de dinero a ayudar a las familias que perdieron hogar".

Bernadette Devlin no dijo cuánta dinero había recaudado durante su viaje por los Estados Unidos pero afirmó que había sido depositado en diversos bancos estadounidenses y que se realizaría una transferencia a un Banco irlandés, sin precisar si se trataba de una donación o de Ulster.

"No es que desconfío del Gobierno Stormont y crea que van a quitar el dinero —prosiguió sonriente—, pero creo que es mejor mantener el dinero hasta el momento de repartir el mismo".

"He dado mi palabra —añadió—, si do el que ha donado dinero de Ulster un solo céntimo será empleado para la compra de armas".

Interrogada acerca de si temía perder de las autoridades del Ulster la consecuencia de su actuación en las barricadas, Bernadette respondió: "Enjuiciamiento en el siglo veintiuno —añadió— "No creo que se atreva a enjuiciarme".

Sin embargo, Bernadette Devlin optó por trasladarse a Belfast en el primer avión que enlazaba con el resto de Irlanda, y ante este hecho Bernadette afirmó que "no sería muy inteligente. Siempre existe el temor de que enlascen una razón para arrestar a Bernadette".

Bernadette agregó que pasaría días en la República de Irlanda de paso. A continuación, abandonó el aeropuerto en un automóvil blanco de la oficina de su agente político, John P. Seth.

BARRICADAS PROTESTANTES

BELFAST (Irlanda del Norte) (EFE). — Militantes protestantes vanaron barricadas la pasada mañana en una parte de la autopista que sa por la ciudad. La causa del hecho es, según los mismos protagonistas, la negativa de los católicos a tirar las suyas.

La barricada consiste en diez camiones y camiones que bloquean una parte de la autopista. Dicha barricada se levantó por los testamentos luego de que el líder protestante reverendo Ian Paisley dirigiera un sermón en el distrito.

Las tropas británicas acudieron a la zona y se acordaron. El tráfico se reanuda cuando se desviado provisionalmente.

¡¡Malagueño

El periódico de MALAGA

SUR

se vende en GRANADA, principalmente, en los siguientes kioscos:

- ROMERA.—Gran Via.
- AMPARO.—Gran Via.
- LOPEZ.—Gran Via.
- ORTIZ.—Frente a Gobierno
- RODRIGUEZ.—Plaza Nueva.
- FERNANDEZ.—Puerta Real (reos).
- MINGORANCE.—Puerta Real
- SANTIAGO.—Puerta Real
- PRIETO.—Plaza Trinidad.

Y en nuestro Corresponsal, don CARDO RODRIGUEZ, Enrique Lozano, 8.

- * 32 páginas diarias *
- * Amplia información de la C del Sol malagueño *
- * Suplemento dominical de 4 páginas en color, 48 páginas en total *

SUR

LA PROVINCIA QUE NO QUIERE SER INGLESA

Ulster: El "Gibraltar irlandés"

LA RESPONSABILIDAD DEL GOBIERNO

LAS VICTIMAS DE LA «SEMANA TRAGICA»

LA LARGA, INGLATERRA TENDRA QUE INICIAR CIERTAS REFORMAS SOCIOECONOMICAS EN IRLANDA DEL NORTE

y V

RECONOCIENDO que la reunificación de Irlanda puede proporcionar la única solución permanente al problema, el Gobierno hace un llamamiento al de Inglaterra para que acepte el comienzo de negociaciones breves con el fin de revisar la actual situación constitucional de los Seis Condados (Ulster).

Estas palabras pronunciadas ante los micrófonos de la radio y la televisión de la República de Irlanda por su primer ministro, John Lynch, el 13 de agosto pasado, al día siguiente de omenar los disturbios, tuvieron un efecto impresionante en los círculos políticos ingleses.

Pero antes de que el ministro del Interior inglés, James Callaghan, se trasladase a Ulster, para estudiar sobre el terreno la situación, con lo que habría evitado el desastre de la «semana trágica», optó por enviar soldados en apoyo de los protestantes unionistas. Cuando por fin, Callaghan decidió trasladarse a Ulster, el miércoles, 27 de agosto, dieciséis días después del comienzo de las hostilidades, el primer ministro de Irlanda del Norte, le dijo:

«El Gobierno unionista dimitirá si se desmantela a los «B-Specials», o si el Gobierno británico envía a Belfast un observador permanente.

La responsabilidad del Gobierno inglés

Pero «la cuestión irlandesa» no quedará resuelta por el hecho de que los soldados depongan las armas o permanezcan en Ulster por espacio de veinte años. Pueden conseguirse períodos de calma relativa, pero en cualquier momento pueden surgir las barridas en cualquier lugar y estallar otra vez la violencia. Así ha sucedido desde hace cincuenta años. Como lo demuestra el relato en los capítulos anteriores y los esfuerzos de las autoridades de la República de Irlanda llevados a cabo recientemente.

Los temores del Gobierno de la República de Irlanda durante las últimas semanas se vieron acentuados por la extensión creciente en Derry. El primer ministro, el ministro de Asuntos Exteriores, Patrick Hillery, se entrevistó en Londres con el secretario de la Commonwealth con el fin de llamar la atención hacia un posible derramamiento de sangre con motivo de la marcha de los aprendices» que se iba a celebrar el 12 de agosto. Esa marcha protestante ante los católicos nacionalistas de Derry era como un barrido de pólvora.

«La celebración de esa marcha dijo el señor Hillery— será una provocación. Además, es necesario ordenar la retirada de los «B Specials» y envío de un grupo de observadores con el fin de restringir la situación. Por otra parte, ayudará mucho a disminuir la tensión política reinante en la zona si antes del 12 de agosto el Gobierno de Stormont anunciase futuras negociaciones para iniciar ciertas reformas socioeconómicas.

Pero el Gobierno inglés, a través del secretario de la Commonwealth, hizo un llamado omiso de las peticiones de Hillery.

«El asunto —dijo— corresponde al primer lugar al Gobierno de Stormont, y en último caso la responsabilidad recaerá sobre el Gobierno inglés».

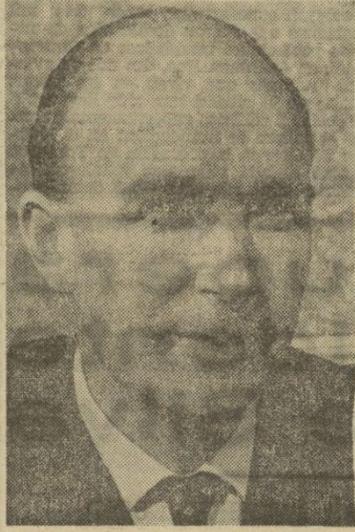
«A juicio de ambos, no es conveniente prohibir la «marcha de los aprendices». Con todo, confiamos en que puede controlarse la situación.

Internacionalización del conflicto

Esa confianza resultó ilusoria. Y por primera vez en la historia de Inglaterra e Irlanda, la Policía empleó gases lacrimógenos para controlar a los manifestantes.

Y ante la escalada de la violencia, el primer ministro de la República de Irlanda, no tuvo más remedio que exponer el pensamiento de su Gobierno y del pueblo irlandés con respecto al problema:

«Los irlandeses —dijo— han expresado su preocupación por los trágicos sucesos ocurridos en Derry y en otros lugares del Norte de Irlanda. Esa preocupación se ha acrecentado a causa de que el espíritu de reforma y de colaboración entre ambas comunidades ha sido sustituido por las fuerzas sectarias y los perjuicios. El Go-



Doctor Patrick J. Hillery, ministro de Asuntos Exteriores de Irlanda.

bierno y el pueblo sienten aprensión por el futuro.

«Los puntos de vista de las autoridades —señaló— fueron dados a conocer al Gobierno británico y se puso especial cuidado en no exacerbar la situación, pero las actuales circunstancias no pueden continuar. El Gobierno de Stormont evidentemente ya no puede controlar la situación, que ha sido el resultado inevitable de su política durante décadas. Y es evidente que los «Royal Ulster Constabulary» ya no son aceptados como una policía imparcial. Asimismo, es inaceptable el empleo de soldados británicos.

John Lynch habló en los siguientes términos con respecto a los esfuerzos de su país para internacionalizar el conflicto:

«El Gobierno de Irlanda ha pedido al de Inglaterra que solicite el envío a Ulster de una fuerza de paz de las Naciones Unidas, y el representante permanente irlandés en esa Organización Internacional informará al secretario general, U Thant, acerca de esta petición. Se ha pedido al Gobierno británico que ordene inmediatamente el cese de los ataques policiales contra el pueblo de Derry.

Las víctimas de "la semana trágica"

Y finalmente especificó que muchos de los heridos no deseaban ser trasladados a los hospitales de Ulster. Por esa razón el Ejército irlandés había instalado hospitales de campaña en Donegal y en otros puntos de la frontera. Hacemos votos porque no empeore la presente situación y se ponga fin a ella concediendo a todos los habitantes de los Seis Condados plenos derechos de ciudadanía y se logre una restauración eventual de la unidad histórica de nuestra patria.

Pero la violencia se intensificó y estallaron luchas callejeras en Belfast, Armagh, Newry, Portdown y otras ciudades norteamericanas. En Derry se llegó a un acuerdo entre los líderes de la comunidad y los soldados ingleses. La Policía y los «B Specials» se retiraron, imponiéndose una paz relativa.

Los católicos acordonaron el «ghetto» de Bogside y la Policía no se atrevió a entrar.

En Belfast las autoridades médicas informaron acerca de gran número de bajas. Siete personas murieron durante la «semana trágica»; el soldado Hugh McCabe, católico, de 20 años, que se encontraba de permiso en Belfast, fue muerto por un francotirador protestante, Patrick Rooney, de nueve años, católico, muerto de un balazo en la nuca cuando se encontraba en su casa; Samuel McLarnon, de 50 años, católico, muerto por una ráfaga de ametralladora cuando estaba a la puerta de su casa en Herbert Street, Belfast; Michel Lynch, católico, de 27 años, herido primero junto con otras 22 personas, fallecido después en el hospital a causa de una herida de bala; Gerlad McAuley, de 15 años, católico, muerto de un balazo en el corazón cuando ayudaba a escapar a varios católicos del barrio protestante; Herbert Roy, protestante, de 26 años, muerto de un tiro en Dover Street; David Lynton, de 48 años, protestante, muerto a causa de un disparo de escopeta a ocho metros de distancia.

Estas han sido las víctimas. Pero, ¿cuál es el balance de pérdidas materiales? Las autoridades no han tenido tiempo de calcularlas. Lo que sí es cierto es lo que apuntaba hace unos días el «Sunday Times», que a la larga, el Gobierno británico no sólo tiene futuras reformas, sino también insistir en el nombramiento de católicos para cargos públicos, acaparados en la actualidad por los protestantes. Además tendrá que preocuparse de que la Policía especial no intervenga en el barrio católico. Si estas y otras razonables medidas no se llevan a la práctica, entonces Westminster, lo quiera o no, tendrá que adoptar nuevas medidas constitucionales.

Diego LUIS HORTELANO (PYRESA)

LO QUE OPINA LA PRENSA

(Viene de la pág. tercera)

los años gravan sobre el rendimiento agrícola. Y, sin embargo la productividad de la población activa agraria, tomando como índice el año 1963 (100), creció en 1967 hasta 152, es decir, que aumentó más de un 50 por 100 en el breve plazo de cuatro años.

Ante lo significativo de las cifras, convendría preguntarse qué sucedería de dotar al campo de los necesarios recursos financieros, una vez depuradas sus arcaicas estructuras que mantienen la tierra ociosa o insuficientemente explotada, que dificultan la afluencia de recursos privados para la modernización de las explotaciones y que entorpecen la necesaria fluidez de las transmisiones de tierras».

Puntualizaciones a la carta de Vila Reyes

«EL Correo Catalán» publica una entrevista con don Francisco Sanuy, ex jefe de los servicios exteriores de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Barcelona en torno a la carta de don Juan Vila Reyes, hecha pública el último sábado. El señor Sanuy ha formado parte de numerosas misiones comerciales al extranjero y es un conocedor profundo de la realidad del comercio español. Hace escasas semanas presidió la Misión que se desplazó a Líbano, Irán, Tailandia y Australia, para promover las exportaciones españolas de bienes de equipo y electrónica.

Refiriéndose a las críticas del señor Vila Reyes al sistema español de fomento a la exportación puntualiza, don Francisco Sanuy:

«Claramente, el sistema es susceptible de muchos perfeccionamientos, como lo es toda la ley que, por su naturaleza, surge como una respuesta al problema con las dificultades inherentes a prever una casuística posterior e inédita» Y agrega más tarde: «No se olvide que una cosa son las legítimas críticas del exportador a las normas que privan de agilidad al intercambio internacional, y otra bien distinta las críticas del señor Vila Reyes a los sistemas de apoyo y estímulo a la exportación. Estas últimas, por el mero hecho de ser facilidades y ayudas, constituyen de por sí un elemento positivo. Por consiguiente, no admiten juicios ad-

COMENTARIO INTERNACIONAL

Ante la posibilidad de un ataque soviético a China

«Aumentan los temores norteamericanos sobre las probabilidades de guerra entre Pekín y Moscú». — (De la Prensa).

EL «Washington Post», periódico de extraordinaria difusión y prestigio, ha comentado la alarma del Gobierno norteamericano ante la posibilidad de que la Unión Soviética pueda estar preparando un ataque contra las instalaciones atómicas que los chinos de Mao tienen en la provincia de Sinkiang, territorio relativamente cercano a los puntos neurálgicos del Asia soviética y, sobre todo, territorio de gran mezcla racial, sobre el cual se podría operar, al margen de anular la fuerza atómica china, con ciertas garantías de que la población pueda ser favorable a la penetración de las tropas de la URSS. Desde allí a su vez se está a «dos pasos» —teniendo en cuenta la extensión de Asia, de la URSS y de la China— de la Manchuria, de Mongolia, regiones, una provincia china y otra pseudo-independiente, que han tenido mucho que ver con el imperio ruso, con pasadas guerras, y tras las cuales Pekín no está «nada lejos».

Ya hemos escrito y comentado varias veces sobre lo necesario que le es a la URSS la limitación o destrucción del poder chino, sea Mao u otro cualquiera quien detente el poder, puesto que Moscú sabe perfectamente de la imposibilidad de dominar, especialmente de asimilar, a la China comunista y, al mismo tiempo, nadie mejor que los comunistas rusos saben que el tópico comunista no tiene capacidad para superar la realidad geográfica, racial y cultural, cosa que pueden creer los pseudo «progresistas», pero en ningún caso los brutalmente objetivos hombres del Kremlin. Dentro de las propias fronteras de la URSS siguen los problemas raciales, los nacionalismos, las pugnas clasistas, la aparición de nuevas clases, la desigualdad, las eternas estructuras sociales, dentro de las cuales, como un grupo más, vive, malvive el proletariado.

Ahora bien, lo que ya no está tan claro es ese temor de USA ante el anunciado choque militar USA-China. Podrá haber el lógico temor a la guerra, y a sus posibles complicaciones, casi inevitables, pero, en lo fundamental, ese choque militar no puede producir más que ventajas al porvenir americano, al porvenir USA, puesto que él representaría, y para siempre, la liquidación de la tremenda alianza ruso-china, la desaparición del tópico de un mundo feliz y pacífico bajo el comunismo y, con carácter inmediato, la superación de los pleitos asiáticos que en este momento atosigan a Washington. El temor, por lo tanto, fuera de los alegres criterios de algunos comentaristas, no tiene justificación alguna, sobre todo porque esa guerra no alteraría la paz universal, que no existe, y si, en cambio, vendría a abrir nuevos horizontes sobre los que operar con más eficacia de cara al porvenir universal.

Claro está que dentro de los pequeños juegos de las repatriaciones, de los pactos de papel, de los demócratas y republicanos, de los grandes de verdad y de los de mentira, ese choque alteraría todo o casi todo, pero, sin duda alguna, nada se perdería que ya no esté perdido si se sigue por los trillados caminos que no conducen más que al caos.

Habrà que ir pensando que para la URSS el aplastamiento de la China roja, del nuevo imperio chino, es algo de importancia vital; puesto que, entre otras razones, cosa que se sabe muy bien en Moscú, la superación «pacifista» de la guerra de hoy, en la que Moscú ganaría sin duda alguna, y con cierta facilidad, es la seguridad de la guerra del mañana, de un mañana seguramente próximo, en la cual la URSS tendría menos probabilidades de ganar y muchas de perder ante la conjunción de la demografía china y una técnica en desarrollo máximo.

Lo que USA tiene que hacer, y con toda prisa, al margen de los pequeños pleitos de los Kennedy, y de las rivalidades entre los burgueses demócratas y los burgueses republicanos, es aceptar con plena responsabilidad su papel decisivo en el mundo, papel que entraña muchos peligros, y dejar de jugar con todos los más manidos tópicos del siglo XIX, que ya está muy pasado.

Carlos RIVAS

A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PROVINCIA

Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico, por medio del corresponsal.

Igualmente pueden encomendarle sus anuncios

de septiembre de 1969

TOROS

Fenomenal bronca a Miguelín en Mérida

PAQUIRRI CORTO CUATRO OREJAS Y RABO

SANTIAGO LOPEZ SUSTITUIRA A ANTONIO ORDÓÑEZ EN LA FERIA DE ALBACETE

MÉRIDA, 3. (PYRESA). — Primera corrida de feria. Casi lleno. Toros de Luis Albarán, de Olivenza, de escasa presencia y poco poder.

Miguelín, en su primero, manso y huido, se limitó a despacharlo sin intentar hacerle nada. (Bronca.) A su segundo se le castigó excesivamente con la puya, por lo que al ponerle un par de banderillas el peón de turno, en el mismo sitio de un profundo puyazo, le provoca un derrame, doblando el animal, que fue apuntillado. (La bronca dirigida al de Algeciras se prolongó hasta el final de la corrida, ante la indiferencia del matador.)

Paquirri, aplaudido con la capa en su primero, pone tres buenos pares de banderillas. Faena con la izquierda, con pases largos y profundos, entre palmas y olés, adornos y desplante. Una entera. (Dos orejas y rabo.) En su segundo, aplaudido con el capote. Se luce en banderillas. Pide permiso a la presidencia para que no sea picado el toro y se le concede. Artística y aplaudida faena de muleta. (Dos orejas.)

Miguel Márquez, lucido en su primero. (Una oreja.) A su segundo lo mató de dos pinchazos y descabello. (Silencio.) Paquirri salió a hombros y Miguelín fue despedido con una de las mayores broncas que se recuerdan.

LOS TRES MATADORES, A HOMBROS

PRIEGO DE CORDOBA (Córdoba), 3. (CIFRA). — Lleno. Seis reses, las tres primeras de don Carlos Núñez, y las otras tres de la ganadería de don Manuel Álvarez Gómez. Todos estuvieron bien presentados y dieron buen juego. Al segundo y tercero se les dio la vuelta al ruedo.

Antoñete, en su primero, aplaudido con la capa. Breve con la muleta y media profunda y una estocada entera. (Silencio.) En el segundo, faena artística y torera, con pases variados, para pinchazo y entera en su sitio. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo.) El Córdoba, en su primero, es ovacionado al torrear de capa. Con pases

Atentados contra las Embajadas de Estados Unidos y Rusia en Japón

TOKIO, 3 (EFE-REUTER). — Las Embajadas de los Estados Unidos y de la Unión Soviética en Tokio han sido atacadas casi simultáneamente durante la noche de hoy con «cortels Molotof».

La Policía informa haber detenido a cuatro hombres que no han sido aún identificados, dos frente a cada Embajada.

Una de las dos bombas, al parecer fabricada con gasolina en botellas de cristal, fue arrojada contra el jardín de la Embajada norteamericana, pero se extinguió rápidamente. La Policía no ha facilitado, de momento, más detalles.

Jerez de la Frontera, próxima diócesis

SE SUPONE QUE MONSEÑOR DEL VAL GALLO, OBISPO AUXILIAR DE SEVILLA, SERA SU PRIMER PASTOR

JEREZ DE LA FRONTERA, 3 (PYRESA). — El pro vicario general del arzobispado de Sevilla, con sede en Jerez, don Juan Ordóñez Márquez, ha hecho público en «ABC» un amplio comentario personal en torno a la posible futura diócesis de Jerez. Después de diversas citas, censos y datos de la distribución geográfica de las parroquias del arzobispado, dice que ya se hizo en su día el oportuno estudio y expediente de desmembración de una nueva diócesis de Jerez, aprobado todo ello por la Sagrada Congregación Consistorial. En su artículo dice: «Los casi cuatrocientos mil cristianos de la cuenca del Guadalquivir, cuentan ya con siete siglos de costumbre en este aislamiento interdiocesano. Por ello, no invocan jamás románticos derechos del pasado. Su esperanza está monedita en el presente y apunta al futuro».

El artículo del padre Ordóñez ha cau-

do todas las marcas. Entera que basta. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta.) En su segundo, que no se prestaba al lucimiento escuchó palmas.

Palomo Linares, breve con la muleta. Buena faena. Desplante. Estocada (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta.) En el último, bien con la capa. Faena valiente y torera para dos pinchazos. Estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta.)

En el sobrero, de la ganadería de don Carlos Núñez, y que fue solicitado por El Córdoba, ovacionado con la capa. Buena faena de muleta entre constantes ovaciones y música. Estocada. (Ovación, dos orejas y rabo.)

Los tres matadores fueron sacados a hombros.

SE LUCIO UTRERITA EN DAIMIEL

DAIMIEL (Ciudad Real), 3. (CIFRA). Corrida de feria. Lleno y buen tiempo. Un novillo de la Guadalupe para rejones y seis de don Arturo Pérez, de Carmona (Sevilla), para lidia ordinaria, bien presentados y desiguales de bravura; peligroso el tercero.

El Puri, faena sin confiarse para un pinchazo, estocada atravesada, otro pinchazo, otra estocada atravesada y siete intentos de descabello. Pitos y algunas palmas. Pitos al toro.

En el otro, faena con pases por alto, naturales y adornos para un pinchazo, natural y pescuercera, una casi entera y descabello al segundo intento. Ovación, una oreja, vuelta y saludos.

Tinin, faena por redondos, naturales y de pecho para una entera que basta. Gran ovación, dos orejas, petición de rabo, vuelta y saludos.

En el quinto, faena por alto y redondos para una entera. Aplausos.

Utrerita, faena valiente para un pinchazo hondo, media delantera y descabello. Ovación.

En el último clava tres buenos pares que se ovacionan. Faena completa con pases de todas las marcas. Una entera que basta. Gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta y salida a hombros.

En cuarto lugar actuó Rafael Peralta, que clavó rejones y banderillas. Terminó con un rejón de muerte. Ovación, dos orejas, rabo y vuelta.

SANTIAGO LOPEZ SUSTITUYE A ANTONIO ORDÓÑEZ

ALBACETE, 3 (CIFRA). — La ausencia de Antonio Ordóñez de las corridas de la feria de Albacete, anunciada en los primitivos carteles, ha determinado una modificación en los mismos. El citado diestro será sustituido por Santiago López y, además, la empresa ofrecerá una novillada, el 8 de septiembre, en la que Julián García, Antonio Rojas y Manuel Rodríguez lidiarán toros de Arauz de Robles.

EL TROFEO «MANOLETE», DESIERTO LINARES (Jaén), 3 (CIFRA). — Por unanimidad, el jurado encargado de conceder el trofeo «Manolete», correspondiente a la pasada feria, decidió que este año no ha lugar a su adjudicación. Dicha decisión fue tomada esta noche en el transcurso de una reunión celebrada con el fin de proceder a su otorgamiento.

Por su parte, la esposa del primer mandatario declaró que su esposo está experimentando mejoría y que constantemente llegan telegramas de todas las partes del mundo, con expresiones de votos por un pronto restablecimiento.

NO HUBO SUCESION

RIO DE JANEIRO, 3. (EFE). — El ministro de Relaciones Exteriores del Brasil, Magalhães Pinto declaró ayer a la Prensa extranjera que de acuerdo

con el acta institucional núm. 12, no hubo sucesión de Gobierno sino que el presidente Costa e Silva transfirió sus funciones a los tres ministros militares, no así el cargo razón por la cual resulta innecesario cualquier reconocimiento de la Junta gubernativa por parte de los países que mantienen relaciones con el Brasil. El ministro recaló que «no se trata de una Junta militar sino de tres jefes militares que responden por la Presidencia de la República».

Precisó el ministro que los titulares del Ejército, Marina y Aire responden conjuntamente e indivisiblemente, con la aquiescencia del presidente, por los actos de Gobierno hasta que Costa e Silva se recupere de la crisis neurocirculatoria que le afecta.



Altos oficiales del Ejército brasileño aparecen tomando un café durante la reunión celebrada en el ministerio de la Guerra, para hablar sobre la enfermedad del presidente Arthur da Costa e Silva. El segundo por la derecha es el ministro de la Armada, Augusto Rademacker, uno de los tres líderes de la Junta que asume el Poder. — (Foto UPI-CIFRA)

«Francelia» siembra la destrucción en Guatemala

OCHO MIL PERSONAS FUERON EVACUADAS DE LAS CIUDADES MAS AZOTADAS

TEGUCIGALPA, 3. (EFE). — No menos de ocho mil personas de diferente sexo y edad han sido evacuadas de Puerto Cortés, Tela, La Ceiba, Puerto Castilla y otras regiones del litoral norte de este país, ante la violenta embestida del huracán «Francelia» que anoche destruyó por lo menos 20 casas en Puerto Cortés y dañó todas las comunicaciones telefónicas y telegráficas del área con el resto de la República.

Para la mañana de hoy, a las diez horas, estaba prevista la inauguración del nuevo sistema de microonda del país, que uniría a las comunidades menos importantes con las dos mayores ciudades del país: Tegucigalpa y San Pedro Sula. El huracán inutilizó totalmente el nuevo sistema.

En la región bananera, ubicada sobre el litoral norte, los dos ríos más caudalosos del país, Ulúa y Chamelecon, se desbordaron provocando inundaciones de mediana importancia y en la capital el río Grande también se salió de su cauce mínimamente.

Aún no se han reportado muertes y las autoridades, así como voluntarios de la población civil, realizan esfuerzos organizados a efecto de evacuar a todos los pobladores de las áreas afectadas antes de que se produzcan desgracias mayores.

DAÑOS EN MEJICO

MEJICO, 3. (EFE). — Los daños producidos en cinco Estados mejicanos por las inundaciones, se han aumentado con la lluvia incesante que continúa cayendo sobre el sur del país, según informó ayer en la secretaría de recursos hidráulicos un portavoz oficial.

Solamente en la localidad de Nopaltepec, cerca de Cosamaloapan, se encuentran concentradas unas tres mil personas que fueron desalojadas de varias poblaciones inundadas; en Chuetamal, en Quintana Roo, dos mil quinientas personas que viven en las partes bajas de la ciudad han sido llevadas a escuelas y edificios gubernamentales ante el peligro de inundación; en el Estado de Oaxaca la población de Tuxtepec quedó aislada telefónica y telegráficamente existiendo unos 5.000 damnificados.

Se recupera el presidente Costa e Silva

EN BRASIL NO HUBO SUCESION, SINO TRANSFERENCIA DE FUNCIONES

RIO DE JANEIRO, 3. (EFE). — La Secretaría de Prensa de la Presidencia de la República informó anoche que el presidente sigue recuperándose lentamente de acuerdo con el último botelín médico.

Por su parte, la esposa del primer mandatario declaró que su esposo está experimentando mejoría y que constantemente llegan telegramas de todas las partes del mundo, con expresiones de votos por un pronto restablecimiento.

RIO DE JANEIRO, 3. (EFE). — El ministro de Relaciones Exteriores del Brasil, Magalhães Pinto declaró ayer a la Prensa extranjera que de acuerdo

dos en la ciudad. El único medio llegar es el ferrocarril; en la ciudad Campico capital del Estado de Tamaulipas unas 400 familias han tenido que ser desalojadas a causa de las inundaciones.

La lluvia continúa y la situación cada vez más crítica.

Rockefeller presentó a Nixon el informe de su viaje por Iberoamérica

Su contenido quizá nunca llegue a publicarse

WASHINGTON, 3. (Por RAFAEL ALONSO, de la agencia «Efe»). — Tom M. Rockefeller, gobernador de Nueva York, Nelson Rockefeller, entregó hoy al presidente Nixon el esperado informe sobre los resultados de su viaje por veinte países americanos entre el once de mayo y tres de julio pasados.

El mayor secreto ha rodeado hoy el documento que Rockefeller ha presentado a Nixon en su casa de campo en San Clemente (California) y la primera reacción oficial ha sido de total silencio. Un portavoz de la Casa Blanca aseguró que el contenido del informe todavía no se llegue a publicar nunca. Aunque se desconoce el número de páginas del documento, el impresario general coincide en que debe ser muy extenso, tanto por el tiempo que se tardó en redactar —más de dos meses— como por la magnitud de los temas tratados.

Juró su cargo el jefe de Gobierno de Ghana

Terminó el régimen militar de Nkrumah

ACCRA, 3. (EFE - REUTER). — doctor Kofi Busia, de 56 años de edad y profesor de Sociología, ha jurado su cargo como jefe del nuevo Gobierno de Ghana.

Este ha sido el paso más importante para devolver al país un Gobierno de tipo civil, después de tres años y medio de régimen militar de seis miembros llamado Consejo de Liberación Nacional.

Este Consejo ha regido los destinos del país desde que fue derribado el general del ex presidente Kwame Nkrumah en febrero de 1966. El Consejo fue dejado de existir.

Sin embargo, tres miembros del Consejo actuarán conjuntamente durante un periodo de tres años o hasta que la Asamblea nacional decida otra cosa.

El doctor Busia, profesor de Sociología y gran oponente al ex presidente Nkrumah, ha jurado hoy su cargo al general Kwasi Akrifa, de 34 años de edad, presidente del Consejo de Liberación Nacional que deja de existir.

CONDUCTOR: Aproximadamente el quince por ciento de los accidentes de tráfico en carretera, se producen por no circular por la derecha.

CRONICAS AFRICANAS

ZAMBIA

Un "cachorro" de país

Seiscientos europeos, nacionalizados
Cuatrocientas calles de Lusaka, sin nombre

El viajero se despertó en un domingo por la mañana sin haber resuelto aún el dilema: ¿Seguía en Kenia para asistir, al día siguiente, al juicio del presunto asesino de Tom Mbya, ministro, o por el contrario bajaba hasta Zambia para presenciar una concentración del "Servicio Juvenil" y la Asamblea Anual del "Partido del Poder (UNIP)"?

Tres horas más tarde, el avión estaba a su izquierda las cumbres del Kilimanjaro para enfilar luego la última gran meseta de África Central, y al amanecer ya estaba en Lusaka, ciudad ambo hacia Lusaka. (Entre el juicio y la concentración del "Servicio Juvenil" había un "cabeza de turco" —que éste es el mercedito mote del hombre detenido en Nairobi, un simple "ejecutor"— y los fuertes vientos nacionales que soplaban sobre Zambia, el viajero había optado por lo último.)

El riguroso control policíaco que se practica en el aeropuerto de Lusaka convierte a quienes no hayan caído en cuenta que acaban de aterrizar en el último bastión del África Negra. Más al sur aún está Botswana, país negro, perfectamente controlado por los vecinos blancos de Rhodesia y Sudafrica.)

—¿Qué tiene usted que declarar a Aduana de Zambia?, pregunta una muchacha negra instalada en su alto pupitre a cada uno de los pasajeros que llegan, tras la consabida cola, hasta ese último control.

—A la Aduana, nada; a usted, que está muy guapa con ese "uniforme", tiene aún arrestos para responder el apaleado viajero.

Por las calles de Lusaka

Lusaka, capital de Zambia, ha duplicado su población en los últimos diez años: 160.000 habitantes tiene ahora, esparcidos como es habitual en las ciudades centro-africanas, sobre un área de casi cien kilómetros cuadrados. Este deprimente descubrimiento viene acompañado de otro no menos desolador para el viajero: los taxis de Lusaka tampoco llevan contadores. ¿Sea lo que Dios quiera!

Quien no se consuela es porque no quiere, y el color de los atuendos indígenas, la alegría de las calles, y las compuestas zonas verdes levantan el ánimo. Luego está el asunto de las minifaldas: los periódicos británicos publicaron informaciones sobre la prohibición de esta prenda femenina en Zambia. El viajero ha comprobado que es cierto; simplemente sucedió que los cachorros de esta joven República —que aún no ha cumplido cinco años— accaban con algo más que sultos a las jóvenes negras "occidentalizadas" con la minifalda, ellos defendían uno o dos valores nacionales que consideraban traicionados en las ternas de sus paisanas. Hasta que se dijo "alto". Y obedecieron.

Porque son obedientes los miembros del "Servicio Juvenil"; su consigna es disciplina. "Vosotros sois los líderes del mañana, pero no podéis luchar eficazmente por vuestro país si sois indisciplinados: obedecer siempre a vuestros jefes". Esto vino a decirlo, al largo de una hora de discurso, el presidente Kaunda, a los cuatro mil jóvenes reunidos en el "Independence Stadium" de Lusaka, la tarde del lunes 11 de agosto, "Día de Juventud".

Esa mañana, el viajero encontró a los jóvenes por todas partes —boina verde, uniforme de calzón corto gris, pañuelo naranja— incluso en un bar donde tomaría café bajo la prudente venda de "No se admiten cheques, siquiera los buenos". Pues bien, allí estaba un puñado de "cachorros" que no levantaban cuatro palmas, y cuando la boina, dale que te pego a primer cigarrillo.

Ella visten falda azul, y según la edad, o las posibilidades económicas que este punto no fue posible aclararlo —camisa blanca, amarilla o verde. (Las mujeres siguen con sus vestidos largos de colores, pañuelo en la cabeza, y crío sujeto a la espalda con una especie de pañuelo que anudan sobre el pecho: los chachos van como amarrados, medio dormidos por el paso de la madre.)

Lusaka se extiende sobre un cruce de carreteras la Gran Ruta del Norte, que viene desde Rhodesia y se curva hasta Tanzania o el Congo; la del Este, que desemboca en el Océano Índico, por Mozambique. Los gigantes implantaron aquí el bendito sistema de la circulación por la izquierda; y por falta de pericia entre los negros, o de costumbre en muchos blancos, ¡vaya usted a ver!, el caso

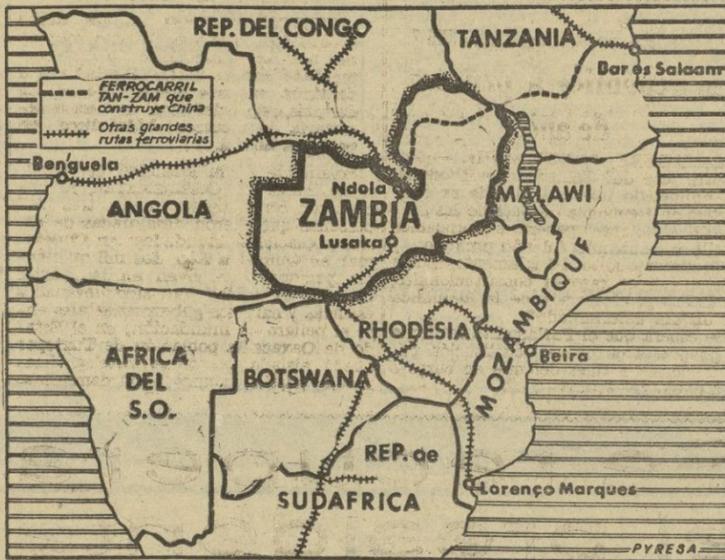
es que cada día muere atropellada una persona en estas calles (el viajero apechó con la penosa oportunidad de ver la víctima correspondiente al lunes: un negro que hizo un "extraño" con su bicicleta, y ¡hala! fue enganchado por un automóvil; no hubo nada que hacer).

El proceso descolonizador

—"El mejor hombre blanco es el que está muerto", cantaban las pancartas de los afiliados al "Servicio Juvenil", hace poco. (El presidente a vuelta a decir a sus "cachorros" que no todos los blancos son malos —colonizadores— aunque el viajero lamenta que su excelencia no haya sido más expli-

na; los asiáticos instalados allí se ven obligados a cerrar, o a vender. "Piden mucho —aconsejaba un portavoz del Gobierno— esperad que, cuanto más tiempo tengan cerrado, más baratas venderán sus tiendas".) Los europeos totalizan 67.400 y, por razones fáciles de entender, viven, sobre todo, a lo largo de la línea del ferrocarril que conduce a Rhodesia, o a Angola.

Unos seiscientos europeos pidieron y han obtenido la nacionalidad zambiana desde la independencia. No se sienten muy tranquilos, y ciertos sucesos que el viajero comentará en sucesivas crónicas —como la huida del presidente del Tribunal Supremo, un irlandés convertido en zambiano, íntimo del presidente— les con-



En 1975, según el proyecto, quedará concluido el ferrocarril que se construye entre Ndola, en Zambia, y Dar Es Salaam, en Tanzania. Esta realización es llevada a cabo bajo la dirección de ingenieros chinos y con la ayuda económica de la China de Mao. Por el momento, la única salida al mar que tiene Zambia es la que le prestan los ferrocarriles portugueses —de Angola y Mozambique— y rhodesianos. — (Foto PYRESA)

cito; porque en caso de duda, ¿qué pasa?)

El proceso descolonizador hace aquí furia. Baste por ahora esta anécdota: cuatrocientas calles de Lusaka están sin nombre actualmente ya que sus antiguos titulares oían a colonización. Hubo una especie de concurso en las escuelas para redactar la nueva lista, pero la mayoría de los nombres ofrecidos eran de personas vivas; el Gobierno dijo que no, que nombres de montañas, de árboles o de ríos y, en todo caso, si se referían a personas, que fueran personas muertas. Pues bien, entonces Lusaka y Kitwe —la capital de la zona minera— se enzarzaron en una polémica sobre cual de las dos ciudades tendría el honor de dedicar calles a la memoria de Ngebe y Phiri, un par de compadres que murieron en la horca, hace siete años —durante el período colonial— convictos y confesos de haber asesinado a una mujer blanca. El asunto quedó zanjado, por fin, gracias a la intervención personal del presidente que puso veto a la promoción de esta pareja de "líderes anticolonialistas" (que en paz descansen).

Como todos los países que estrenan independencia, Zambia atraviesa el proceso de convertir el capillismo de las tribus —fomentado durante el mandato británico— en unidad nacional, en nación.

Sobre su ancha superficie (752,614 kilómetros cuadrados) viven nada menos que setenta y tres tribus, cada una con su propio dialecto. Aquí no es posible —como en Kenia, Uganda y Tanzania— recurrir a una "lengua francesa", indígena; el inglés es el idioma de la Administración, y de todo hijo de tribu que salga de sus lares y quiera comunicarse con alguien. En la zona del Norte, de las minas, está muy extendido el dialecto bamba, pero en otras regiones se habla el lozi, el tonga o el lunda: con gran esfuerzo, se han llegado a resumir seis categorías de dialectos tribales. Total, que al inglés de cabeza.

De los 4.014.000 habitantes que registra el último censo, unos doce mil son asiáticos que, como ya es habitual, controlan buena parte del comercio. (El Gobierno acaba de señalar "zonas restringidas" en las que sólo pueden abrirse tiendas de propiedad africa-

vencen más cada día de que la cosa no va a aflojar, sino al contrario.

"Un paese carino"

El viajero ha encontrado nuevamente a los italianos —con sus ingenieros que construyen un oleoducto entre Zambia y Tanzania, y dos diques impresionantes— que se mueven por estas tierras como Pedro por su casa: el Gobierno acaba de encargar a la Fiat una fábrica de automóviles.

Boutique Pierre Cardin en Cortefiel

Cortefiel tiene para España la exclusiva de las creaciones Pierre Cardin. En cada establecimiento Cortefiel existe una boutique dedicada a este genial creador francés, renovador del vestuario para hombres.

Cuando, dentro de breves días, se inaugure Cortefiel, usted encontrará las más avanzadas novedades en su boutique Pierre Cardin. Vestirá al día, será tener en Granada todo lo que vaya lanzando, desde París, este inquieto renovador de la ropa para hombre. Un amplísimo repertorio para hombres encontrará en esta boutique. Todas sus necesidades de elegancia quedarán satisfechas en el acto. Ha llegado el agradable momento para usted de tener en Granada un amplio repertorio de modernas creaciones, porque no sólo en la boutique Pierre Cardin, sino todo el establecimiento Cortefiel, será un exponente de la moderna concepción de la moda para mujer y hombre, con un sentido riguroso, siempre renovado, de lo que es vestir bien, a buen precio y con categoría.

CORAZON Y CANCER, ORIGEN DE LA MITAD DE LA MORTANDAD EN EUROPA Y ESTADOS UNIDOS

LAS MUJERES Y LOS ANCIANOS SON LOS MAS AFECTADOS POR LAS ENFERMEDADES CARDIOVASCULARES

HOLANDA OCUPA EL PRIMER LUGAR EN MORTALIDAD POR CANCER, Y PORTUGAL EL ULTIMO

NACIONES UNIDAS, 3. (EFE).—Más de la mitad de la mortalidad en veinte países europeos y en Estados Unidos procede de enfermedades del corazón y de cáncer, según informó hoy en la sede de las Naciones Unidas la Organi-

zación Mundial de la Salud en sus estadísticas referidas a 1966.

El índice de mortalidad general, sin embargo, ha disminuido desde 1962, aunque se ha incrementado la producida por cáncer y enfermedades del corazón en estos países, con la excepción de Austria, Francia, Hungría y Yugoslavia, donde las muertes por orígenes cardiovasculares han disminuido, al igual que en Islandia y Rumania lo han hecho las producidas por cáncer.

TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR,	229913
REDACCION,	222595
ADMINISTRADOR	229915
ADMINISTRACION,	222593
TALLERES,	229914

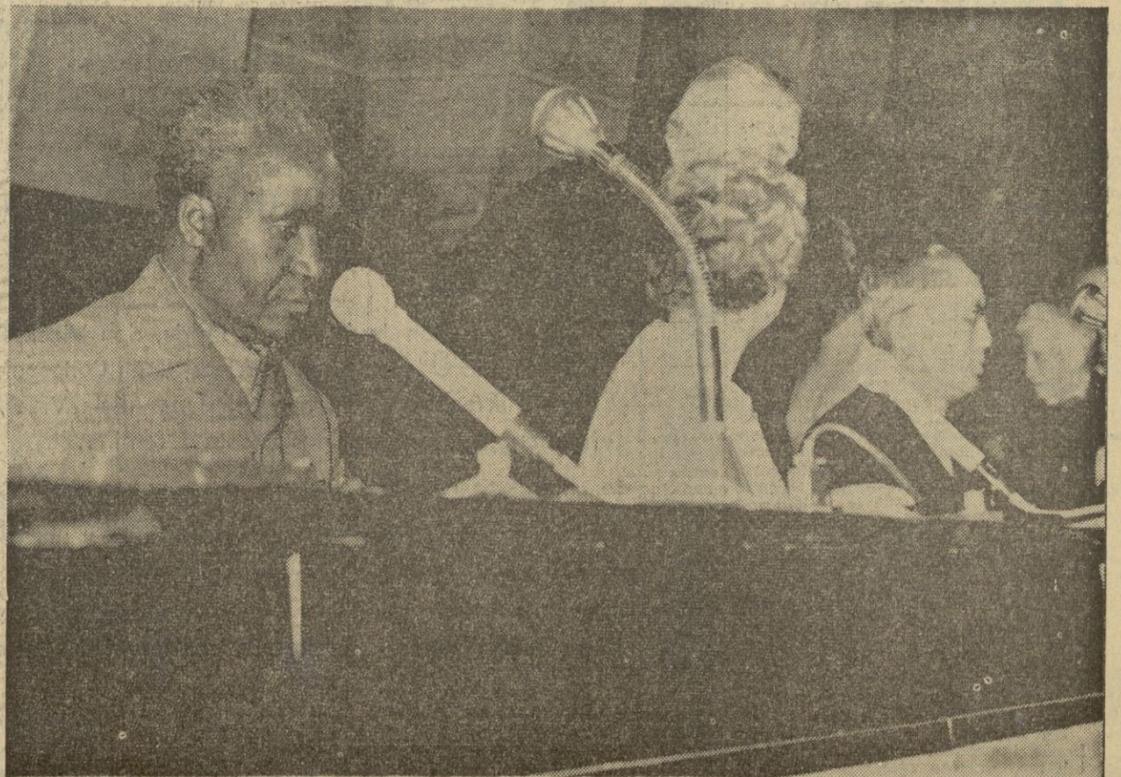
En la tertulia del hotel, unas azafatas de la Alitalia —que provee de reactores comerciales a las líneas aéreas nacionales— comentan su primer día en Lusaka:

—"Ci sono dei nero da par tutto, ma molto attenti. Un paese carino, sai?"

Un país que, el año pasado, obtuvo 53.300 millones de pesetas en divisas por la venta de cobre, y cuatro mil millones por el cobalto: el subsuelo del Norte —que linda con la tristemente famosa zona de Katanga— es riquísimo en minerales. Un país que no ha desarrollado aún el laboreo racional de sus tierras, preparadas a reventar de grano... cuando las cultiven. Un cachorro de país. Pero con zarpa: ¿no son los italianos quienes entrenan a los aviadores militares zambianos? Un país que es santuario para los grupos de guerrillas que se infiltrarán con la muerte en la mochila sobre Angola, Sud Africa, Rhodesia y Mozambique. La frontera del Africa Negra con el Africa Blanca.

Antonio CASTRO

(Enviado especial de PYRESA) Lusaka, Agosto 1969.



Clausura de la última asamblea de la O.U.A. (Organización de la Unidad Africana). En la presidencia, el señor Kaunda, presidente de Zambia, y el secretario general de las Naciones Unidas, U Thant.—(Foto PYRESA)

MADRE E HIJO, ASFIXIADOS POR EMANACIONES DE GAS

HOMICIDIO EN LORCA, POR CUESTION DE LINDEROS

UNA NIÑA FUE ATROPELLADA Y MUERTA POR SU PADRE, Y UN NIÑO CAUSO LA MUERTE DE SU ABUELO

BARCELONA, 3. (CIFRA). — Una mujer y su hijo han sido hallados muertos en su domicilio de la calle Denia, 22, a consecuencia de una intoxicación de gas. Las víctimas son Dolores Casado Núñez, de 45 años y Francisco Miró Casado, de 17.

Uno de los policías que penetró en el piso, José Padilla Gil, resultó también intoxicado por las emanaciones, teniendo que ser llevado al hospital clínico. El juez de guardia que acudió al lugar del suceso, halló la espita de gas abierta.

HOMICIDIO

LORCA (Murcia), 3. (PYRESA). — Un guarda jurado, llamado Pedro Serrano Pina, de cincuenta años, mató de dos tiros de escopeta al anciano de setenta y cinco años, Ginés Navarro Serrano, al parecer por una discusión sobre los linderos de dos fincas contiguas en la Diputación de Cazalla, término de Lorca, que pertenecía una al interfecto y la otra al guarda jurado. Inmediatamente de cometido el homicidio, Pedro Serrano se presentó a las autoridades y pasó a la cárcel de Lorca. El muerto, que estaba casado en segundas nupcias con una mujer de cuarenta años, no deja hijos.

ATROPELLO A SU HIJA

ARTELLO (La Coruña), 3. (CIFRA). — La niña de tres años, Ana María Viñan Sanjurjo, resultó muerta al ser arrollada en la parroquia de Loureda, donde vivía, por el camión que conducía su padre, Francisco Viñan Matos.

FALLECIO DON LUIS ANTONIO BOLIN

El insigne periodista contrató en Londres el avión que trasladaría al Caudillo a Marruecos en el Alzamiento

MÁLAGA, 3. (PYRESA). — En su domicilio de Málaga, ha fallecido esta tarde de una afección cardíaca, don Luis Antonio Bolin de Mesa, periodista y enlace del que se sirvió el Alzamiento para contratar en Londres el avión y el aviador que trasladaría al Caudillo desde las Islas Canarias hasta Marruecos.



Don Luis Antonio Bolin de Mesa, contaba 72 años y había nacido en Málaga, donde cursó sus primeros estudios, licenciándose en Derecho, posteriormente, en Granada. Fue funcionario de la Sociedad de Naciones de Ginebra. Sin embargo sus más destacadas actuaciones en su electividad política y profesional arrancan de su ejercicio del periodismo. Estando en Londres, fue nombrado corresponsal de "ABC", cargo que ejerció durante varios años. Precisamente su estancia en Londres fue lo que le valió intervenir como mediador en una de las operaciones más importantes con las que se gestó el Alzamiento Nacional, en julio de 1936. Instalado el Generalísimo en Burgos, el señor Bolin fue agregado al cuartel general. Terminada la guerra se le designó director general de Turismo, cargo que desempeñó hasta junio de 1952. Después, fue consejero de Información de la Embajada de España en Washington.

En Málaga, la noticia ha causado honda impresión, pues el señor Bolin era muy querido y estimado en todos los medios malagueños. Hace tres días que había regresado de un viaje por diversos países hispanoamericanos.

El accidente se produjo cuando el padre dio marcha atrás con el camión, sin percatarse de la presencia de la criatura que resultó muerta en el acto.

ATROPELLO A SU ABUELO

PALENCIA, 3. (PYRESA). — Segundo Merino Olea, viudo, labrador, de 82 años de edad, se encontraba en la finca de su propiedad, Cabañuelas de Collazo de Boedo y para resguardarse del frío se puso delante del tractor en el que se encontraba su nieto. Este, sin notar la presencia de Segundo, puso el tractor en marcha, causándole la muerte al pasarle las ruedas por encima de su cuerpo.

PERDIDAS EN PONTEVEDRA

PONTEVEDRA, 3. (PYRESA). — Según datos obtenidos en el distrito forestal de Pontevedra, los incendios que en los últimos quince días asolaron los montes de la provincia han afectado a unas 7.000 hectáreas de terreno, con centenares de millares de pinos, ocasionando pérdidas que oscilan entre los 80 y los 90 millones de pesetas, lo que supone la equivalencia del ochenta por ciento de las inversiones del ministerio de Agricultura. Hubo semana en que se produjeron treinta incendios consecutivos a lo largo de los montes pontevedreses, y en distintos municipios. La situación, provocada en parte por la gran sequía existente en la provincia, parece que ha variado con la lluvia que ha caído en la mañana de hoy y que ha venido muy bien para impedir la propagación de estos incendios, tanto es así que las últimas noticias acusan tan sólo dos incendios, uno en el monte Outeiriño y en el Ayuntamiento de Crecente, en el que el fuego afectó a 10.000 pinos en 15 hectáreas, tasándose las pérdidas en 45.000 pesetas.

Otro incendio en el monte Chan Moreira, también en el Ayuntamiento de Crecente, afectó únicamente a varias hectáreas de monte bajo, por lo que las pérdidas no tienen importancia.

Diez muertos en distintos accidentes

SOLO EN PALENCIA SE PRODUJERON CINCO MUERTOS Y CUATRO HERIDOS

CUATRO PERSONAS QUE VIAJABAN EN UN AUTOMOVIL MUERTAS AL CHOCAR CONTRA UN AUTOCAR

OTRO EN PALENCIA

PALENCIA, 3. (PYRESA). — José Manuel Alonso Villalobos ha resultado muerto y Fernando Gutiérrez Collantes, herido grave, a consecuencia de las heridas producidas por el choque del automóvil en el que viajaban, con el de matrícula EF-9.357. El accidente ocurrió en el término municipal de Dueñas.

EN BURGOS

BURGOS, 3. (PYRESA). — En el kilómetro 35.800 de la carretera general Burgos-Portugal, en el término municipal de Villazopeque, entraron en colisión el automóvil francés 3.119FL-78, conducido por Marie Jinnete Joureu, de 22 años y el camión matriculado de Valladolid 48.321, que llevaba al volante Angel López Villalba, de 23 años.

Resultaron muertos en el acto el esposo de la conductora del coche francés, Daniel Pichón de 23 años, y el único ocupante del camión, y herida muy grave la primera.

Fue trasladada a la residencia sanitaria General Yagüe, donde ha quedado internada.

CHOCQUE EN BILBAO

BILBAO, 3. (PYRESA). — En la carretera de la Avanzada, a la altura de Negurizane, el automóvil matriculado BI-115.945, entró en colisión con el taxi BI-122.929, resultó muerta en el acto la conductora del primero Juana Andazábal Gaztaniaga.

Resultaron asimismo heridas otras tres personas ocupantes del vehículo, madre y dos hijas. Trasladadas rápidamente al hospital civil, falleció poco después María Rosario Gutiérrez Iriondo, madre de dos niñas de ocho y cuatro años, que sufren heridas de pronóstico reservado.

Los ocupantes del taxi resultaron ilesos.

MUERTA POR UNA MOTOCICLETA

PONTEVEDRA, 3. (PYRESA). — En una curva de la carretera de Cuntis a Porrines, en término del Ayun-

tamiento de Barro, una motocicleta pilotada por Manuel Braña Sobral, colisionó con un carro del país, que conducía Socorro Rodríguez Ruibal de 72 años de edad, quien falleció a consecuencia de las gravísimas lesiones sufridas.

CHOCARON DOS AUTOBUSES

MADRID, 3. (PYRESA). — Treinta y seis personas resultaron heridas y aun que ninguna de ellas de gravedad, al chocar dos autobuses de la misma empresa, en la carretera de Andalucía en el cruce de la barriada de Las Carolinas, cuando se hallaba detenido el autobús M-490.991, conducido por Gerardo Díaz Pérez, fue embestido por el M-389.780 que circulaba en la misma dirección y que guiaba Teodoro Fernández Martín. Inmediatamente los lesionados fueron trasladados a diversos centros hospitalarios, donde fueron asistidos de lesiones leves la mayoría pasando a sus domicilios, a excepción de siete de ellos, todos viajeros de los autobuses que los facultativos de las Casas de Socorro de Usera y Moscardó calificaron de reservado su pronóstico. Los mismos son los siguientes: Máximo Recio Casio, Juan Morales García, Lucio Calvo Aparicio, Andrés Sánchez Bellón, Isabel Arrabal Campos, Antonio Viena Saco, Balbino Ortega Redondo.

DOS HERIDOS GRAVES

PALENCIA, 3. (PYRESA). — Dos heridos graves y otros dos menos graves ha sido el balance de un accidente ocurrido en las cercanías de Herrera de Valdecañas al chocar el turismo M-247.477 con otro matriculado FP-91, como consecuencia de la rotura de la barra de transmisión del primero. Los

CONDUCTOR: "La delegación de Policía municipal y Tráfico le ruega no utilice las señales acústicas, y, por el contrario, frene en todos los obstáculos que encuentre; el público lo agradecerá y los enfermos nerviosos, más."

heridos fueron internados en el hospital provincial.

FALLECE OTRO HERIDO

PAMPLONA, 3. (PYRESA). — Fallecido otra de las víctimas del accidente ocurrido en Marsilla en la del mar. Se trata de Consuelo Ojeda, de 49 años de edad, natural Ojedo. Otras cinco mujeres con días de pronóstico grave, seguan el mismo estado a última hora de la noche.

De Asturias han llegado varios millares de las accidentadas.

CAYO POR UNA TRAMPILLA

MADRID, 3. (PYRESA). — Fallecido consecuencia de las heridas producidas al caer por la trampilla abierta al bar, situado en la calle Martínez Riva, número 37, don Artimidoro Martín Alonso, que había sido internado en el equipo quirúrgico número 4 correspondiente al barrio de Valleca-

ROBO

MADRID, 3. (PYRESA). — Un robo que contenía más de treinta mil pesetas en metálico, fue robado anoche en las oficinas de una empresa de instaladores a instaladores de calefacción fuel-oil, situadas en la calle Fernán de la Hoz, número 32, bajo izquierda se supone que el ladrón o ladrones netaron por una ventana que da a la citada calle y que el hecho se ocurrió entre las diez de la noche, hora en que el último empleado abandonó la oficina y la una de la madrugada, momento en que se descubrió el robo.

Ha sido presentada la correspondiente denuncia en la Comisaría del distrito por el propietario de la empresa Juan Gordillo Zazo.

Doña Carmen Gómez Gómez Y Don Vicente Arenas Hernández

QUE FALLECIERON EN GRANADA LOS DIAS 5 DE SEPTIEMBRE DE 1968 Y 6 DE OCTUBRE DE 1949, RESPECTIVAMENTE

R. I. P.

Sus hijos: don José, doña Griselda, don Vicente, don Gerardo, don Conrado, don Sigfredo y doña Carmen Arenas Gómez; hijos políticos, doña Concepción Hurtado, don Virgilio Casas, doña Rocio Martín, doña María Pastora Fernández, doña Alicia Vidal, doña Elisa Salvatierra y don Juan Pérez Viedma; hermano, nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN SU ASISTENCIA AL FUNERAL QUE POR EL ETERNO DESCANSO DE SUS ALMAS TENDRA LUGAR, MAÑANA, DIA 5, A LAS SIETE Y MEDIA DE LA TARDE, EN LA PARROQUIA DE SAN MATIAS.

Las misas que se celebren en la iglesia de San José Obrero, en Carranque (Málaga), hoy, día 4, a las 8 y 8'30 de la tarde y los días 5 y 6 a las 8 de la tarde, y en Granada, el día 5, a las doce del día, en la Virgen de las Angustias, se aplicarán por la misma intención.

Granada, 4 de septiembre de 1969

MINISTERIO DE TRABAJO

DELEGACION PROVINCIAL DE MUTUALIDADES DE GRANADA

AVISO

Se pone en conocimiento de nuestros mutualistas y público en general, que el horario de oficina para el público en esta Delegación Provincial de Mutualidades Laborales, sita en Plaza de la Trinidad, núm. 2, a partir del día uno del actual mes de septiembre, es de 9 de la mañana a 2 de la tarde, quedando, como siempre, a disposición de todos para cualquier información de la competencia de este Organismo.

EL DELEGADO PROVINCIAL

AQUÍ GRANADA

El XIX curso de verano en el Colegio Mayor Albaicín, clausurado

Pronunció la última conferencia el profesor Salvatierra

Ayer tuvo lugar, en el Colegio Mayor "Albaicín", la clausura del XIX Curso de Verano. Con la asistencia de don Vicente Salvatierra, catedrático de Ginecología de la Universidad y decano de la Facultad de Medicina, que pronunció una conferencia sobre los problemas que plantean los nuevos descubrimientos de obtención de vida artificial, se cerró el ciclo de conferencias y actividades culturales que se habían venido desarrollando a lo largo del curso.

Tras sugerir algunos problemas de los que plantean el descubrimiento de métodos artificiales, enfocados hacia la reproducción humana, abordó el tema de la inseminación artificial, así como la problemática que la ciencia plantea moral y psicológicamente con estos nuevos descubrimientos.

Habló también el conferenciante de los medios anticonceptivos en relación con la "Humanæ Vitæ" y de los medios de fertilización con que la ciencia cuenta hoy.

Se abrió luego un animado coloquio, en el que el profesor Salvatierra contestó a las numerosas preguntas dirigidas por los asistentes que, tan animadamente, habían seguido al conferenciante.

Al terminar, el director del Curso de Verano, don Agustín López Kindler, se dirigió a los colegiales, agradeciéndoles su colaboración y participación, así como la confianza depositada en el Colegio Mayor "Albaicín", que organiza el curso, dando por clausuradas todas las actividades que, a lo largo de estos cursos, han dejado una huella indeleble en tantos universitarios.

VISITAS AL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION

El presidente de la Diputación, señor Martínez-Cañavate Moreno, recibió ayer las siguientes visitas:

Don Manuel Bueno de la Cruz, jefe provincial del Servicio de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales; don Cristóbal Cabrerizo Dumon, capellán del Orfanato provincial del Niño Jesús, de Armilla; don Juan Contreras Bolívar, don Francisco Carrasco Jaime, don Alfonso Gómez García, delegado de la Guardia de Franco, acompañado del delegado de la Tabacalera, don Torcuato Gámez García; reverendo don Francisco de la Rosa Mesa, don Luis Merino Bellosa y la reverenda madre superiora del Hospital de la Virgen, acompañada de otra religiosa.

Prosigue la mejoría de Muñoz Grandes

Los médicos que le asisten se muestran optimistas

MADRID, 3 (PYRESA). — Continúa favorablemente el proceso de recuperación del capitán general Muñoz Grandes, según ha manifestado en círculos allegados al hospital militar "Generalísimo Franco". Los médicos, dentro de la gravedad, se muestran optimistas sobre el curso que ha tomado la enfermedad del paciente, por cuya salud sigue interesándose toda España. Diariamente, siguen recibiendo multitud de telegramas y de llamadas telefónicas, que expresan la esperanza de una mejora definitiva.

También las visitas de personas al hospital militar se suceden ininterrumpidamente. Entre otras personalidades, han acudido hoy el capitán general de la primera región, señor Fernández de Córdoba, y el teniente general Martínez Campos.

Educación y Ciencia

LOS EXAMENES EN LAS FACULTADES, DEL 10 AL 27 DE ESTE MES

EL PLAZO DE MATRICULA OFICIAL TERMINARÁ EL DIA 30

CURSO SELECTIVO DE CIENCIAS EN LA FACULTAD DE MEDICINA

La secretaría oficial de la Universidad, nos comunica que los exámenes en las Facultades, tanto de alumnos oficiales como libres, en la actual convocatoria de septiembre, se efectuarán a partir del día 10 hasta el 27 de dicho mes, ambos inclusive, salvo los de los alumnos que hayan asistido al campamento de la Milicia Universitaria. Los alumnos que se encuentren en esta última circunstancia, podrán hacer uso de una convocatoria especial del 25 al 30 de septiembre.

El plazo de matrícula oficial terminará el día 30 de septiembre. Los alumnos que participen en los exámenes de la convocatoria especial de Milicias Universitarias, podrán formalizar la matrícula oficial hasta el día 5 de octubre inclusive.

SELECTIVO DE CIENCIAS EN LA FACULTAD DE MEDICINA

La Facultad de Medicina de esta Universidad, como las de otras Universidades, ha acordado implantar el curso selectivo de Ciencias para los alumnos que inicien sus estudios en dicha Facultad, a partir del próximo curso académico 1969-70.

La matrícula de dicho curso se formalizará en la secretaría de la Facultad de Medicina, en el plazo ordinario señalado para la matrícula oficial y en las mismas condiciones que se señalan en la convocatoria general de matrícula.

Los impresos de matrícula para dicho curso selectivo, pueden adquirirse en la citada Facultad.

ESCUELA DE ARQUITECTOS TECNICOS

Exámenes extraordinarios. — Se comunica a todos los alumnos matriculados en este centro, que los exámenes extraordinarios, para los alumnos oficiales y libres, darán comienzo el día 11 del presente mes, a las ocho y media de la mañana.

Matrícula oficial. — Se pone en conocimiento a quien pueda interesar, que a partir del día 10 y hasta el 30 inclusive del presente septiembre, queda abierto el plazo de matrícula oficial para los cursos primero y segundo del año académico 1969-70.

Los que se crean con derecho a matrícula gratuita deberán solicitarla antes del día 15 del presente mes, en instancia dirigida al Ilmo. Sr. director del centro, acompañando la documentación correspondiente.

INSTITUTO "JUAN XXIII"

Examen de selección. — Se cita a todas las alumnas que han solicitado estudiar primer curso de bachiller en este centro para el próximo curso, el día 6 del presente mes, a las nueve de la mañana. Deberán presentarse provistos de útiles de escribir.



SANTORAL. — Moisés, profeta; Marcelo, Rufino, obispo; Silvano, Vitálco, niños; Magno, Casto, Tame, Máximo, Teodoro, Amiano, Julián, mártires; Rosalía, Cándida, Rosa de Viterbo, vírgenes; Bonifacio I, papa; Marino, doctor.

JUBILEO CIRCULAR. — En San Ildefonso.

ADORACION NOCTURNA. — Corresponde al turno cuarto "Santa Teresa".

Próximas fiestas en honor de Santa Adela el Zaidín

La Comisión de festejos en honor de Santa Adela, de la Asociación de Cabezas de Familia de la barriada del Zaidín, ha abierto un plazo de inscripción para el concurso de calles y fachadas adornadas.

Deberán hacerse en el local social, Avenida de Dilar, 60, de siete a diez de la noche. El plazo terminará el próximo día 10.

Asimismo, prepara una exposición de dibujos y pinturas entre aficionados, dándose las mismas fechas para la admisión de obras.

OBRAS DE AMPLIACION EN EL COLEGIO MENOR "EMPERADOR CARLOS"

La Delegación provincial de Juventudes en su línea de servicio de la juventud, viene realizando obras de ampliación en su Colegio Menor "Emperador Carlos", a fin de facilitar el acceso a los estudios medios, ofreciendo residencia y alojamiento en el mismo a los alumnos de nuestra provincia, que se matriculen como oficiales en el Instituto "Padre Manjón", Escuela Normal del Magisterio y Escuela de Maestría Industrial.

Los interesados pueden solicitar información en la Delegación de Juventudes, Plaza del General Sanjurjo, 1, tercero (sección de enseñanzas), o en el Colegio Menor "Emperador Carlos", Camino de Ronda, (estadio de la Juventud), (S. I. J.).



Herida gravísima al ser atropellada por un tranvía

Ayer a las ocho y media de la mañana, se produjo un desgraciado accidente de circulación, frente al número cinco del Paseo del Violón. El tranvía número treinta y ocho que hace el servicio de nuestra capital a Gábia la Grande, atropelló a Antonia Durán Paredes, de 59 años casada, que habitaba en Las Albuñuelas, causándole traumatismo craneo-encefálico, fracturas múltiples en ambas piernas y conmoción cerebral. Fue rápidamente trasladada al servicio de urgencia del Hospital Clínico y posteriormente a los servicios médicos de urgencia de la Seguridad Social, donde calificaron las heridas de gravísimas. El accidente se produjo por distracción de la infortunada señora quien no oyó las repetidas señales acústicas que le hizo el tranvía, introduciéndose bajo él. Ba conducido por Antonio Hita Barrio, de 53 años, vecino de Granada, con domicilio en Banderas de Navarra 20. En el suceso intervino la Guardia civil de Tráfico. Informados a última hora de su estado, nos han manifestado que el mismo es estacionario, dentro de la gravedad.

CHOCO CONTRA UN ARBOL

A las diez de la mañana, en el kilómetro 436 de la carretera nacional 342, Jerez-Cartagena término de esta capital, el automóvil "Peugeot-504", matrícula MA-51.554, al cesarse demasado a su derecha se orilló, no pudiendo ser dominado por su conductor y chocando contra un árbol. Lo conducía su propietario don Jean Claude Millet, de 39 años, casado, cónsul de Francia en Málaga, que resultó ileso, no así el vehículo que sufrió daños por valor de treinta mil pesetas. En el suceso intervino la Guardia civil de Tráfico.

POR CAIDA

Juan Cervera Valverde, soltero y vecino de Illora, resultó con fractura de costilla en caída casual, siendo calificado su estado de reservado.

AUTOMOVILISTA...

Si conduce, ¡NO BEBA!
Si bebe, ¡NO CONDUZCA!

Es un consejo de



Concesionario de

ECONOMIA Y FINANZAS

CONTINUA LA FLOJEDAD

MADRID, 3. (PYRESA). — Continúa la flojedad en la Bolsa. Abunda el papel y como consecuencia las cesiones, si bien parece que la mejoría tiende a producirse. El corto bancario parece haber frenado algo sus cesiones, mientras las eléctricas continúan recuperando puntos, poco a poco. Del resto de los valores destacan las mejoras en su cotización de mineras y alimenticias. Por corros, en el bancario se registran las ganancias de Urquijo, 5; Santander, 4; López Quesada, 2 y General y Rural, 1. Ropiten Ibérico y Valentel y pierden enteros Exterior, 20; Hispano, 17; Popular, 14; Banesto, 12; Central, 10; Vizcaya, 8, y Bilbao y Fomento, 5. En eléctricas, ganan puntos Iberdrola, 8; Fecsa grandes, 6; Cantábrico, 5; Fecsa pequeñas e Hidrola, 2,50; Hidroeléctrica de Cataluña, Nansa y Unión Eléctrica Madrileña, 2; Fenosa, 1 y Sevillana medio punto. Repite Viego y ceden 2 y 1 puntos Reunidas y Leonesas. En alimentación gana 5 enteros Agulla y 2 Azucarera. En mineras, Faguera y Ponferrada suben 3 puntos. En monopolios, Tabacalera cede 11 enteros. En construcción e inmobiliarias, gana 2 enteros Hidrocivil, repite cementos Alba y pierden puntos Urbis, 15 y Metropolitana, 3. En químicas, Explosivos sube 9 enteros y Española de Petróleos, 4. En siderometalúrgicas, registran alzas Altos Hornos, 6 y los Financiantos, 1. Ceden puntos Seat, 20 y Santa Ana, 7.

Del resto de los valores tratados repite Telefónica y registran pérdidas Metro, 5; Fefasa, 4 y Galerías Preciados, 2.

REACCIONA EL SECTOR ELECTRICO Y SIGUE IRREGULAR EL BANCARIO

MADRID, 3 (CIFRA). — En esta sesión, segunda de la semana, va reaccionando paulatinamente el sector eléctrico, aun cuando sus deferencias no sean muy destacadas. El grupo bancario, por el contrario, continúa irregular. En alimentación se experimentan alzas de cierta cuantía en casi todos los componentes del grupo. La contratación de valores sigue siendo escasa, en general.

De un total de 85 clases de valores contratados en renta variable, 39 suben; 29 bajan y 17 no varían. Índice general de la sesión: 139,96 contra 140,22.

NO HUBO VARIACIONES SENSIBLES

BARCELONA, 3 (CIFRA). — De parecidas características a las de la sesión anterior, fue la de Bolsa celebrada hoy, y a pesar del numerosísimo público que asistió a la misma, no hubo variaciones sensibles en algunos corros. De los distintos sectores el que se mostró más

Cuatrocientos cinco aspirantes a periodistas

Comenzaron los exámenes de ingreso en la Escuela Oficial de Periodismo

MADRID, 3 (PYRESA). — Cuatrocientos cinco aspirantes a periodistas han comenzado hoy las pruebas de examen de ingreso en la Escuela Oficial de Periodismo, exámenes que comprenden cuatro pruebas y que se desarrollarán en el transcurso de hoy y mañana. De esta cifra total de aspirantes, noventa y tres exactamente corresponden a matriculadas femeninas. Hay también entre los examinados, alguna monja y no falta una abundante representación sacerdotal. El número de alumnos presentados a los exámenes de ingreso, este año, es ligeramente inferior a los presentados el pasado año, pero hay que tener en cuenta que este curso, por primera vez, se convocó a los exámenes de ingreso. Entre los aspirantes a periodistas, figura Luis Felipe Areta, «recordman» campeón de España en triple salto.

Dos detenidos por delitos contra la seguridad del Estado

BARCELONA, 3 (CIFRA). — Con el estado correspondiente, la Brigada Social de esta Jefatura Superior de Policía, puso a disposición de la autoridad militar a los detenidos José Núñez Martínez y Antonio Martínez García, acusados de delitos contra la seguridad del Estado. Se acompaña con el atestado varios ejemplares de hojas clandestinas y otros documentos por los que se demuestra que los detenidos pertenecen a un partido declarado fuera de la Ley.

firmes fue el eléctrico, seguido del bancario, aunque tuvo algunos descensos. En los fondos locales y arbitraje hubo pequeñas variaciones.

En F. P. hubo firmeza absoluta y casi nulo negocio en O. I.

Índice: 150,10 por 0,09.

REPLIEGUES DE IMPORTANCIA EN EL SECTOR BANCARIO

BILBAO, 3 (CIFRA). — Han continuado las corrientes vendedoras en el sector bancario, produciéndose repliegues de importancia, pues sin ir más lejos, el Popular cede 35 enteros, siendo ya menores las bajas en los restantes. El Santander y el Ibérico operan a contracorriente y mejoran posiciones.

Las eléctricas asentadas, y en España, con un «más 5 enteros» se observa la máxima expresión alcista del corro.

Las siderúrgicas dan la nota brillante en Altos Hornos que sube 6 enteros, mientras que, por el contrario, hay que registrar la gran caída de Naval, que pierde once enteros.

Entre las industriales Petróleos, tras su fuerte caída de días anteriores, obtiene una «reprise» interesante.

Seguros Bilbao es la nota saliente del día al mejorar 75 puntos.

Al cierre predominio de dinero.

COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE GRANADA

Boletín de cotización de valores locales en la semana del 25 al 30 de agosto de 1969:

(Aclones)

Sociedades: Banco de Granada, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 21-3-69; cambio: 290 por ciento; lunes: 290 por ciento.

Inmobiliaria Granadaban, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 23-8-69; cambio: 132 por ciento; miércoles: 132 por ciento.

Azucarera "San Isidro", S. A.; nominal: 500; fecha: 20-3-69; cambio: 400 por ciento; viernes: 400 por ciento.

Condempols, S. A.; nominal: 500; fecha: 8-3-69; cambio: 150 por ciento; viernes: 150 por ciento.

Calzados Garach, S. A.; nominal: 1.000; fecha: 24-6-69; cambio: 110 por ciento; viernes: 200 por ciento.

Los más eficaces métodos de ENSEÑANZA aplicados por PROFESORADO COLEGIADO INTERNACIONAL para la más selecta EDUCACION INFANTIL, en los maravillosos parajes de

¡SUS HIJOS PUEDEN EDUCARSE Y APRENDER IDIOMAS SIN ESFUERZO ALGUNO!

Edelweiss

COLLEGE

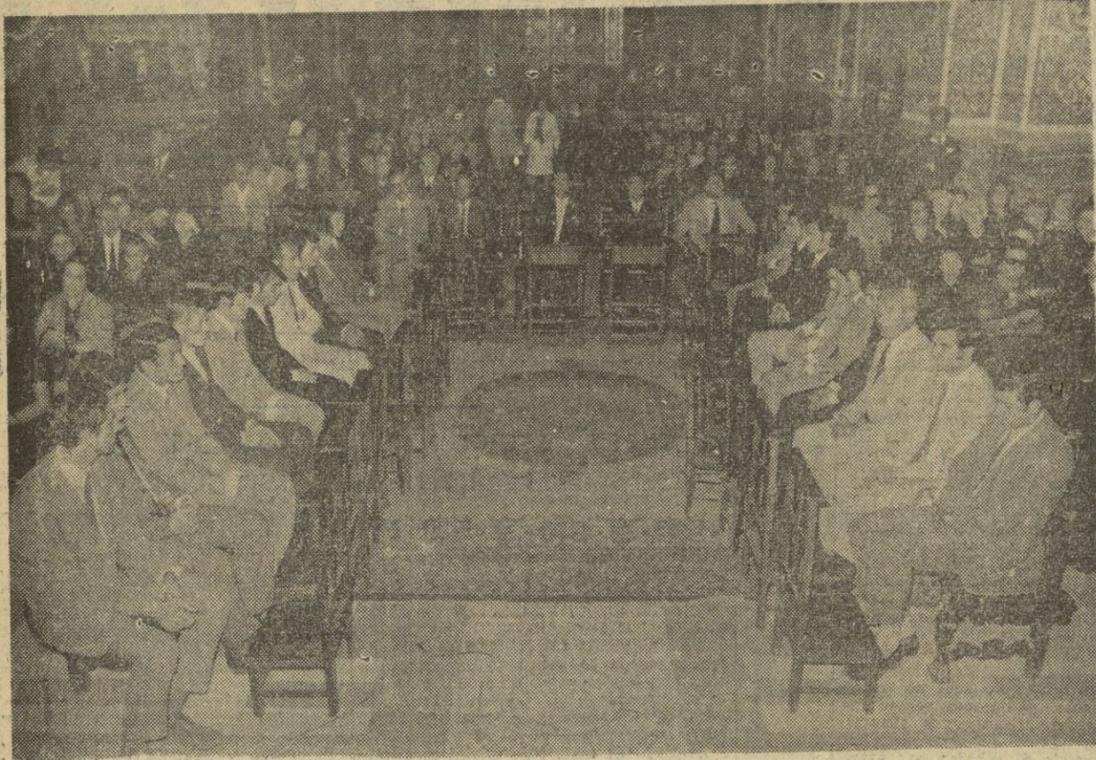
CENTRO DE ENSEÑANZA PRIMARIA Y JARDIN DE LA INFANCIA

ABIERTO PLAZO MATRICULA PROXIMO CURSO

San Gregorio Alto, 24 (Albaicín). Teléfono, 227339

GRANADA

SERVICIO DE AUTOBUS



Los cultos oficiales en honor de Nuestra Señora de las Angustias correspondieron ayer al Granada Club de Fútbol. Ofició la santa misa el Rvdo. P. fray Bernardo de Villanofar, del Convento de PP. Capuchinos. Hoy, corresponden el Colegio Oficial de Secretarios, Interventores y Depositarios de Fondos de Administración Local. Oficiará la santa misa don José María Vico, capellán real. — (Foto FERRER)

MAGISTERIO

El sábado, elección de destino ante la Comisión provincial de Enseñanza Primaria

Relación de maestros y maestras nacionales que habrán de elegir destino, con carácter de propietarios provisionales, el próximo día 6, a las diez de la mañana, ante la Comisión provincial de Enseñanza Primaria, y en la Delegación provincial de Educación y Ciencia, calle de Angel Ganivet, número 3.

Maestras. — Propietaria definitiva rural. — Laura Muñoz del Campo.

Procedentes del artículo 80 del estatuto del Magisterio. — Martina Segovia Velasco, Angeles Manzano Lardón, Dolores Martínez Salinas, María Dolores Molina Quesada, Amalia Martín Castillo, Carmen Puga Alcalde.

Maestras propietarias provisionales. — Gloria Picornell Marín, Carmen Hernández Álvarez, Concepción Gómez Lamadrid, María de los Angeles Reche Reche, Pilar Martín González, María del Carmen Gutiérrez López, María Josefa Moraga Mazuecos, María del Carmen Alonso Rubio, María Hortensia Martínez Rayo y María del Pilar García Corral.

Maestros. — Propietarios provisionales. — Ramón Tejada Esquitino, Manuel Cañadas Serrano, Antonio Higuero Estrella, José María Reina Palomas y José Maldonado García.

El maestro reingresado don Alfredo Sánchez Cobo habrá de presentar a la mayor urgencia hoja de servicios certificada, para poder saber su orden de elección.

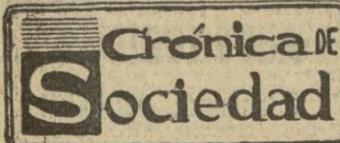
ESCUELA NORMAL "ANDRÉS MANJÓN"

Se pone en conocimiento de las alumnas procedentes del Magisterio de la Iglesia (plan 1950) del Distrito Universitario de Granada, que los exámenes de conjunto se verificarán en la Escuela Normal el día nueve, martes, a las nueve de la mañana.

VISITAS AL ALCALDE

El alcalde, señor Pérez-Serrabona, recibió ayer las siguientes visitas:

Don Julián López-Viota Cabrera, coronel director de la Fábrica de Polvoras; don Juan Pulgar Ruiz, secretario perpetuo de la Real Academia de Medicina; don Eloy Sanz Blanco, secretario del Juzgado municipal núm. 3; don José Antonio Muñoz Ramírez, acompañado de don José Rodríguez Lorenzo; don Juan Castro Serrato, y doña Nicolasa Justicia Aranda.



Crónica de Sociedad

ONOMASTICA

Hoy celebra su fiesta onomástica nuestro buen amigo y conocido comerciante granadino don Moisés Linares Martín, a quien desde estas líneas deseamos una feliz jornada.

Un lugar de privilegio llamado LOS REBITES

DEMOGRAFIA

Veintiún nacimientos, dos bodas y cinco defunciones



En los Juzgados municipales de la capital se efectuaron las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — Rafael Jesús Trujillo Álvarez, Andrés Vilchez Díaz, Jesús Hernández Rodríguez, Armando Rodríguez Muñoz, Juan Carlos Rosa Jiménez, Antonio Barnes López, Blanca Amalia Escudero Pascual, María del Rosario García Ros, Francisco Gómez Megías, Rafael Cano Bermúdez, Antonio Guerrero Ibáñez, Begoña Córcoles Anguita, Rocio Jiménez Castellanos Ballesteros, José Pedrosa Rodríguez, José Ramón Megías García, María Esther Morgalef Cubillas, Carmelo Mariscal Martín, María Salomé Medina Navarro, Antonio Francisco Fernández Martín, María del Carmen Fernández Cano y Alejandro Ferreiro Medina.

Matrimonios. — José Hernández Santiago con María Rosario Oliva Anguiano, y Manuel García Ortiz con Carmen García Miralles.

Defunciones. — Rafaela Torres Pozo, de 80 años; Micaela Román Luján, de 62; Nicolás Ruiz Sánchez, de 76; Francisco Jiménez Espina, de 60, y Concepción Adarve Martín, de 94.

Información Regional

CLAUSURADA LA EXPOSICION - CONCURSO DE CANARICULTURA EN LOJA

LOJA. (De nuestro corresponsal, José ARENAS). — Ayer fue clausurado el IX Concurso Exposición de Canaricultura, entregándose por el jurado a los expositores que se relacionan los siguientes trofeos:

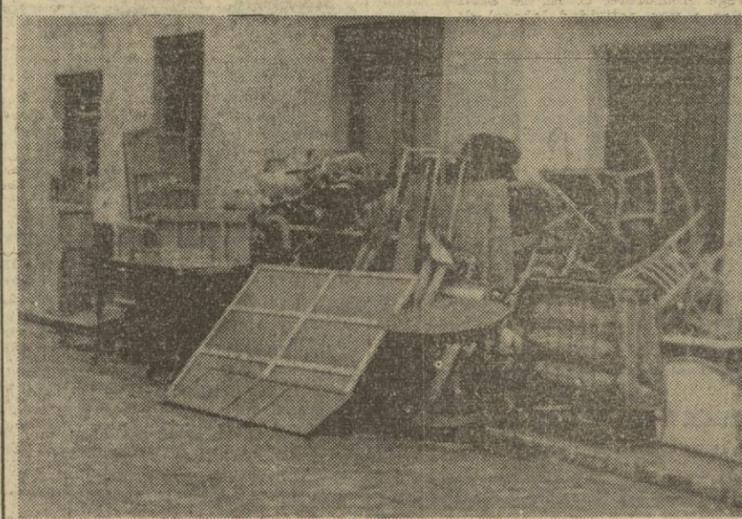
Don Pedro Román Jiménez, primero Carmin, copa del Ayuntamiento; don José A. Lonso Repetó, primero Isabela, copa de la Comisión de Fiestas; don Antonio Jiménez García, primero Cobrs, copa de la Comisión de Fiestas, don Antonio Flores Luque, primero Naranja, copa del Ayuntamiento.

Por el grupo local se concedieron los siguientes trofeos:

Don Juan Mancilla Orellana, primero Amarillo; don Manuel Ortega Ordóñez, primero Blanco; don Alfonso Romero González, primero Salmón; don Miguel Orellana Jiménez, segundo Naranja; don Antonio Guadix García, segundo Salmón; don Ramón Arca Moreno, segundo Amarillo; don Andrés Oller Parra, segundo Cobrs; don Manuel Mateos Pérez, segundo Carmin; don Antonio Morales Moles, segundo Isabela, y don Gregorio Ortiz García, segundo Gris. Por último, a don Antonio Morales Jaimez, primero Mixtos Jilguero, copa del industrial señor Campos.

Se observa progresivamente, en esta localidad, el aumento a este noble deporte, como asimismo la diversidad de clases y colores.

¿QUIEN ES EL DUEÑO?



Nuestro colaborador Ruiz ha captado esta instantánea en la calle Zapateros, de Motril. Los antecedentes del caso son unos atrasos de renta que los inquilinos del inmueble no han satisfecho durante más tiempo del prudencial, según el punto de vista del dueño de la finca y de las leyes. El Juzgado municipal ha agotado los dispositivos de su actuación llegando a la entrada en la casa y a la evacuación de los enseres, que se han depositado cuidadosamente en la vía pública. Pero el caso es que los dueños de estos muebles no han podido ser localizados por los requerimientos legales. Al parecer, se encuentran en Mallorca, según unos, o tal vez en América, según nos dicen otros. Lo que parece cierto es que ignoran el destino actual de esa entrañable gama de objetos que

acompañan el vivir hogareño de las personas. Las autoridades judiciales han cumplido su oficio, las autoridades municipales han protestado por la impetuosa ocupación de la vía pública con manifiesta lesión de los derechos del vecindario que no da de transitar por allí. Los enseres no dicen nada porque no pueden decirlo, y ahí los tienen ustedes soporífero el rigor del variable clima que azota estos días, lluvia, sol y viento, esperando que alguien con buena o no tan buena fe se los lleve, o aguardando la muerte lenta y demolidora a manos de la acción del tiempo. En todo caso, desde las cuatro de la tarde del pasado viernes, están ahí, impasibles, presenciando el bochornoso espectáculo que ustedes pueden contemplar absolutamente gratis.

AGENDA DE URGENCIA

Horas de visita a los monumentos y museos

MONUMENTOS

Alhambra y Generalife: De nueve y media de la mañana a siete y media de la tarde.

Alhambra iluminada: De nueve a doce de la noche, todos los martes, jueves y sábados, el último domingo de este mes y siempre que haya un número mínimo de 25 personas y se adquirieran los billetes antes de la una de la tarde del día en que se vaya a visitar, siendo el precio del billete igualmente de 50 pesetas por persona.

Catedral y Capilla Real: De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.

Cartuja: De 10 a 1 y de 4 a 6.

San Jerónimo: Iglesia, de 10 a 1 y de 3 a 6. Monasterio en restauración.

Basilica de San Juan de Dios: De 10 a 1,30 y de 4 a 7.

Santa Isabel la Real: De 11 a 2 y de 3 a 6.

Santo Domingo e Iglesias Barrocas: De 11 a 1 y de 3,30 a 6.

Basilica de la Virgen de las Angustias y Tesoro: De 11 a 2 y de 3,30 a 6.

Baños Arabes: De 9 a 6 de la tarde.

Corral del Carbón: De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.

Casa de los Pisas: De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.

Palacio de Daralhora: de 10 a 6 de la tarde.

MUSEOS

Palacio de Carlos V: Museo de Bellas Artes. De 10 a 1 y de 4 a 6.

Palacio de Carlos V: Museo Arqueológico de la Alhambra. De 9,30 a 2 y de 3,30 a 7. (Cerrado los domingos y lunes por la tarde).

Catedral: Museo Catedralicio. De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.

Casa de Castril: Museo Arqueológico provincial. De 10 a 2 y de 4 a 6. (Cerrado los domingos por la tarde).

Museo - Abadía del Sacro Monte: De 11 a 1 y de 4 a 7.

Casa de los Tiros: De 10 a 1 y de 4 a 7 (cerrado los domingos por la tarde).

Casa de Falla: De 10 de la mañana a 1 de la tarde y de 4 a 8.

PROVINCIA

Baza: Colegiata. De 10 a 1 y de 4 a 7.

Guadix: Catedral y Museo. De 10 a 1 y de 5 a 6.

La Calahorra: Castillo-Palacio. De 11 a 6 de la tarde.

Montefrio: Iglesia de la Encarnación. De 11 a 1 y de 4 a 6.

OFICINAS DE INFORMACION

Oficina de Información de Turismo: Casa de los Tiros (teléfono 221022). De 9,30 a 2 y de 4 a 7. (Domingo de 9,30 a 2).

Festival de Música y Danza: Palacio de la Madraza (teléfono 225201). De 5 a 7.

Cursos de extranjeros: Facultad de Letras (Tel. 222684). De 4,30-6,30.

TELÉFONOS URGENTES

BOMBEROS	233222	POLICIA MUNICIPAL	221550
CASA DE SOCORRO	221263	POLICIA ARMADA	222863
HOSPITAL CLINICO	231885	GUARDIA CIVIL	221439
INP (Seguro Enfermedad)	233600	Compañía Sevillana de Electricidad	221465
POLICIA	250105		

Líneas de autobuses interurbanos

Granada a	Salida	Llegada	Granada a	Salida	Llegada
Albodón	16,00	10,45	Málaga	8,00	19,45
Albuñuelas	18,30	10,00	Málaga	16,00	12,45
Alcaudete	6,45	15,00	Málaga	18,45	10,30
Algarinejo	17,00	10,30	Montefrio	18,30	19,30
Almuñécar	7,30	18,15	Motril (enl. Almería)	8,00	20,30
Almuñécar	17,00	9,45	Motril	13,00	12,00
Almuñécar-La Herra	17,00	9,30	Motril (enl. Almería)	15,30	10,00
Berchules-Murtas	13,30	12,45	Motril	18,00	15,00
Berja	13,00	14,00	Orgiva	10,30	18,30
Campotéjar	13,00	16,30	Orgiva	19,00	9,30
Castillo de Tajarja	13,00	15,45	Panano Bermejales	7,45	19,30
Castillo de Tajarja	19,15	9,30	Priego	17,30	9,45
Carchalejo	18,00	9,15	Salár	13,15	17,00
Córdoba por Baena	7,30	13,30	Salár	18,45	9,45
Córdoba por Rute	7,15	14,15	Sevilla	7,30	14,00
Guájár Faragüt	18,30	9,00	Sevilla	15,30	21,30
Jaén	10,45	18,30	Siles	7,00	14,00
Jaén	19,00	9,30	Ugíjar	8,30	18,30
Jayena	19,00	9,30	Zafarraya	17,00	10,15

HORARIO DE TRENES

Destino	Salida	Procedencia	Llegada
ALGECIRAS automotor: 2.ª		MADRID expreso: Camas, 1.ª	
Diario. Combinación en Bobadilla para Málaga y Sevilla. Llegada, 14'10. Salida ...	8'30	Llegada ...	8'00
VALENCIA Ter: 1.ª y 2.ª Diario. Llegada, 20'05. Salida ...	8'35	ANTEQUERA ferrobús: Diario. Salida, 6'05. Llegada ...	8'25
ILLORA ferrobús: Diario. Llegada, 9'12. Salida ...	8'45	ILLORA ferrobús: Diario. Salida, 9'20. Llegada ...	9'50
LINARES - BAEZA omnibus: 2.ª Diario. Llegada, 15'20. Enlaza Baeza rápido Sevilla - Madrid que llega a ésta, 20'50. (Fusionada hasta Alcañete composición para Alcañete con llegada a las 0'10). Salida ...	10'30	BAZA omnibus: 2.ª Diario. Salida, 6'54. Llegada ...	10'50
ALICANTE omnibus: 2.ª Diario. Llegada, 0'10 (Va fusionada con la composición para Linares - Baeza). Salida ...	10'30	SEVILLA Taf: 2.ª Diario. Salida, 7'45. Toma en Bobadilla los viajeros de Málaga y Córdoba. Llegada ...	12'50
ALGECIRAS omnibus: 2.ª Diario. Combinación en Bobadilla para Málaga y Sevilla. Llegada, 20'25. Salida ...	11'15	MOREDA omnibus: 2.ª Diario. Con viajeros de Almería. Salida, 12'35. Llegada ...	14'10
LOJA ferrobús: Diario. Llegada, 14'35. Salida ...	13'30	LOJA ferrobús: Diario. Salida, 14'45. Llegada ...	15'50
MADRID Ter: 1.ª y 2.ª Diario. Llegada, 21'35. Salida ...	14'25	ALMERIA Taf: 2.ª Diario. Salida, 12'04. Llegada ...	16'25
ALMERIA Taf: 2.ª clase. Diario. Llegada, 21'45. Salida ...	17'55	BARCELONA expreso: 1.ª, 2.ª y cafetería. Diario. (Por Valencia, Murcia, Alicante y Guadix). Salida, 16'50 del día anterior de Barcelona. Llegada ...	17'15
SEVILLA Taf: 2.ª Diario. Combinación en Bobadilla para Málaga y Córdoba. Llegada, 22'10. Salida ...	17'30	LENARES - BAEZA omnibus: 2.ª Diario. Enlaza rápido Madrid - Sevilla, saliendo primera a las 8'35. Salida, 13'35. Llegada ...	18'50
BARCELONA expreso: 1.ª, 2.ª y cafetería. Diario. (Por Guadix, Murcia, Alicante y Valencia). Llegada, 12'25 día siguiente a Barcelona. Salida ...	13'05	ALGECIRAS omnibus: 2.ª Diario. Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla, Jaén, Córdoba y Málaga. Salida, 9'50. Llegada ...	19'25
BAZA omnibus: 2.ª Diario. Llegada, 23'38. Salida ...	19'50	MADRID Ter: 1.ª y 2.ª Diario. Salida, 13'00. Llegada ...	20'10
ANTEQUERA ferrobús: Diario. Llegada, 22'20. Salida ...	20'00	ALICANTE omnibus: 2.ª Diario. Salida, 6'20. Llegada ...	21'00
MADRID expreso: camas, 1.ª y 2.ª Diario. Llegada, 8'00. Salida ...	22'30	VALENCIA Ter: 1.ª y 2.ª Diario. Salida, 9'35. Llegada ...	21'10
		ALGECIRAS automotor: 2.ª Diario. Toma en Bobadilla viajeros procedentes de Sevilla y Málaga. Salida, 15'45. Llegada ...	22'00

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado, desde las 9,30 de la mañana a las 11 de la noche y son las correspondientes al turno séptimo:

San José Bajan, 11; Príncipe, 10; Gran Vía, 23 (antes 31); Avenida Calvo Sotelo, 52; Ganivet, 1 (Puerta Real); Avenida de la Bomba, 17; Carril de San Nicolás, 16; Camino de Ronda, 68 (junto Callejón de Gracia); Cammino de la Zulia, 8 (chalet A); Confluencia de Acera del Darro con Placeta de Arenas, s/n; Polígono de Cartuja, 22 (barriada de la Paz) y Cammino de Ronda, 33.

Servicio nocturno: Farmacias que estarán de guardia esta noche, desde las 11 a las 8,30 de la mañana:

Reyes Católicos, 1 (Puerta Real); Avenida del Doctor Olóriz, 4; Cammino de Ronda, 4 (junto a Prolongación de Recogidas).

ATARFE, EN FIESTAS

Mi mayor preocupación es el abastecimiento de aguas a Sierra Elvira

ESTA PENDIENTE DE DOTACION ECONOMICA EL PROYECTO DE ALCANTARILLADO

TENEMOS SOLARES DISPUESTOS PARA UNA CASA DE CORREOS Y PARA LA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS SOCIALES

Declaraciones del alcalde, don Alfonso Bailón Verdejo

Una vez más hemos de hacernos eco, de las fiestas de Atarfe. Pocas veces hemos tenido oportunidades tan definidas de disfrutar con las patronales de un pueblo de nuestra provincia, como las que se ofrecen en Atarfe. Por eso, cada vez puntualmente, no podemos sino tomar contacto con los hombres que rigen la vida municipal atarfeña.

Alfondo Bailón Verdejo, este nos ha ido en su despacho oficial del Ayuntamiento. La actividad es siempre la de este ejemplar atarfeño, pero los festejos anuales se aproximan a su actividad toma sus más elevadas proporciones. Con el alcalde de Atarfe se encuentran sus más directores colaboradores: los miembros de la Comisión municipal de Fiestas.

Alfondo Bailón Verdejo respondió a nuestras preguntas:

mos, ni debemos, de atender. El pavimento va unido a las exigencias de las redes de agua y alcantarillado. Precisamente esta última, el proyecto de esta última, está pendiente de dotación económica en el ministerio de Obras Públicas. El proyecto en sí está aprobado, pero falta resolver la cuestión económica y tengo confianza que estará resuelto.



SEÑOR BAILON VERDEJO

ta dentro de poco. El asfaltado se terminará cuando ya hayamos instalado ese alcantarillado tan preciso. No es cosa de pavimentar primero y luego romper lo hecho para situar el alcantarillado.

—¿Cuál es el problema que más le preocupa al alcalde de Atarfe en estos momentos?

—Sin duda alguna que el de las aguas a la barriada de Sierra Elvira. Pero estamos detrás de conseguirlo.

AGRUPACION DEL GRUPO ARRESE

—¿Y por cuanto a la vivienda?

—Aquí están los problemas que aquejan a todas las poblaciones, sea cual fuere su envergadura. En lo que a Atarfe atañe he de confesar que está próxima la solución del problema de adquisición de las cien viviendas de la barriada de Arrese para adjudicarlas a sus respectivos ocupantes, que pasarán

así a ser sus propietarios. Puedo anticipar que la Caja de Ahorros afrontará los créditos suficientes, siguiendo su constante y atenta labor social.

—Pero con el alcalde de Atarfe se puede seguir hablando tiempo y tiempo. Sobre todo de proyectos. Así, nos informa de que el Ayuntamiento tiene dispuestos solares para cederlos a la Dirección general de Correos y Telecomunicaciones para la construcción de una casa de Correos, y dispone de solares para cederlos para la construcción de más viviendas sociales. En colaboración con la Diputación provincial, Atarfe adquirió un solar para que se instalara el Laboratorio regional de la Sección Agronómica.

—Señor Bailón. ¿Cómo responde el vecindario?

—Magníficamente. No sólo no puedo tener queja sino que en cada vecino encuentro siempre, encontramos siempre los miembros de la Corporación, un hombre dispuesto a trabajar por Atarfe.

—¿Qué es lo que más le enorgullece?

—Precisamente ese afán de colaborar de los hijos de Atarfe. Esa inquietud por sacar adelante cualquier proyecto. Esto puede comprobarse cualquier día en el cuidado que todos los vecinos ponen en tener sus fachadas blanquitas y las calles limpias. Cada uno de los atarfeños es un celoso guardador de nuestro lema de "sol y alegría".

—Pues que se diviertan.

JOSE LUIS KASTIYO

Bailón Hermanos, S. R. C. Harinas y Aceites

GRANADA: Teléfono 25 08 42

ATARFE: Teléfono 84

Colonia Santa Eulalia (Alicante) Telf. 78

Nuevas perspectivas para el Atarfe industrial

Las perspectivas del Atarfe industrial no pueden ser más lisonjeras. Todos conocemos que esta alegre localidad de nuestra provincia ofrece uno de los más elevados porcentajes de densidad industrial de toda España. Con arreglo a su población, se entiende. Atarfe ha ofrecido siempre, no sólo cordialidad y ventajas afectivas a cuantos industriales se interesaban por aquel emplazamiento, sino la positiva realidad de unos medios que facilitan toda clase de instalaciones. Llamémosle aguas, electricidad, mano de obra...

—Pero las realidades de Atarfe, en este momento del quehacer granadino, tienen muchas esperanzas, fundadas esperanzas, con la actividad del polo de desarrollo; el término municipal atarfeño, que queda dentro del área de localización del polo, está junto al polígono industrial de Juncaril, el primero que será urbanizado dentro de las previsiones oficiales. Atarfe sigue, pues, abierto de par en par a toda inquietud industrial que pueda beneficiar a Granada.

—Con respecto a esta vocación industrial atarfeña hemos de destacar la actitud del Consejo de Administración de La Vega Azucarera, S. A., de abrir sus puertas a una actividad laboral de

muy positivos resultados. Si bien la campaña remolachera tradicional en Granada tiene sus fechas durante los meses de octubre, noviembre y diciembre, la conveniencia de cubrir una mayor temporada de actividad industrial aconsejó la apertura de fábrica en el mes de junio, manteniéndose desde entonces en rendimiento. Muchas familias atarfeñas se han beneficiado de este acuerdo por el que se está tratando remolacha procedente de Jerez. No han importando distancias para traer a la

fábrica atarfeña de La Vega Azucarera estas toneladas de remolacha que desde junio hasta mediados de este mes mantendrán el ritmo y las posibilidades de trabajo para cuantos laboran en esta empresa.

Como es natural, la campaña normal de molturación permitirá atender todos los compromisos de contratación con los habituales cultivadores que llevan sus cosechas remolacheras a La Vega, nuestra prestigiosa fábrica de azúcar y alcoholes.

MARIANA SEGOVIA, REINA DE LAS FIESTAS



Esta monada de chiquilla, 18 años formidables, ha sido elegida "Reina de las fiestas de Atarfe" para este año. Se llama ella Mariana Segovia Prieto y cada día reparte miles de sonrisas a todos los atarfeños que acuden al establecimiento donde trabaja. Mariana tiene mucho que sonreírle a la vida, por su parte, y durante estas fiestas atarfeñas y durante el año que dura su reinado de simpatía, piensa proseguir en su postura cordial de hacer bueno el lema de "Atarfe, sol y alegría".

Para acompañar a Mariana Segovia Prieto en el honorífico trono de su reinado se eligieron como damas de honor a las señoritas Encarnita López García, de 15 años y Loli Pimentel Romero, de 17 años. A las tres deseamos que estos festejos del acogedor pueblo les ofrezcan toda clase de dichas.

BAR LA CATALANA

Angel Palomares Pardo

Especialidad en:

Albóndigas - Pulpo - Ensaladilla - Gambas naturales
Caballitos de lomo - Riñones al Jerez - Calamares a la romana.

MAGNIFICA TERRAZA

¡Visítenos!

C. Real, 55. Teléfono, 75.

ATARFE

DESTILERIAS

Rosa Victoria

Joaquín Alonso Ramal

FABRICA DE ANISADOS Y LICORES

— * —

Enrique Ruiz Cabello, 21.

Teléfono, 38. ATARFE

Mármoles de Atarfe, S. A.

Carrera, s/n.
Teléfono 303
ATARFE
(Granada)

ATARFE, EN FIESTAS

PROGRAMA OFICIAL DE FIESTAS

LA PROCESIÓN DEL SANTISIMO SALDRA EL DOMINGO
A LAS SIETE Y MEDIA DE LA TARDE

Hoy darán comienzo las fiestas de Atarfe. El Ayuntamiento ha previsto un programa interesante que se ha visto ampliado este año con un nuevo día de festejos.

El programa de los actos con que Atarfe honra al Santísimo Sacramento y a la Patrona Santa Ana, es el siguiente:

JUEVES, DIA 4

Hoy por la mañana, a las 8, diana y desfile de gigantes y cabezudos por las principales calles de la población; a las 9, exposición de artísticas caracas en la plaza de Queipo de Llano; a las 11, alegres y divertidas cucañas en la Avenida del Generalísimo, con importantes premios; a las 12, concierto por una banda de música en la plaza de Queipo de Llano y elevación de globos y fantoches.

Por la tarde, a las 5, carreras de sacos, con importantes premios; a las 6, interesante partido de fútbol entre los equipos "Imperio" de Albolote y Atarfe, C.F. disputándose una valiosa copa, donada por "Cervezas Alhambra".

Por la noche a las 8, actuación del espectáculo de canto y baile "Polioramas" en la plaza de Queipo de Llano. Durante este espectáculo tendrá lugar la elección de la reina de las fiestas 1969 y sus damas de honor, y de la reina infantil, las cuales serán obsequiadas con magníficos regalos por la Comisión de Fiestas. Las reinas y damas de honor, presidirán todos los actos que la Comisión organice. A las 9, inauguración de artísticas iluminaciones en la Avenida de Franco y plaza de Queipo de Llano; a las 10, inauguración de la caseta de baile, situada en la plaza de José Antonio, patrocinada por la Comisión de Fiestas; a las 11, velada de boxeo en la terraza del cine "Ideal", organizada por la Federación granadina.

VIERNES, DIA 5

Por la mañana a las 8, diana y segundo desfile de gigantes y cabezudos por las principales calles de la población; a las 10, cucañas y elevación de globos y fantoches; a las 11, concierto por la banda de música; a las 12, pruebas de natación en la piscina "Solvéga" con entrega de importantes premios.

Por la tarde, a las 6, exhibición de aeromodelismo a cargo del Servicio provincial de la Delegación de Juventudes, en el campo de fútbol.

Por la noche, a las 8, en la plaza de Queipo de Llano, actuación del teatro "guñol" de Paohín, bajo la dirección

CASA
Emilio

Mercería - Paquetería,
Artículos de regalo y
efectos de caza.



Avda. Franco, 42. Tlf. 76.

ATARFE

TRANSPORTES
"EL ATARFEÑO"

PARA TODA ESPAÑA

Gran tonelaje - basculante

Cuesta Santa Ana, 6.

Teléfonos: 284 y 267.

★ ATARFE ★

NO PERMITA que su conciencia le reproche la pérdida de un hijo por no haberle vacunado a su debido tiempo.

de Pedro Gómez Montero; a las 9, iluminaciones y conciertos; a las 10, baile en la caseta oficial.

SABADO, DIA 6

Por la mañana, a las 8, alerce diana floreada, a cargo de la banda de cornetas y tambores de la OJE, recorriendo distintas calles de la población; a las 8,30, segundo concurso de habilidad en el manejo del tractor en colaboración con el Ayuntamiento, Delegación provincial de Juventudes y Servicio de Extensión Agraria; a las 11, gran función religiosa en la Iglesia parroquial, en honor del Santísimo Sacramento, con asistencia de la Hermandad Sacramental y autoridades, ocupando la Sagrada Cátedra el Rvdo. padre don José Linares Palma; a las 12, concierto por la banda de música y competición minikar, organizada por "Coca-Cola", en colaboración con la Delegación provincial de Tráfico y bajo el patrocinio del Ayuntamiento.

Por la tarde, a las 4, primera tirada al plato, donándose importantes premios a los vencedores (sólo para tiradores locales); a las 5,30, emocionante partido de fútbol entre los equipos veteranos del Granada y veteranos de Atarfe disputándose una valiosa copa donada por "Puleva", y otra para el mejor jugador local, donada por el Ayuntamiento; a las 7,30, solemne procesión del Santísimo Sacramento recorriendo el itinerario acostumbrado, acompañada de bandas de música.

Por la noche, a las 9, actuación de los Coros y Danzas de la Sección Femenina de Granada, en la plaza Queipo de Llano; a las 10, baile en la caseta oficial; a las 11, quema de un magnífico y vistoso castillo de fuegos artificiales en el paseo de Santa Ana.

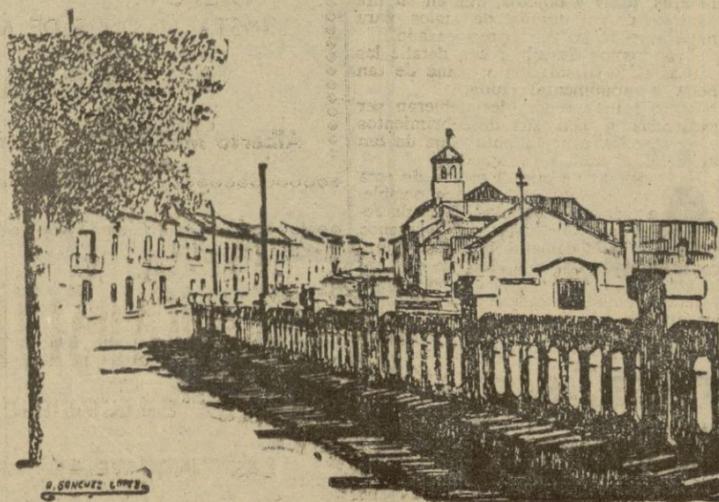
DOMINGO, DIA 7

Por la mañana, a las 8, segunda diana floreada, a cargo de la banda de cornetas y tambores de la OJE; a las 9, gran partido de fútbol entre los equipos Ruiz de Aída, de Granada, y Juveniles, de Atarfe, disputándose una magnífica copa donada por "Espadador"; a las 11, solemne función religiosa en honor de nuestra amada Patrona Santa Ana, con asistencia de Hermandad y autoridades, ocupando la sagrada cátedra el Rvdo. padre don José Luis Linares Palma; a las 12, ofrenda de flores y frutos a nuestra amada Patrona Santa Ana habrá un primer premio de 500 pesetas y un segundo de 300 a las dos mejores parejas típicamente atarfeñas, y otros dos premios de 200 pesetas cada uno para las dos mejores parejas infantiles. A las 1,30, entrega de trofeos de los ganadores del concurso de habilidad en el tractor, y copa de vino español en el Casino de Labradores.

Por la tarde a las 4, segunda tirada al plato (sólo para tiradores locales); a las 6, carreras de cinta a caballo, donándose magníficos premios a los vencedores en los terrenos del Instituto.

Por la noche, a las 8, desfile procesional de nuestra excelsa Patrona Santa Ana acompañada de bandas de música, quemándose a la entrada de la sagrada imagen en su ermita, multitud de fuegos de artificio y bengalas multicolores; a las 9, iluminaciones y conciertos; a las 10, velada de canto flamenco en la plaza Queipo de Llano, a cargo del famoso artista del género "Pepe Albaloín" y su elenco; a las 10,30, continuación de la verbena en la caseta oficial; a las 12, retreta final de fiestas y quema de una gran traca valenciana y trueno final.

EL PASEO DE SANTA ANA

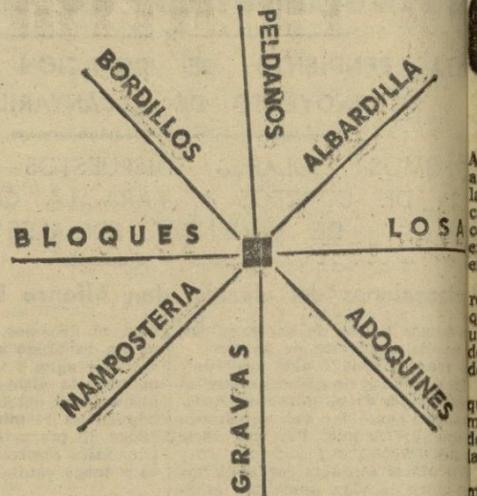


Este expresivo dibujo a pluma de don Antonio Sánchez López presenta el atarfeño Paseo de Santa Ana. La Patrona de la localidad de nuestra vega cobra la máxima actualidad en estas fechas en que los hijos de Atarfe la honran. Hoy comenzarán los festejos y el domingo saldrá la procesión que recorrerá las calles principales del pueblo. Pero lo que pretendemos ofrecer aquí es el Paseo que se inicia en las mismas puertas de la ermita de Santa Ana, en la versión que nos ofrece Sánchez López y en la que el artista ha puesto lo mejor de su arte y su cariño por Atarfe.

COOPERATIVA
INDUSTRIAL

Canteros
de Sierra Elvira

Avenida de Calvo Sotelo, 11 - Telf. 77 - ATARFE (Granada)



El atardecer de dos días atarfeño

En estos días de fiesta vivimos bajo la sensación de lejanía y proximidad, fenómeno que no tiene nada que ver con la fría cronología del tiempo pasado.

En el atardecer del primer día gran-

de de fiesta los hijos del pueblo y forasteros, al frente de los cuales están las autoridades, esperan en la puerta de la iglesia parroquial la salida de Nuestro Señor Jesucristo, en la Hostia Santa y Pura, Patrón de este pueblo.

El segundo día, sale en procesión la imagen de Santa Ana, a quien los antiguos llaman "el consuelo de los hijos de Dios", y es a ella a quienes las madres invocan para que las inspire a educar a sus hijos.

La fe en Santa Ana es fuente de infinitas bondades. Alegría y contento mientras la Santa Madre de la Madre de Dios, se pasea por las calles de Atarfe intercediendo por sus hijos.

El cielo granadino se cubre de estrellas y una paz y alegría se respira por todas partes, y cuando la Patrona regresa a su templo y los hijos de Atarfe vuelven a sus hogares, un nuevo año comienza a nacer para el pueblo.

Al día siguiente, de nuevo la dura

lucha de la vida, pero con la bendición de sus Santos Patronos. En los días de fiesta, las miradas convergen en el pico más alto de la sierra protectora, donde hace un fiel devoto construyó la ermita de los Tres Juanes, de la que aún hoy han tomado posesión de tan alta y pintoresco santuario.

Ese camino montañés que bordea la montaña une al pueblo con la ta, bien arreglado por prestación de los mozos del pueblo, ser el acceso para las romerías a los de los Juanes. Sólo le falta pintar su belleza la terminación de obras. Limpia y misteriosa como nacer mañana, cuando el sol se ta tras las crestas de la ingente montaña, le da su primer beso de suave y acarado.

Bien merezca la pena contemplar la lida del sol desde la explanada de la ermita de los Tres Juanes en mañana.

CONFITERIA
POVEDANO

Especialidad en Piononos
Atarfeños

Pastelería en general
Exquisitos dulces de

Pascua. Extenso surtido
en helados "AVIDESA"

General Franco. ATARFE

CALZADOS
Santiago Gutiérrez Puertas

Especialidad en zapatos
de señora, caballero y niño

COMPRUEBE PRECIOS

Plaza Queipo de Llano, 1.

Teléfono, 241. ATARFE

RELOJERIA PERE

EXTENSO SURTIDO EN JOYERIA Y RELOJERIA
DE LAS MEJORES MARCAS

FACILIDADES DE PAGO

SUCURSAL EN SANTA FE

En Granada: JOYERIA NURIA. Avenida de Dila

Electrónica "HERMIRA"

CALIDAD :: PERFECCION :: GARANTIA

TELEVISION,
RADIO,
AUTO-RADIO Y
ELECTRODOMESTICOS.

FABRICADOS Y DISTRIBUIDOS POR "HERMIRA"

Avenida Franco, 87. :: Teléfono, 51. :: ATARFE

VITAGERMEN

PAN INTEGRAL, PICOS, COLINES, PAN DE MOLD

Panificadora SANTA ADELA

ALFONSO MIRANDA RAYA

Despacho en Granada: Barriada de la Chana, Bloque 16. - Teléfono

Avenida Franco, 91. :: Teléfono, 51, en ATARFE

ATARFE, EN FIESTAS

Viejos y nuevos recuerdos de la primitiva Ilíberis

Por JOSE LINARES PALMA (presbítero)

De tiempos antiquísimos le viene a Atarfe su catolicismo... Desde aquel amanecer, cuando su nombre era el de la primitiva Ilíberis y dentro de su recinto amurallado tuvo lugar el primer concilio de la Iglesia hacia el año 300 exceptuando el apostólico de Jerusalén en el 50.

Los viejos recuerdos históricos no se reducen a un montón de ruinas, sino que van unidos al Concilio de Ilíberis uno de los hechos más trascendentales de nuestra Historia, testigo de la grandeza de esta ciudad.

En poder de aquellos viejos muros quedaron las enseñanzas de la más hermosa de todas las doctrinas, desde donde irradió por todo el ámbito peninsular sus enseñanzas.

Presente siempre estuvo y está en la memoria, el recuerdo de tan antiquísima ciudad.

SOLERA HISTORICA DE ILIBERIS

Ilíberis fue uno de los pueblos más primitivos de la Península Ibérica, que lebia su encanto, a que un día sus altas murallas de circunvalación robustas con fuertes torres, para proteger tan hermosa ciudad, reflejaban su luzeta sobre las tranquilas y dulces aguas, que contenidas en inmenso lago

tonio marca hacia esta ciudad de Ilíberis.

Los cristianos de los primeros siglos daban a este lugar sagrado mucha importancia.

De Ilíberis hablan varios obispos en los Concilios de Toledo en tiempo de los godos; los árabes corrompieron este nombre y le pusieron Elvira.

Más tarde, el nombre de Elvira se oscurece, permaneciendo tan sólo un recuerdo del lugar y sitio donde estuvo enclavada la ciudad, al quedar totalmente asolada y convertida en un inmenso montón de ruinas.

Dentro de la ciudad había un castillo llamado Mosambat, en sitio preeminente, baluarte inexpugnable, que se destacaba entre todos los edificios de la ciudad, desde donde se divisaba un amplio panorama y que tal vez fuera la residencia del jefe o gobernador de la misma.

La solera histórica de Ilíberis, su abuelo de capital de provincia durante la dominación romana e incluso en los primeros tiempos de los árabes, le han dado al través de los siglos un empaque ciudadano que aún no ha desaparecido.

Este señorío de la primitiva Ilíberis, unido a su inigualable emplazamiento en la ribera del inmenso lago que for-



Este dibujo reproduce una moneda cartaginesa encontrada en Sierra Elvira, término municipal de Atarfe.— (Foto ROMERO)

maba la vega granadina, que le servía de marco con los pintorescos caseríos y pueblecitos ribereños que se extendían a lo largo de sus orillas, hacía que Ilíberis fuera tan deseada y apetecida por todas las razas que por aquí pasaron y fuera siempre ciudad considerada desde los ángulos histórico y estético, teniendo en su recinto asiento los templos de todos los dioses del imperio romano, arcos triunfales, termas, teatro, foro, etc.

INIGUALABLE EMPLAZAMIENTO

La vieja y primitiva Ilíberis, por conmociones sísmicas, por sucesivas invasiones se le fueron destruyendo poco a poco sus puertas, murallas, templos, arcos triunfales, etc., dándole a la primitiva Ilíberis un verdadero aspecto de desolación, por lo que sus habitantes se fueron trasladando al lugar que hoy ocupa la actual Granada llevándose consigo lo de más valor arquitectónico.

De esto podemos decir hoy, que si el suelo tuviera su correspondiente valoración con los cimientos históricos de la primitiva Ilíberis, es indudable que constituiría un inmenso tesoro de riqueza histórica.

Tan cierto es esto, que la primitiva Ilíberis posee una brillante historia en lo que se refiere al lugar exacto de su emplazamiento (junto al actual Atarfe) sobre tierra de labranza, desmontes y superficies en lo que fue fácil el trazado de calles y plazas según las normas de aquellos tiempos.

Así nos lo describen los historiadores en los albores de la Historia, pasando después al más completo de los olvidos.

ILIBERIS EN EL SILENCIO DE LA HISTORIA

Las ruinas venerables de Ilíberis, permanecen de pie, bajo las tierras y aluviones de la montaña.

La antiquísima capital de provincia puede contarnos su historia escrita en piedras, lozas y objetos, que en su día saldrán de su tumba de siglos para hablarnos de su misterioso pasado.

Y podremos descubrir con detalle las causas de la desolación y ruina de tan bella y monumental ciudad.

Estas ruinas venerables debieran ser excavadas y con sus descubrimientos aumentar los conocimientos que de tan importante ciudad ya tenemos.

Hay noticias de que el origen de esta ciudad se remonta a una época posiblemente a más de 2.500 años antes de Jesucristo y con ello poco más o menos situar cronológicamente la mayor etapa histórica de esta ciudad, ya que sabemos que fue centro de un poderoso y feudal Estado, residencia de personajes ilustres, que florecieron siglos antes de la venida de Jesucristo, en donde se acuñaban monedas, se fundían metales, se daban leyes, etc.

Los escasos descubrimientos encontrados hasta el día de hoy, nos prueban que eran sus habitantes religiosos y entre cuyas aptitudes se distinguieron en la ingeniería y arquitectura.

La tradición a la vista de las ruinas, nos habla de templos dedicados a las divinidades de los romanos, ya que éstos romanizaron la antiquísima Ilíberis.

Los objetos aparecidos nos hablan de una notable antigüedad aparte su gran valor material.

La tradición literaria muy dispersa hoy, nos transmite nuevos datos, los que recopilados, nos darían mucha luz sobre tan importante ciudad.



Este es el denario imperial, una de las primeras monedas cristianas del solar hispano. Aparece la efigie del emperador Constantino el Grande y el símbolo de la cruz en una de sus caras. La moneda es propiedad de don José Osuna Jiménez. — (Foto ROMERO)

cupaban lo que actualmente constituye la hemosisima y ubérrima vega granadina.

Los habitantes de aquellos primitivos tiempos, unos tomaban el nombre del país de donde procedían; otros, de los montes, ríos, valles, en donde fijaron su morada y algunos de los pueblos que llegaron los constituían en cabeza de la región.

Estos pueblos eran los bástulos y los líticos, que se subdividieron en tribus secundarias.

Instalados en el país desde una remota antigüedad y descendientes de estas tribus los bastitanos, los oretanos, los túrdulos y los iberos pueden considerarse como solariegos en esta tierra.

Cada región tenía por capital una población fuerte por naturaleza, tal era el caso de la primitiva Ilíberis. En estas capitales celebrábase juntas en las cuales presidía el más anciano... Esta junta en tiempo de los romanos se llamaba «concilium», lo que después dio nombre a la voz concejo.

La remota antigüedad de la populosa opulenta ciudad de Ilíberis la hace testigo de estas razas.

En tiempo de los romanos, grandes las militares, que el itinerario de An-

Panadería SANTA ANA

Bienvenido Jiménez Verdejo

ELABORACION DE PAN Y BOLLERIA

Doctor Jiménez Rueda, 49

Teléfono, 73. ATARFE

“GANADEROS”

ALIMENTEN SU GANADO CON PIENSO COMPUESTO

CEPISA - SANDERS

POR UNA GANADERIA MEJOR

DISTRIBUIDOR OFICIAL, EN ESTA PLAZA:

ANTONIO CASTELLANO GARCIA

General Primo de Rivera, 2. :: Teléfono, 258. ATARFE

Comestibles

SANTA ANA

(TIENDA LA ESQUINA)

ANTONIO SANCHEZ LOPEZ

ESPECIALIDAD EN SEMILLAS, QUESOS Y EMBUTIDOS

Avenida Franco, 15. :: Teléfono, 11 :: ATARFE

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

SEGUROS EN GENERAL

MANUEL JIMENEZ POYATOS

AGENTE EN ATARFE

Avenida Franco, 26. :: Teléfono, 46.

PARA BODAS Y DIVERSIONES

“LA JUNQUERA”

PARA ZAPATOS BUENOS Y PERFUMERIA:

CASA JULIO GARCIA

Avenida Franco, 2. :: Teléfono, 343 :: ATARFE

PISCINA

✦ SOLYVEGA ✦

EXCELENTE SERVICIO DE AMBIGU

Teléfono, 82. :: ATARFE

Talleres “JORVI”

CARPINTERIA EN GENERAL

INSTALACIONES DE MADERA Y CONSTRUCCION

JOSE CASTRO LOPEZ

Alberto Moreno, 11. Teléfono, 220 :: ATARFE

ABRASIVOS - MOLINO

ESPECIALIDAD EN:

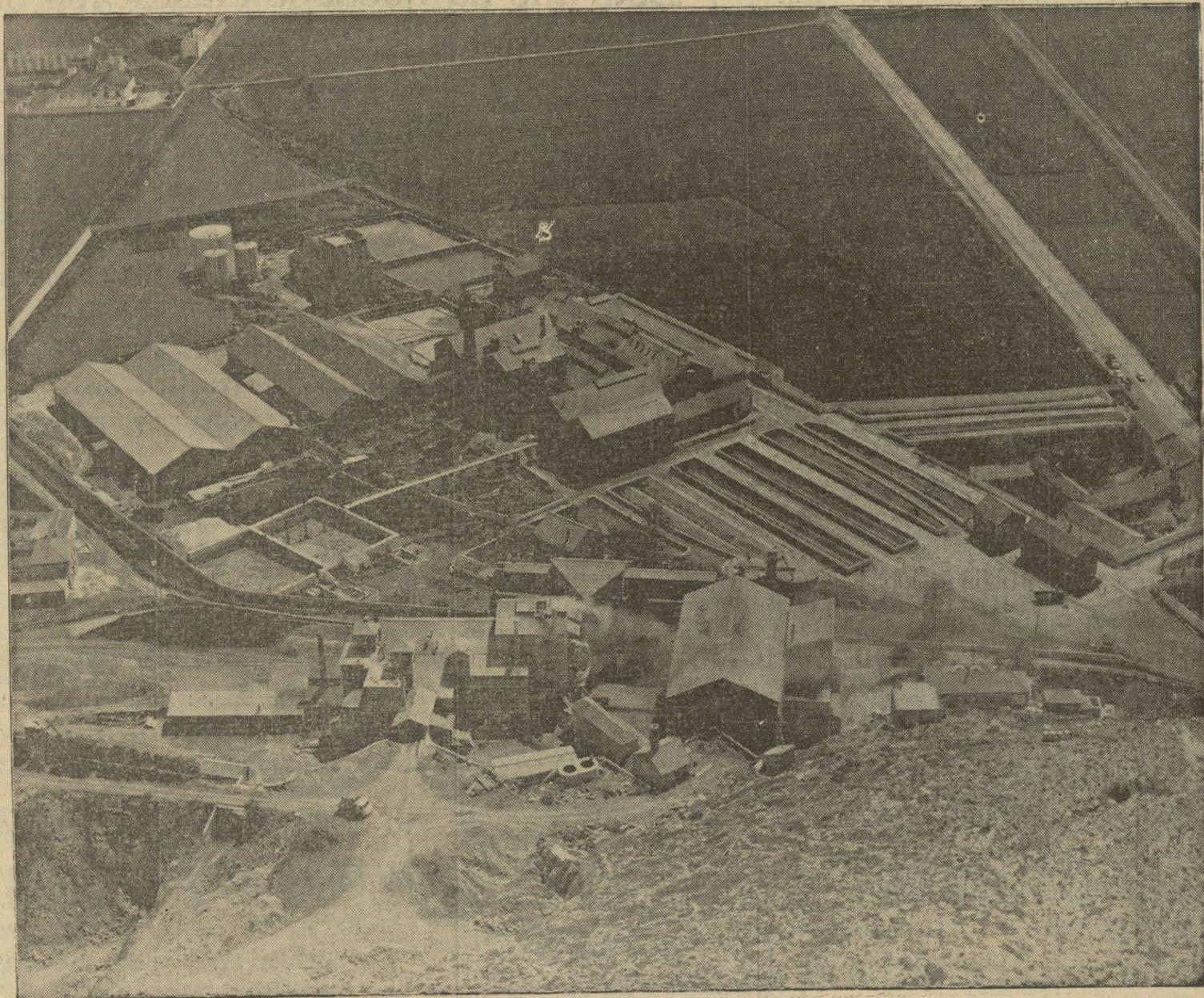
LAS INDUSTRIAS DEL MARMOL, GRANITOS NATURALES Y TERRAZOS

Pedro Manjón, 19. :: Teléfono, 91.

ATARFE

La Vega Azucarera Granadina, S. A.

FABRICA DE AZUCAR Y ALCOHOLES



Consejo de Administración

PRESIDENTE:
VICEPRESIDENTE:
SECRETARIO:
VOCALES:
 id.
 id.
 id.
 id.
GERENTE:

D. Inocencio Romero de la Cruz y Pozo
D. Francisco Osuna Sánchez
D. Francisco Aguilar Osuna
D. José Arenas Villaldea
D. Antonio Moscoso Avila
D. Mateo González-Carrascosa Herrera
D. José Ruiz-Cabello Osuna
D. Antonio Jiménez Blanco
D. Heliodoro Tocino Rubio

FABRICA EN:

SIERRA ELVIRA (Atarfe)

TELEFONO 9,

OFICINAS CENTRALES:

Pl. Isabel la Católica, 3-2.º

TELEFONOS: 221140 y 226986

Tiro al plato en Atarfe

IMPORTANTES TROFEOS A LOS VENCEDORES

Durante las fiestas de Atarfe se ofrecerá a los aficionados al noble deporte tiro al plato un generoso programa de tiradas y premios. Las tiradas darán comienzo pasado mañana, sábado, y concluirán el domingo. Cada día habrá tres tiradas. El programa es el siguiente:
Día 6, a las cuatro de la tarde.

ESTA NOCHE, VELADA DE BOXEO EN ATARFE

Esta noche, a las diez y media, se celebrará en Atarfe la anunciada velada de boxeo aficionado, con motivo de las fiestas en honor del Santísimo Sacramento y de la Patrona, Santa Ana, patrocinada por la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento y organizada por la Federación Granadina. Tendrá lugar en la terraza del "Ideal de Atarfe" y constará de cinco combates de tres asaltos de tres minutos, desarrollándose por el siguiente orden:
Pesos plumas (juveniles), Tarzán II-ñez (que sustituye a Linares por enfermedad), ambos de Granada; pesos moscas (juveniles), Céspedes (de Almería) frente a González II, de Granada; pesos ligeros, Balán (de Almería), que tendrá por oponente a Ginés Carrasco (de Granada), y por último, Carrasco I (de Almería), enfrentándose a Sierra (de Granada), también en pesos ligeros. El Ayuntamiento de Atarfe ha donado preciosos trofeos para los vencedores de los combates.

Campeonato Sierra Elvira. Trofeos Cooperativas Canteros Sierra Elvira, "Las Vegas", taller de lavado y engrase, comestibles Santa Ana y calzados Gutiérrez.

Gran premio Santa Ana. — Trofeos Mármoles Atarfe, talleres "Jorvi", Fidel y Emilio y muebles "Paulino".

Gran premio pro-afición. — Trofeos Electrónica Hermira, Auto-Radio, droguería San José, tratamientos agrícolas Manuel Rodríguez y Sánchez "Cosario".

Día 7, a las cuatro de la tarde. — Gran premio Atarfe. Copas Ayuntamiento, Cepisa Sanders, Solyvega, legías "Cil" y bar Peña.

Gran premio fiestas. — Copas Cervezas Alhambra, muebles "El Hogar Moderno" Emilio Moya, "El Estudio" y "Bloques" Manuel Bullejos.

Gran premio aficionados. — Copas Mármoles y piedras Marín y Román, relojería Pérez, gran bar "Chicote", matadero industrial Manuel Molina, destilerías Rosa Victoria y servicio de bar, "Piscina Solyvega".

Nota. — Las tiradas se regirán por el reglamento de la Federación Española de Tiro al Plato.

La Comisión de Fiestas no se hace responsable de los accidentes que pudieran ocurrir.

Para tomar parte en cualquier tirada es necesario estar en posesión de la licencia federativa.

La Comisión antes citada se reserva el derecho de modificar el programa si por causa del tiempo u otras circunstancias se hiciera necesario.

En el campo de tiro habrá servicio de bar, armería y cartuchería.

La Comisión.

DEPORTES

La Atlética Portuguesa, otro gran equipo brasileño

Este año ha quedado clasificado por delante del Vasco de Gama y Bangú



Este es el equipo titular de la Asociación Atlética Portuguesa, de Río de Janeiro, que veremos en acción el domingo por la noche en Los Cármenes. Un gran equipo, sin duda, dentro de la línea del fútbol brasileño, que está "barrriendo" materialmente a los equipos españoles en los trofeos veraniegos. Veremos si el Granada puede cortar la racha brasileña.

Hay entre los rojiblancos ganas de desquitarse ante la Atlética Portuguesa, el equipo brasileño que venció justamente el año pasado en Los Cármenes por uno a cero. Y al margen de este deseo, la indiscutible necesidad de echar el resto, como vulgarmente se suele decir, porque será el último ensayo formal que tenga Rossi antes de formar el equipo que abrirá la Liga siete días después en Pasarón frente al Pontevedra.

No está nadie seguro en su puesto y la prueba frente a la Atlética Portuguesa será decisiva en las aspiraciones de cada cual por ganarse un puesto en el equipo titular.

El aficionado también arde en deseos de ver jugar a su equipo, pues todos los partidos amistosos jugados hasta el momento fueron lejos de Los Cármenes. Los brasileños, por su parte, perdieron en Sevilla, ante el Betis, por cinco-cuatro, un resultado insólito en estos tiempos de tácticas defensivas. Vamos a reproducir el juicio crítico que nos mereció la Portuguesa con motivo de su visita el año pasado.

"LA PORTUGUESA, BUEN EQUIPO"

Con este ladillo comenzábamos a escribir sobre los brasileños. Y después: "El aficionado siempre acoge con algo de recelo la presencia de equipos que no son mundialmente famosos. Cree, sin duda, que se trata de clubs con escaso potencial y fútbol ramplón en sus botas. La Portuguesa de Río de Janeiro demostró que no es ningún "bolo" sino un buen equipo con individualidades muy estimables. En la Primera División española haría un destacado papel, por lo que le vimos el domingo".

Siguen después los elogios para los brasileños. Y como pueden comprender, entonces nadie sabía que iban a volver por Los Cármenes. Su colocación en el campo, la excelente técnica de cada jugador y el perfecto dominio del balón, son cualidades que indudablemente poseen. Mostraron, además, los brasileños, una cualidad que no prodiga en demasía el fútbol sudamericano y fue el tiro a puerta. Pasando el balón al primer toque, dominándolo a la perfección, nunca cayeron en el error del gambeteo y sólo aguantaron el balón lo justo para encontrar un compañero mejor situado, para rematar a meta en cuanto veían un resquicio y sin importarle demasiado hallar-

se fuera del área. Esto hizo que muchos disparos fueran imprecisos pero, por contra, todos resultaron tremendamente duros".

¿Para qué seguir? La Atlética Portuguesa ha quedado clasificada en cuarto lugar del último torneo de Liga carioca. Esto demuestra que pisan fuerte porque quedaron clasificados por delante de equipos tan prestigiosos y

conocidos en nuestro país como el Bangú, Vasco de Gama o América.

Su chalet. Zona Residencial, a 3 kilómetros de Granada. "LOS REBITES"

MUTUALIDAD DE FUTBOLISTAS



Ayer se firmaron las escrituras del local de la Subdelegación de la Mutualidad de Futbolistas, en nuestra ciudad. Dispondrá del más moderno material médico-quirúrgico de reconocimiento, tratamiento y rehabilitación. Un nuevo éxito de Pepe Carmona al frente de la Delegación local de Fútbol. (Foto FERRER)

"Ya estoy aquí GEMA"

TRANSPORTES GRANDES RUTAS
ANTONIO CANTANO CARRILLO

Calle Paseo Santa Ana, 5. Teléfono, 36. ATARFE

BLOQUES "SANTA-ANA"

Bovedillas y bloques prensados de hormigón
Manuel Bullejos Altea
Avda. Franco, 70, dpldo.
Teléfono, 212. ATARFE

ANTONIO NIEVAS PRIETO

SALUDA
A todo su público y le ofrece los insuperables vinos, cervezas, licores y especialmente su
SELECTA COCINA
Repostería Casino de Labradores.
Avda. Franco, 21. Tlf. 30
ATARFE

COOPERATIVA INDUSTRIAL DE LEJIAS CIL

BLANQUEA MAS. DESINFECTA MEJOR, VARIAS CONCENTRACIONES
Carretera Pinos Puente, 3. (La Mezquita)
Teléfono, 233156, GRANADA

LOS SONIK - BLACK

CONJUNTO MUSICO VOCAL
Muy agradecidos de todo su público, les ofrecen su nuevo domicilio:
SAN ISIDRO, 7. ALBOLOTE

VIUDA Y HEREDEROS DE EMILIO FERNANDEZ

MARMOLES PARA LA CONSTRUCCION Y DECORACION.
EXPLOTACION DE CANTERAS EN SIERRA ELVIRA
Roberto Moreno, 9. Teléfono, 224. ATARFE

Lara y Barrachina, convocados para la concentración de los «Sub-23»

EL MIÉRCOLES PROXIMO DEBERAN ESTAR EN MADRID, EN UNION DE OTROS VEINTISIETE JUGADORES

HERNANDEZ, TRASPASADO POR EL ATLETICO DE MADRID AL ELCHE

SE LE HA CONCEDIDO A OLIVELLA LA MEDALLA AL MERITO DEPORTIVO

MADRID, 3. (ALFIL). — A propuesta del seleccionador nacional, la Federación Española de Fútbol ha convocado a los siguientes jugadores para concentrarse en Madrid el miércoles próximo, día 10 del corriente. Esta concentración de jugadores sub-23, son los siguientes:

Churrucua y Quini, del Gijón; Benito, del Madrid; Parera, del Mallorca; Jaén y Cuesta, del Córdoba; Igarua, Clemente y Rojo, del Atlético de Bilbao; Lara, del Granada; Quino y Cobo, del Real Zaragoza; Galán y Mora, del Oviedo; Capón y Quique, del Atlético de Madrid; Sol y Barrachina, del Valencia; Juan, Costas y Manolo, del Ceita; Asensi y Ballester, del Elche; Pujol, del Barcelona y Cristo y Garzón, del Sabadell.

HERNANDEZ AL ELCHE

ELCHE, 3. (ALFIL). — Como resultado de las gestiones realizadas en las últimas semanas por el vicepresidente del Elche, señor Franco Saez, se ha llegado a un acuerdo con el Atlético de Madrid para el traspaso del jugador Hernández. La firma del contrato se efectuará el próximo sábado, con motivo de la visita del Atlético para disputar el trofeo conmemorativo del ascenso del Elche a Primera División.

OTRO MAS

ASUNCION, 3. (ALFIL). — Viajará esta tarde, vía "Iberia", rumbo a España, el delantero centro del "Nacional", Vicente Cabral, quien fichará por el equipo español, de Primera División, Valencia. Cabral, el joven jugador de fútbol, que posee extraordinarias condiciones,

expresó su satisfacción por abrirse las puertas del fútbol hispano, donde piensa consagrarse porque confía en su capacidad y en el aliciente que recibirá de los compañeros que militan en otros equipos españoles.

GUERRA DEPORTIVA - INFORMATIVA

BILBAO, 3. (Crónica de ALFIL). — De "abusiva, injusta y ridícula medida contra la que protesta energicamente la Agrupación Vizcaína de Periodistas Deportivos" calificaba la citada Agrupación la "nueva política informativa" de la actual directiva del Atlético de Bilbao.

Efectivamente, el pasado 7 de agosto, la directiva atlética hizo pública el siguiente: "El previo conocimiento de la Junta directiva, a través del señor Allen (el "manager"), de las entrevistas que los informadores pretenden realizar a los jugadores del club, no quiere obstaculizar, bajo ningún concepto, la labor de los medios informativos, sino que obedece únicamente a una medida de orden y disciplina conveniente para el club y sus relaciones con los jugadores".

Como era de esperar, los periodistas bilbaínos consideraron y consideran que esa especie de fieltro, de censura previa que se interpone entre ellos y los jugadores constituye un serio y obstaculizante para ambas partes — hasta el punto de haber solicitado la libertad informativa sancionada por la ley.

La "guerra" incoada entre los periodistas deportivos bilbaínos y el "manager" atlético — apoyado por sus superiores — viene de lejos. El primer in-



LARA

cidente surgió, en efecto, en Granada, a raíz del partido eliminatorio de la Copa del Generalísimo. El "mister" británico se enfrentó airadamente con un informador bilbaíno, al que no le había convenido el juego del Atlético, pese a que empatara. Le tocó el turno siguiente a un veterano redactor gráfico. Este redactor se presentó en uno de los primeros entrenamientos del Atlético e intentó entrar en los vestuarios para entregar quince fotografías de la última final de la Copa a los protagonistas de la victoria. El periodista fue rechazado en la misma puerta, organizándose el consiguiente altercado ante la mirada fría e indiferente del "mister". La Prensa bilbaína reaccionó, en ambos casos, con energía, incluso con dureza. La directiva atlética respondió con la aludida nota, cuyo punto principal se transcribe íntegro al comienzo de esta crónica.

En esta tesitura, un semanario deportivo local echó su cuarto a espaldas, se alineó junto al señor Allen y sus superiores al publicar, bajo el título de "Sensacional documento", un texto anónimo con la siguiente entradilla: "Ha llegado hasta nosotros una nota multiepígrafa que a continuación reproducimos". Parece que se trataba de un borrador perfeccionado, a título individual, por un periodista deportivo, para que sirviera de agenda de trabajo en la reunión convocada por la Agrupación Vizcaína de Periodistas Deportivos. Como pudo salir este borrador de la citada reunión es algo que se ignora, aunque la "voz popular" señala un nombre y apellidos meridianamente concretos.

La Prensa bilbaína ha guardado silencio sobre este último incidente, aunque en los mentideros futbolísticos se subraya sin tapujos la deslealtad de la persona que trafico con el citado "sensacional documento". Pero el asunto ha desbordado los lindes provinciales y un diario de la vecina San Sebastián ha contestado al semanario bilbaíno: "Polémica, no: tribuna de ética profesional", era el título de uno de sus artículos.

Sea como sea, la afición se encuentra un tanto desconcertada, dividida. Habrá que esperar a la marcha del Atlético en la Liga para comprobar su reacción final. Si el equipo "carbura", Ronnie Allen habrá salvado el pellejo. Si no... aunque todavía queda García Andoin, el verdadero preparador de los "leones", que podría servir de chivo expiatorio. Tanto que incluso antes de que se iniciara la Liga algún informador, incondicional de Ronnie Allen, le atribuye al inglés todos los méritos en los nuevos métodos de preparación física de los "leones". Entre ellos el que hagan "pesas" y "bancos". Como si los "tercerones" del Sestao no lo hicieran ya, en la temporada anterior, bajo la experta batuta de García Andoin, en el terreno de las llanas. Hasta el punto de que el secretario general de Sevilla, que coincidió en uno de estos entrenamientos con un redactor de "Alfil", le dijo a éste cuando le preguntó qué jugador se estaora pensando fichar: "Al que yo fichaba ahora mismo — contestó el secretario del primer club hispalense — es García Andoin. Se trata de un entrenador de una pieza".

LOS ARBITROS

MADRID, 3. (ALFIL). — Los árbitros para los partidos de fútbol del día 7 de septiembre de 1969, son:

Segunda División. — R. Betis (Balompío-Gijón), López Montenegro, (día 6); San Andrés-Valladolid, García Jaime; Onteniente-Osasuna, Pérez Quintas; Calvo Sotelo-Córdoba, Carreño; Ferrol-Málaga, Santana; Bilbao-Rayo Vallecano, Ibañez Alarcón; Salamanca-Orense, Valle; Burgos-Español, Orellana; Oviedo-Murcia, Muñoz; Castellón-Ilicitano, Flores.

LA COPA DE FERIAS

BASILEA, 3. (ALFIL). — Hoy se han hecho públicas en Basilea las fechas de algunos de los partidos de la primera ronda de la Copa de Europa de Ciudades en Ferias. Por ejemplo, el Barcelona y el Odense (Dinamarca) jugarán sus dos partidos los días 17 y 24 próximos, primer partido en campo barcelonista; y el Valencia y el Slavia de Sofía, los días 17 próximo y primero de octubre venidero, primer partido en campo búlgaro.

CADA DIA

FUTBOL DEBIL Y LENTO

LA nueva temporada está dispuesta para abrirnos ya sus puertas. El prólogo, que antes era pura vacación, aparece ahora "repleto" de torneos, trofeos y competiciones "de verano". Todo indica que ha mejorado la situación o condición física de nuestros jugadores, y que son capaces de resistir una campaña más extensa, pero...

Los partidos de este tipo "anteliguero" han proliferado tanto que no cabe hacer un resumen de todos ellos en un breve comentario. Pero, más o menos, están en la mente de todos los aficionados. ¿Cuál es el lado bueno? Precisamente esta difusión progresiva del fútbol, como lo demuestra el que tales encuentros no sean ya exclusiva de los grandes clubs ni de las grandes capitales. En cualquier lugar de España podemos hoy presenciarlos, y de muy buena categoría, con famosos equipos extranjeros en acción. ¿Lo malo? Que pueden servir de "rodaje", si, pero también para anticipar la "quemadura" de algún futbolista excesivamente "frágil" que los hay.

Y aquí está el dedo en la llaga. Hoy, lo que impera en el mundo entero es un fútbol de fuerza, de resistencia física, de verdaderos atletas. Y para esto no hace falta ver en el campo a hombres de amplia musculatura, de más de 1,80 metros de estatura y de metro y pico de perímetro torácico. Ahí tenemos a los ingleses, alguno de ellos, incluso, con una melena incitante durante los noventa minutos de juego y que se tiran a los vestuarios como si tal cosa. Esto, al margen de que su temporada está sobrecargada en exceso, y no resul-

ta extraño disputar entre setenta y noventa partidos por año.

Frente a esto, ¿qué tenemos nosotros? Uno diría que un fútbol "bil y lento". Los hombres ruedan masiado sobre el césped, sus movimientos son aparatosos, y las lesiones musculares o fibriales abundan en demasia. Por otra parte, se mantiene una rigidez excesiva en los sistemas de juego, se abusa de lo inconcebible del pasecito horizontal e incluso hacia atrás, y, una palabra, la ofensiva es cada día más modesta, menos eficaz.

El mal empieza a ser endémico ahí está lo grave. Toda España la final del Carranza, y pudo probar cómo se produjeron los goles brasileños. Yo no me atrevo a decir, simplemente, que los mejores jugadores de la zaga en esas galopadas, porque lo cierto es que sea pensar que no los sumamos un hombre, sino un equipo, tantos de Amancio al Estadio precioso, pueden resolver un encuentro, pero nunca serán la para el quehacer de un conjunto.

Debemos convencernos de que lo esencial, respaldado por la fuerza física de sus protagonistas y por la acción, si se quiere imprimir en base, al contrataque, que, de esta manera podrán llevar a cabo incluso los defensas, con facultades bradas para reintegrarse de inmediato a su puesto. Lo demás es tanto andarse por las ramas, nada cuanto más tiempo dejemos de tratar de solucionar lo que sí una mayor distancia temporal hasta que sea posible lograrlo. viene recordarlo ahora, cuando la nueva Liga está a punto de nacer.

GAYTAN (Exclusiva de PYRESA)

FUTBOL MODESTO

EL DOMINGO COMIENZA LA COPA DE ESPAÑA DE AFICIONADOS

LAS PRIMERAS ELIMINATORIAS SE JUGARAN A UN SOLO PARTIDO

En su acostumbrada reunión semanal el Comité de Competición provincial adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos:

COPA ESPAÑA DE AFICIONADOS (FASE LOCAL)

- Recreativo Granada-Hermandades del Trabajo, Campo Federación, a las cinco y media.
- At. Zaidín-Lancha de Cenes, en el mismo campo, a las once.
- Numanzia-Zaidín, en el mismo campo, a la una.
- Majaras-Billares Zaidín, Campo José Carmona, a las nueve.
- Haza Grande-Betis Cruz Blanca, mismo campo, a las once.
- Deportivo La Unión-Granada, mismo campo, a la una.
- Ruiz de Alda-Andalucía, en La Zubia, a las nueve y media.
- C. B. Sayi-Rekord TV, mismo campo, a las once y media.
- Betis Gracia-Albalein, en Churrana, a las nueve y media.
- Júpiter Cartuja - At. Sierra Nevada, mismo campo, a las once y media.
- Sacromonte-Alhambra, en Gábia, a las nueve y media.
- Juvenil Don Bosco-Racing Granadino, mismo campo, a las once y media.
- Europa-Deportivo Kalmar, en Albolote, a las nueve y media.
- At. Chana-At. Santo Domingo, mismo campo, a las once y media.

Estas eliminatorias se jugarán a un solo partido y si finaliza el tiempo reglamentario con empate, se lanzarán series de cinco penaltis, por jugadores distintos, hasta dar un vencedor.

De la primera eliminatoria han quedado exentos por sorteo los equipos Atlético Granadino y Deportivo O.J.E.

IV TROFEO ZAIDIN

Sábado, día 6. — C. D. Zaidín-Billares, Campo Federación, a las cinco y media.

Domingo, día 7. — At. Zaidín-C. D. Rekord TV, Campo Federación, a las cinco y media.

Estos partidos se jugarán a partido único y si finaliza el tiempo reglamentario con empate, se lanzarán series de cinco penaltis, por jugadores distintos, hasta dar un vencedor.

CITACIONES

El Betis Gracia cita a todos sus jugadores, esta noche, a las nueve, diego, cuarto, en su local social. Chispa, Diego, Rodríguez, López y Salinas Morales deberán llevar el libro de familia. El Hermandades del Trabajo, mañana noche, a las nueve, en Gran Vía, 31. El Chapiz, esta noche, a las nueve, en

Cuesta de los Chinos, 5. El Albor los juveniles y aficionados, esta a la misma hora, en el local social, la equipación deportiva, a los Chana media hora después, a los nados y los juveniles Plaza P. Cueva y Quico, en Mesa 18 de J.

El Motril derrotó al en Almería (1-2)

Excelente actuación del defensivo motrileño

ALMERIA. (Servicio especial PATRIA). — El pasado domingo 31, el Club Deportivo Motril, con Carlos Bustos, dentro del preparación para su participación campeonato regional de primera renta, se desplazó Almería para jugar en su favor, alzándose por visitante con la victoria por resultado final de 2-1.

Los goles fueron conseguidos por el biño y Americano. Todos lucharon entusiasmo y valentía, si bien se parer mejoró aún su conjunto en su primer encuentro oficial con Almería, que tendrá lugar el día 7 en aquella localidad granadina.

Formaron la expedición motrileña, y Benegas, Campos, Garvayo, Emilio, Emifin, Campos II, Lorenzo, Américo, Rubiño, Merlino, Paquilluchi y Pérez.

LA F.E.S.S. ADVIERTE:

Que el baño de los niños debe de realizarse, los primeros días, a temperatura mínima de 23 grados.

José Jiménez, vencedor de la prueba ciclista juvenil de Guadix

JUAN PORCEL, PRIMER CORREDOR ACCITANO CLASIFICADO

Organizada por el Club Ciclista Sema y patrocinada por el Ayuntamiento de Guadix se corrió la primera carrera de las dos que se celebran con motivo de las ferias de Guadix, esta primera reservada para los juveniles, constituyendo un buen preámbulo a la que se ha de celebrar el próximo domingo para aficionados de segunda y juveniles A, ya que en la meta de llegada se congregaron varios miles de personas y al paso de la caravana por los pueblos del Marquesado.

En la parte deportiva hemos de destacar el coraje que pusieron estos jóvenes corredores, pues los locales tenían todos quince años y desde la misma salida comenzó la lucha, ya que al pasar por la cima de la subida, a diez kilómetros de la salida, no iban más de dos corredores juntos.

LA CARRERA

A las diez y media se dio la salida, dándose una vuelta al circuito del pueblo para seguir por la carretera de Almería a Jerez del Marquesado, Lantelra, Alquife, La Calahorra, Alcudia de Guadix, Exfillana y Guadix, con una vuelta al circuito urbano.

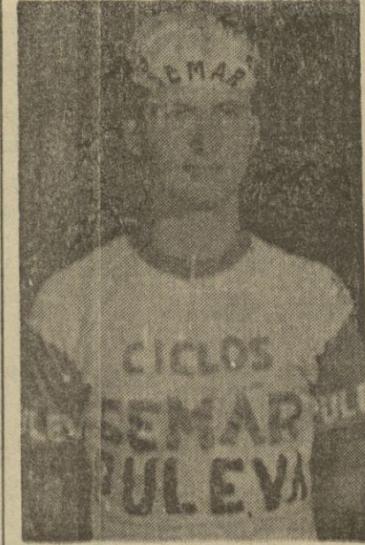
Nada más iniciarse la subida saltan del grupo José Jiménez, del Sema Pulleva; Esteban García, del Adelay, y Fernando García, del Genil, pasando por este orden por la cima de la cuesta. Ya en la parte llana, Jiménez espera a que se le una Fernando García para, de esta forma, los dos consolidar la escapada y no ser alcanzados por Esteban García y Terribas, cosa que no consiguen pues son cazados cerca de Alquife e incluso Esteban García intenta escapar de los otros tres, pero no lo logra y así, de esta manera, ruedan los cuatro hacia la meta. Ya cerca de Guadix pincha Terribas, que con un gran esfuerzo logra casarlos a la entrada del circuito y cuando se espera un "sprint" entre los cuatro José Jiménez los sorprende con un fuerte demarrage y se presenta vencedor, seguido de Esteban García.

La clasificación quedó así: Primero, José Jiménez Sánchez (Sema Pulleva); segundo, Esteban García

Roldán (Adelay); tercero, Fernando García González (Genil); cuarto, Antonio Terribas (Genil); quinto, Manuel Torres Arroyo (Sema Pulleva); sexto, Genaro Padial Costela (Sema Pulleva); séptimo, Juan Porcel Fernández (Guadix); octavo, Antonio Granados Mira (Guadix).

El primer corredor local fue Juan Porcel Fernández ya que Antonio Hernández fue descalificado por no usar el desarrollo reglamentario. Meritoria actuación de Antonio Granados, que hizo toda la carrera en solitario a causa de un pinchazo.

El premio a la desgracia fue concedido a Miguel Pérez Olivencia, que tuvo una caída que le impidió continuar.



José Jiménez Sánchez "Holandés", chaval que apunta grandes cualidades para el ciclismo y que resultó vencedor del trofeo Ayuntamiento de Guadix. Corre con Bicicletas Sema y Productos Lácteos Pulleva.

Hemos de agradecer a las casas patrocinadoras la colaboración prestada en pro de este bello deporte y muy en especial a la Guardia civil de Tráfico que colaboró maravillosamente en el transcurso de la prueba.

Solares, en "LOS REBITES". MORAL VILCHEZ, Puentezuelas, 2

SIN CONFIRMAR

LORENZO, UREÑA, PORTA Y JOSE LUIS GOMEZ NO SON NECESARIOS A ROSSI

LORENZO RENOVÓ CONTRATO POR DOS TEMPORADAS Y HOY ESTAN CITADOS VICENTE Y BARRENECHEA

ES POSIBLE QUE MARAVER JUEGUE MEDIO TIEMPO CONTRA LA ATLETICA PORTUGUESA

ESTA NOCHE, REUNION DE LA JUNTA DIRECTIVA

¿Se sabe ya la "lista"? Esta pregunta se repitió ayer una y otra vez en el ambiente futbolístico granadino. Los aficionados, aunque más o menos pueden imaginarse quienes no entran en los planes de Rossi...

EL RECREATIVO Y BENIDORM

Confusión en torno al Recreativo que parece ser el denominador común que preside al filial. Ya saben que no hubo acuerdo posible con el Benidorm para cambiar el orden de los partidos...



UREÑA

también —a estas alturas— saber los jugadores que va a tener en su plantilla y, por consiguiente, la alineación que presentará en Benidorm.

José Luis CODINA

Lorenzo, satisfecho por haber renovado contrato en el Granada

LLEVA CINCO TEMPORADAS DEFENDIENDO LOS COLORES ROJIBLANCOS

Cuando a final de temporada el Granada dio la situación de los jugadores nos extrañó que varios rojiblancos no aparecieran en ninguna de las listas.



LORENZO

derecho de retención quedaban ligados al club. El tiempo ha ido pasando y los mencionados jugadores no eran llamados para concretar su situación...

LOS AÑOS NO CUENTAN

Hubiera fichado por más temporadas? Todo llegará a su debido tiempo. Si me encuentro fuerte, como ahora, y me lo proponen cuando termine este contrato...

—No sé, no sé, las cosas no se pisan hasta que no llegan. —Si hubiese llegado el Atlético? —No le comprendo, si quiere preguntar algo vaya al grano, ¿vale? —De acuerdo. ¿No se interesó Marcel por usted? —No sé nada, de nada, pero eso no debe extrañarle, porque el jugador es el último en conocer noticias. —Si lo dice, será verdad.

AUSENCIA

Pasó la gira del Granada y Lorenzo no pudo «vivirla» porque se encontraba lesionado. —¿Dolido por esto? —Sinceramente, sí. Había cogido una buena forma, va que no salí de Granada este verano por motivos familiares...

NONO HIDALGO

El vencedor de la Vuelta Ciclista a Portugal descalificado. Agostinho se dopó en la última etapa.

EL VENCEDOR DE LA VUELTA CICLISTA A PORTUGAL DESCALIFICADO

Agostinho se dopó en la última etapa. LISBOA, 3. (ALFIL). — "El ciclista del Sporting, Joaquín Agostinho, fue dopado. Joaquín Andrade es, pues, el vencedor de la Vuelta Ciclista a Portugal".

AGOSTINHO SE DOPO EN LA ULTIMA ETAPA

LISBOA, 3. (ALFIL). — La toma de muestras del control antidoping realizado sobre Joaquín Agostinho, al finalizar la Vuelta Ciclista a Portugal, se reveló positiva, al parecer, según fuentes bien informadas de la capital portuguesa.

El Murcia se adjudicó el III Trofeo de la ciudad

EMPATO CON EL VALENCIA EN EL ULTIMO PARTIDO DEL TORNEO (1-1)

El Sevilla y el Admira, de Viena, también empataron (0-0)

MURCIA, 3. (Del corresponsal deportivo de FIBESA, Antonio MONTESINOS). — El Real Murcia se ha adjudicado el III Trofeo Ciudad de Murcia al empatar a un gol con el Valencia.

Murcia: José Luis; Erviti, Ramos, Cano; Murciano (Valenzuela), González; Terol (Noverges), Valenzuela (Terol, Abenza), Ilundain, Toto y Noverges (Pose).

Valencia: Pesudo, Tatono, Barrachina, Vidagany, Sol (Vilar), Antón; Fuertes, Claramunt (Nebot), Ansoa, Paquito y Poli.

Arbitro: Señor Tomen, catalán; bien, aunque algo casero en el segundo tiempo. Pitó el final del encuentro un par de minutos antes del tiempo reglamentario.

Goles: 0-1 (47 minutos): Claramunt ejecutó un golpe franco sobre la cabeza de Ansoa, quien gana la acción a la defensa rival y clava un remate imparable por la escuadra. 1-1 (83 minutos): Indirecto contra el portal de Pesudo, en el borde del área. Toto cede en corto sobre Ilundain, que empalma un trallazo seco y raso fuera del alcance de Pesudo.

Juicio crítico: El Murcia ha ganado el trofeo de su ciudad en una final competitiva e interesante contra un Valencia que salió dispuesto a sacarse la espina de su flojo partido de la noche anterior ante el Curritiba.

En el Murcia han destacado José Luis, González e Ilundain. Y en el Valencia, Sol, Claramunt y Ansoa.

TERMINO EN EMPATE EL SEVILLA-ADMIRA DE VIENA (0-0)

SEVILLA, 3. (Del corresponsal de FIBESA, Martín BENITO). — Sevilla, 0; Admira, 0. Alineaciones: Sevilla: Rodri; Isabelo, Toñanes, Toni (Hita); Robles, Costa (Santos); Lora, Eloy II (Naranjo), Acosta (Vergara), Berruero, Boni (Lebrón).

Admira de Viena: Draxelmaier; Fullenhals, Rosner, Kreuz; Straser, Stam; Letzke, Bohmer (Krischer), Demantke, Kreuz, Hlata (Veronese).

Arbitró el señor Pérez Quintas. Bien, no tuvo dificultades. Ligeros errores en las apreciaciones de fuera de juego.

Juicio crítico: Dentro del programa preparatorio del Sevilla se ha enfrentado esta noche al Admira de Viena, un conjunto sólido, centro-europeo, con la característica propia de su juego.

Las cosas han quedado más cerca de la realidad. El Sevilla lucha y corre más, pero sus hombres siguen practicando, en cuanto a posiciones de juego, de la misma manera a como lo hacían anteriormente.

MEDALLA PARA OLIVELLA

BARCELONA, 3. (ALFIL). — La Delegación nacional de Educación Física y Deportes ha acordado conceder la medalla al Mérito Deportivo al capitán del equipo del Barcelona, Fernando Olivella, como reconocimiento a sus méritos y a los servicios prestados al fútbol español.

SORPRESA LIMA, 3. (ALFIL). — Una gran sorpresa y feliz coincidencia tuvieron anoche al llegar a Lima llenos de gloria los jugadores de la selección peruana de fútbol Orlando la Torre y Pedro González.

En el momento que pisaban tierra nacional ante una inmensa multitud que los aclamaba les llegó la noticia telefónica que sus esposas acababan de traer al mundo dos hermosos y rollizos bebés. "Ha sido el premio más grande", manifestaron ambos, mientras lloraban de alegría y eran alzados en hombros.

DEBORDAMIENTO

LIMA, 3. (ALFIL). — Veinticinco personas resultaron heridas anoche, dos de ellas policias, durante el recibimiento a los jugadores de la selección peruana de fútbol en el aeropuerto internacional de esta capital que nunca anteriormente reuniera tal cantidad de público en acontecimientos similares.

Señaló que las heridas fueron causadas por la rotura de lunas, caídas de personas desde el segundo piso del edificio y golpes recibidos durante la presión del público por acercarse a los jugadores clasificados para el Mundial de México.

XI CAMPEONATO INTERNACIONAL MILITAR DE TIRO

Turquía, entre los países participantes. Como ya conocen nuestros lectores, Granada será dentro de unos días escenario de los XI Campeonatos Internacionales Militares de Tiro.

Ya se encuentran en nuestra capital los tiradores españoles de los tres Ejércitos unos noventa participantes, para celebrar los días cinco y seis, el campeonato de España de Tiro Militar en sus dos modalidades de pistola y fusil, del cual saldrá la selección que nos representará en el campeonato internacional. Esta competición es realmente también importante.

EQUIPO ESPAÑOL

Este campeonato nacional se celebrará también en "Las Conejeras" los días antes señalados, a partir de las ocho de la mañana. Mientras tanto, en la Secretaría de la Comisión organizadora, se sigue trabajando a ritmo vertiginoso y que las fechas se acercan y una competición de este rango, tiene muchísimos resortes que mover y puntualizar, pero todos esperamos que esta gran tarea culmine con un señalado éxito deportivo y de organización.

¡OJOS QUE NO VEN...!

Abre los ojos, granadino, y verás cómo más de mil subnormales, granadinos como tú, están todavía sin ayuda. Con los ojos bien abiertos, que tu corazón sienta el gran problema de los tuyos. ASOCIACION de SUBNORMALES

CARTELERA DE ESPECTACULOS

MADRIGAL

SU LOCAL REFRIGERADO

... A las 5 - 7 - 9 y 11 ...
(Mayores 18 años)

ESTRENO DE UN EXITO FENOMENAL!

"Una de las películas que ha revolucionado el cine en los últimos tiempos" ("ABC")

GEORGINA

T-E-C-H-N-I-C-O-L-O-R

(Nunca olvidaréis su nombre)

OLIVER REED - CAROL WHITE
ORSON WELLES

Director: MICHAEL WINNER

Todos los seres de este relato viven el tormento y la sumisión, la exigencia y la entrega, el poder y la obediencia, el éxtasis y el dolor.

Una película sin concesiones ni disimulos, donde el amor es tratado a latigazos!

ALIATAR CINEMA

REFRIGERACION ANGLO

2ª SEMANA

A las 5 - 7 - 9 y 11

ULTIMOS DIAS!

Sonia Bruno - Teresa Gimpera
Julia Gutiérrez Caba
José Bódalo - Carlos Larranaga
Florinda Chico - Mónica Randall
Luis Dávila y José Sacristán
— en —

Las amigas

(Mayores 18 años) - Eastmancolor

SEGUIDAMENTE:
EMOCIONANTE ESTRENO

MARLON BRANDO y RICHAR BOONE, en

LA NOCHE DEL SIGUIENTE DIA

— TECHNICOLOR —

CINE GRANADA

REFRIGERACION ANGLO

HORARIO ESPECIAL = 5 - 7'30 y 10

HOY Y MAÑANA, ULTIMOS DIAS!

CATHERINE DENEUVE
FRANÇOISE DORLEAC
GEORGE CHAKIRIS y GENE KELLY, en

Las señoritas de Rochefort

(Mayores 14 años) - Eastmancolor

EN TODD-AO 70 m/m.

SEGUIDAMENTE:

¡APOTEOSICO ESTRENO!

Un maravilloso viaje por los espacios siderales en TODD-AO 70 m/m., con la maravilla del sonido estereofónico

2001: Una odisea del espacio

— Superpanavisión - Metrocolor —

PALACIO del CINE

REFRIGERADO

Sesiones, desde las 5; última, a las 11

ULTIMO DIA

JAMAS LA PANTALLA REFLEJO CON TANTA VIOLENCIA UNA HISTORIA DEL OESTE, PERO ESTA VEZ CON LAS MAS DIVERTIDAS Y EMOCIONANTES AVENTURAS

LLEGO, VEO, DISPARO

ANTONIO SABATO
JOHN SAXON
FRANK WOLFF

— TECHNICOLOR —

(Autorizada para mayores 14 años)

Peter Sellers y un grupo de amigos ofrecen 25.000 dólares a quien encuentre al asesino de Sharon Tate

LONDRES, 3. (EFE). — El actor británico Peter Sellers y un grupo de sus amigos han ofrecido 25.000 dólares como recompensa a quien pueda dar información sobre el asesinato de la actriz norteamericana Sharon Tate, muerta el mes pasado en Los Angeles, se anunció hoy en esta capital.

Peter Sellers, amigo de Sharon Tate, y su esposa, el director Román Polansky, dijo hoy en Londres que alguien debe haber visto alguna evidencia sobre el asesino "un enfermo que puede atacar nuevamente".

La persona que pueda suministrar información podrá permanecer en el anonimato. La forma sería cortar un pedazo de la carta con las informaciones. Si éstas resultan en el arresto del asesino se podrá reclamar la recompensa presentando el pedazo de la carta que permaneció en su poder.

MOLINERO-RADIO

recomienda para hoy el programa de TELEVISION

A las 10,20 de la noche,

ADRÓN SIN DESTINO

Presenta:

EL PAQUETE

Mundy recibe una misión cerca de un adinerado espía, pero como éste le conoce, le obliga a aceptar un trabajo para él: sustituir un paquete de cápsulas atómicas de gran valor.

Interpretes:

ROBERT WAGNER
MALACHI THRENE
BURGESS MEREDITH

(Autorizada mayores 14 años)

VEALO EN UN TELEVISOR



VEINTE MIL TELEFONOS INCOMUNICADOS



Una vista general de los locales de exposición y talleres de Barreiros, Paseo de Santa María de la Cabeza, tras la explosión de gas provocada por un escape de aguas. Veinte mil teléfonos quedaron incomunicados, pero se registraron víctimas. — (Foto EUROPA PRESS).

Exito de los nadadores motrileños en los campeonatos nacionales de «Educación y Descanso»

CONSIGUIERON CUATRO SUBCAMPEONATOS Y EL QUINTO PUESTO POR EQUIPOS

Una vez más los nadadores motrileños del Clarín de «Educación y Descanso» han obtenido un señalado éxito y esta vez nada más y nada menos que en los campeonatos de España de la Obra Sindical, celebrados el pasado fin de semana en Almería y en donde los representantes de nuestra provincia lograron el quinto puesto tanto en la clasificación masculina como en la femenina entre las representaciones de toda la geografía nacional.

A este quinto puesto por equipos es necesario añadir, y subrayar merecidamente, los cuatro subcampeonatos nacionales obtenidos por los nadadores Ricardo Pérez Rueda (en cien metros libres), su hermana Mari Pili (por partida doble en los cien y doscientos metros libres), y Fernández Guerrero (en doscientos brazas), siendo records regionales las marcas de Mari Pili en los 200 libres (2-56.4) y de Fernández Guerrero en la braza (3-04.5).

En conjunto no ha podido ser, pues, más sobresaliente la actuación clarinista, éxito que ha sido laborado por unos chavales que carecen de piscina reglamentaria y que solamente por su dedicación y entrega, por su sacrificio y afición, logran estos éxitos que tan alto ponen el pabellón deportivo de «Educación y Descanso», Motril y nuestra provincia.

Los nombres de Mari Pili Pérez, Esperanza Fernández, Margarita Kalman, Gloria López, Ricardo Pérez, Juan Martín, Antonio Chaves, José Antonio Fernández y el de su entrenador José Antonio Pérez de Rueda, todos ellos autores del magnífico triunfo obtenido, deben ser conocidos por todos. ¡Lástima que su esfuerzo y sacrificio que da como fruto estos brillantes resultados, no sirva para que esa ansiada piscina motrileña sea una pronta realidad!

La actuación de los clarinistas en las distintas pruebas en que participaron —un máximo de dos individuales y los relevos por persona— ha sido la siguiente:

Mari Pili Pérez obtuvo en las eliminatorias de los cien libres el segundo puesto de su serie con 1-17.3 y el segundo de todas las series celebradas. En la final, realizó una décima más en tiempo y conquistó el subcampeonato nacional. En los 200 metros libres, nadados contra reloj, también obtuvo el segundo puesto y logra batir el record regional absoluto con un tiempo de 2-56.4. La joven nadadora motrileña consigue así en sus dos pruebas individuales, sendas medallas de plata.

Esperanza Fernández nadó las dos mismas pruebas que la anterior: segunda en su serie de los 100 libres (1-24.3), en la final se clasifica en quinta posición con 1-24.6. En los 200 libres obtiene el séptimo puesto con 3-13.5.

Gloria López nadó los 100 espalda, clasificándose para la final en la que logró la quinta posición con un tiempo de 1-45.4.

CONDUCTOR: "No utilice las señales acústicas, están prohibidas. Acostúmbrese a frenar. O sea: "FRENE Y NO TQQUE".

Margarita Kalman, braciata, llegó también a la final y obtuvo el puesto octavo con 1-56.0.

Las cuatro nadadoras realizaron ambos relevos, consiguiendo en el de estilos el quinto puesto y en el libres el mismo lugar. Por provincias participantes, se clasifican en el lugar quinto, superadas por sólo dos puntos por Madrid y delante de La Coruña, Asturias, etcétera.

La actuación de los chicos fue así: Ricardo Pérez de Rueda nadó los 200 espalda y los 100 libres. En la espalda obtuvo el cuarto mejor tiempo, llegando a la final en donde, cansado por haber nadado momentos antes la final de los cien libres, sólo consiguió un octavo lugar (2-56.4). En la prueba de libre, realizó en las series el mejor tiempo y en la final solamente fue pasado por el canario Gil, obteniendo así la medalla de plata con un tiempo de 1-03.6.

José Antonio Fernández nadó la braza y pese a no haber podido entrenar en las dos últimas semanas, nos sorprendió a todos con un nadar potente que le llevó a realizar el cuarto mejor tiempo (3-07.5) en las series y en la final ganar la medalla de plata al clasificarse en segunda posición, batiendo de paso el record regional de piscina larga (3-04.5).

Juan Martín nadó los 400 libres y la mariposa. En la prueba de semifondo sólo nadó para puntuar, y en la mariposa con 1-22.1 se clasificó para la final en la que obtuvo un magnífico quinto puesto.

Antonio Chaves, finalmente, que debutaba en competiciones de altura, nadó los 400 libres para puntuar solamente y en los 100 bajó su marca personal nada menos que en ocho segundos (1-12.8).

Los equipos de relevos, tanto libre como estilos, lograron las clasificaciones para la final. En el relevo rápido se clasificó séptimo, pero en el de estilos se obtiene un magnífico cuarto puesto. Por provincias también se consigue la quinta posición superados en dos puntos por Castellón y delante de otras de gran raigambre deportiva como Málaga, Lérida, Alicante, Madrid, Asturias, Valencia, Tenerife, etc.

Solamente nos queda por decir que Barcelona ganó la clasificación femenina y Pontevedra la masculina y que los representantes clarinistas fueron galardonados con sendas copas donadas por la Casa de Almería en Barcelona por su magnífica actuación.

Como nota final queremos destacar la estupenda actuación que el Colegio Sureste de árbitros ha realizado en estos campeonatos nacionales, siendo juez de salidas el señor Vinuesa Tentor; de llegadas, el señor Latorre Amat y actuando como cronometradores los señores Casares, Fernández, Chamorro, García Ortega y Viedma. La organización a cargo de la O. S. de «Educación y Descanso» de Almería, con la colaboración de la Delegación local de la Federación Sureste de natación, sencillamente perfecta.

Un gran éxito, pues, de los muchachos motrileños que, sinceramente, creemos merecen un poquito de más atención a su gran deseo de tener una piscina reglamentaria en donde poder mostrar a sus paisanos la realidad de los triunfos que obtienen fuera de casa.

TEATRO CINE REGIO

REFRIGERADO

Sesiones desde las 5, última a las 11

¡ULTIMO DIA!

USTED SE SENTIRA POSEIDO POR LOS SORTILEGIOS DE ESTE FASCINANTE SAQUEO NOCTURNO...

SAQUEO EN LA CIUDAD

* MICHEL CONSTANTIN

* DANIEL IVERNEL

— TECHNICOLOR —

Autorizada para mayores 18 años

GRAN TEATRO Isabel la Católica

REFRIGERACION CARRIER

Sesiones, desde las 5; última, a las 11

¡ULTIMO DIA!

LA MAS ORIGINAL, SENSACIONAL, SINGULAR Y DIVERTIDA PELICULA QUE COMENTA TODO EL PUBLICO

EL CODIGO DE LOS INMORALES

DAVID HAEMINGS

RICHARD ATTENBOROUGH

— Technicolor —

(Autorizada mayores de 18 años)

GOYA

5 - 7 - 9, última

— a las 11 —

Local refrigerado

— HOY —

EMOCIONANTE ESTRENO

+ SANCHO GRACIA

+ MAYA MARTIN

— en —

ESPIA... NDO

— EASTMANCOLOR —

Un temerario corresponsal de guerra envuelto en un drama de espionaje, tráfico de drogas y de informaciones de guerra secretas (Autorizada para mayores 18 años)

Cine Victoria

(BARRIADA DE LA CHANA)

— SESIONES, 8,30 - 10,30 —

El arte de casarse

ALFREDO LANDA

CONCHITA VELASCO

(Autorizada para mayores 18 años)

El Jefe del Estado jugó golf en "La Zapateira"

Por la tarde pescó en el Eume

LA CORUÑA, 3. (CIFRA). — El Jefe del Estado, Generalísimo Franco, ha dado hoy su habitual partida de golf en «La Zapateira», acompañado del tivo don Joaquín Guimaraens.

El Caudillo recorrió las llamadas «ve» calles.

Terminada la partida, el Generalísimo fue cumplimentado por el ministro de Marina, almirante Nieto Antuña, pasadas las dos y media de la tarde, gresó al Pazo de Meirás.

PESCANDO EN EL EUME

LA CORUÑA, 3. (CIFRA). — Poco después de las cuatro de la tarde, el Jefe del Estado abandonó el Pazo de Meirás y se dirigió hacia los cotos del Eume, donde se propone pasar la tarde dedicado al deporte de la pesca con caña.

acompañan al Caudillo en su sesión de pesca, el ministro de Marina, almirante don Pedro Nieto Antuña, don Max Borrell.

Castiella recibió a los embajadores de la India y Libano

SAN SEBASTIAN 3. (CIFRA). — su despacho oficial del ministerio Jornada don Fernando María Castiella ministro de Asuntos Exteriores ha recibido en audiencia a los embajadores de la India, señor Shardul Bhan Shah, y del Libano, señor Mohan Fathllah, así como a los embajadores de España en París, don Pedro Cortés y en Copenhague, marqués del Real. Recibió igualmente al capitán general de la V región militar, teniente general don Manuel Cabañas.

CINE CAPITOL

= REFRIGERADO =

Sesiones desde las 5, última a las 11

2.ª SEMANA

EL MAS IMPRESIONANTE TARZAN DE TODA LA HISTORIA DEL CINE...

TARZAN DE LOS MONOS

* JOHNNY WEISSMULLER

* MAUREEN O'SULLIVAN

Autorizada para todos los públicos

CINE GRAN V

= REFRIGERADO =

Sesiones desde las 5, última a las 11

HOY, ULTIMO DIA!, de la producción de aventuras de ciencia-ficción Technicolor-Eastmancolor.

PERSECUCION A UN ESPIA

Por RAY DANTON y PASCALE

(Autorizada para mayores 18 años)

Sesiones desde las 5, última a las 11

MANANA: La producción del cine, en Technicolor-Technicolor, "EL NEGADO DE ARIZONA", por Murphy. (Mayores de 14 años.)

POR FAVOR, no deje de hablar a sus hijos; es de todos los padres rarles la salud..